



**STATEMENT
OF
TREATIES AND INTERNATIONAL
AGREEMENTS**

Registered or filed and recorded
with the Secretariat during
the month of March 2002

**RELEVÉ
DES
TRAITÉS ET ACCORDS
INTERNATIONAUX**

Enregistrés ou classés et inscrits
au répertoire au Secrétariat pendant
le mois de mars 2002

TABLE OF CONTENTS

Note by the Secretariat	5
Part I. Original treaties and international agreements registered during the month of March 2002: Nos. 38158 to 38313 . . .	7
Part II. Original treaties and international agreements filed and recorded during the month of March 2002: No. 1243	29
Annex A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat	30
Annex C. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat of the League of Nations	66
Corrigenda to Statements of Treaties and International Agreements registered or filed and recorded with the Secretariat . .	67
Addenda to Statements of Treaties and International Agreements registered or filed and recorded with the Secretariat . . .	69
Alphabetical Index	83

TABLE DES MATIÈRES

Note du Secrétariat	99
Partie I. Traités et accords internationaux enregistrés pendant le mois de mars 2002: Nos 38158 à 38313	101
Partie II. Traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire pendant le mois de mars 2002: No 1243	123
Annexe A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat	124
Annexe C. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat de la Société des Nations	161
Rectificatifs concernant des Relevés des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat	162
Additifs concernant des Relevés des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat	164
Index alphabétique	179

Note by the Secretariat

1. Under Article 102 of the Charter of the United Nations every treaty and every international agreement entered into by a Member of the United Nations after the coming into force of the Charter must be registered with the Secretariat and published by it. The General Assembly, by Resolution 97 (I) of 14 December 1946, adopted Regulations to give effect to Article 102 of the Charter. These Regulations were last amended on 19 December 1978 ("the Regulations").

2. Under article 1 of the Regulations, parties are required to effect the registration of every treaty or international agreement subject to registration concluded by them. Under article 4 of the Regulations, the United Nations is required to register *ex officio* every treaty or international agreement which is subject to registration where the United Nations (i) is a party to the treaty or agreement, (ii) has been authorized by a treaty or agreement to effect registration, or (iii) is the depositary of a multilateral treaty or agreement. The specialized agencies may also register treaties in certain specific cases. The Regulations also provide in article 10 for the filing and recording of certain categories of treaties and international agreements other than those subject to registration under Article 102 of the Charter. The Secretariat is designated in Article 102 as the organ with which registration or filing and recording is effected.

3. The present Statement is issued monthly by the Office of Legal Affairs of the Secretariat pursuant to article 13 of the Regulations.

4. Part I contains a statement of treaties and international agreements registered in accordance with article 1 of the Regulations. Part II contains a statement of treaties and international agreements filed and recorded in accordance with article 10 of the Regulations. With regard to each treaty or international agreement registered or filed and recorded, the following information is provided: registration or recording number, title, date of conclusion, date and method of entry into force, languages in which it was concluded, name of the authority which initiated the formality of registration or filing and recording and date of that formality. Annexes to the Statement contain subsequent actions concerning treaties and international agreements registered or filed and recorded with the Secretariat of the United Nations or registered with the Secretariat of the League of Nations. These actions can be in the form of supplementary agreements, agreements which amend or modify previously registered agreements, or certified statements. Certified statements are composed of data only, such as ratifications, accessions, etc.

5. Under Article 102 of the Charter and the Regulations, the Secretariat is responsible for the registration and publication of treaties. In respect of *ex officio* registration and filing and recording, where the Secretariat has responsibility for initiating action under the Regulations, it has authority for dealing with all aspects of the responsibility.

6. In other cases, when treaties and international agreements are submitted by a party for the purpose of registration or filing and recording, they are first examined by the Secretariat in order to ascertain (i) whether they fall within the category of agreements requiring registration or are subject to filing and recording, and (ii) whether the technical requirements of the Regulations are met. It is noted that an

authoritative body of practice relating to registration has been developed in the League of Nations and the United Nations. In some cases, the Secretariat may find it necessary to consult with the registering party concerning the question of registrability. However, since the terms "treaty" and "international agreement" have not been defined in the Charter or in the Regulations, the Secretariat follows the principle of respecting the position of the Member State submitting an instrument for registration that in so far as that party is concerned the instrument is a treaty or an international agreement within the meaning of Article 102. Therefore registration of an instrument submitted by a Member State does not imply a judgement by the Secretariat on the nature of the instrument, the status of a party, or any similar question. It is the understanding of the Secretariat that its action does not confer on the instrument the status of a treaty or an international agreement if it does not already have that status and does not confer on a party a status which it would not otherwise have.

7. The obligation to register rests on the Member State and the purpose of Article 102 of the Charter is to give publicity to all treaties and international agreements subject to registration. Under paragraph 2 of Article 102, no party to a treaty or international agreement subject to registration, which has not been registered, may invoke that treaty or agreement before any organ of the United Nations.

Publication of treaties and international agreements

8. Pursuant to article 12 of the Regulations, treaties and international agreements registered or filed and recorded are published in the *United Nations Treaty Series* (UNTS) in their original language or languages, together with a translation in English and French, as necessary. By its resolution 33/141 A of 19 December 1978, the General Assembly gave the Secretariat the option not to publish *in extenso* certain categories of bilateral treaties or international agreements belonging to one of the following categories:

- (a) Assistance and co-operation agreements of limited scope concerning financial, commercial, administrative or technical matters;
- (b) Agreements relating to the organization of conferences, seminars or meetings;
- (c) Agreements that are to be published otherwise than in the UNTS by the United Nations Secretariat or by a specialized or related agency.

9. By its resolution A/RES/52/153 of 15 December 1997, the General Assembly extended this option to multilateral treaties falling within the terms of article 12 (2) (a) to (c).

10. In accordance with article 12 (3) of the Regulations, those treaties and international agreements that the Secretariat intends not to publish *in extenso* are identified in the Statement by an asterisk preceding the title.

UNTS volumes published since 1946 are available on the United Nations Web site at: <http://www.un.org/Depts/Treaty>.

Part I. Original treaties and international agreements registered during the month of March 2002: Nos. 38158 to 38313

No. 38158. **The Former Yugoslav Republic of Macedonia and Yugoslavia**

Agreement for the delineation of the borderline between the Republic of Macedonia and the Federal Republic of Yugoslavia (with annexes). Skopje, 23 February 2001

Entry into force: 16 June 2001, in accordance with article 11

Authentic texts: Macedonian and Serbian

Registration with the Secretariat of the United Nations: The Former Yugoslav Republic of Macedonia and Yugoslavia, 7 March 2002

Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 1 May 2001

Entry into force: 31 January 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38159. **International Development Association and Chad**

* Development Credit Agreement (Fourth Structural Adjustment Credit) between the Republic of Chad and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 20 December 2001

Entry into force: 8 January 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38162. **International Development Association and Ethiopia**

* Development Credit Agreement (Women's Development Initiatives Project) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 28 August 2000

Entry into force: 22 March 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38160. **International Development Association and Ethiopia**

* Development Credit Agreement (Conservation and Sustainable Use of Medicinal Plants Project) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 16 April 2001

Entry into force: 16 October 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38163. **International Development Association and Ethiopia**

* Development Credit Agreement (Economic Rehabilitation Support Credit) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 19 June 2001

Entry into force: 5 July 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38161. **International Development Association and Ethiopia**

* Development Credit Agreement (Distance Learning Project) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International

No. 38164. International Development Association and Guinea

* Development Credit Agreement (Fourth Structural Adjustment Credit) between the Republic of Guinea and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 25 July 2001

Entry into force: 9 August 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38165. International Development Association and Lesotho

* Development Credit Agreement (Utilities Sector Reform Project) between the Kingdom of Lesotho and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 3 April 2001

Entry into force: 17 May 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38166. International Bank for Reconstruction and Development and Iran (Islamic Republic of)

* Loan Agreement (Second Primary Health Care and Nutrition Project) between the Islamic Republic of Iran and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 26 June 2000

Entry into force: 22 February 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 5 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38167. International Bank for Reconstruction and Development and Morocco

* Loan Agreement (Legal and Judicial Development Project) between the Kingdom of Morocco and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Appli-

cable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Washington, 30 April 2001

Entry into force: 16 July 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 5 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38168. Spain and Turkey

Agreement between the Kingdom of Spain and the Republic of Turkey regarding cooperation and mutual assistance in customs matters. Madrid, 3 May 2001

Entry into force: 14 February 2002, in accordance with article 18

Authentic texts: English, Spanish and Turkish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Spain, 1 March 2002

No. 38169. International Fund for Agricultural Development and El Salvador

* Loan Agreement (Rehabilitation and Development Project for Areas Affected by the Conflict in the Chalatenango Department) between the Republic of El Salvador and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 19 September 1986). Rome, 28 June 1993

Entry into force: 4 November 1997, in accordance with sections 10.01/02 of the General Conditions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38169

See section 11.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38170. International Fund for Agricultural Development and Bangladesh

* Loan Agreement (Employment Generation Project for the Rural Poor) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 19 September 1986). Rome, 13 June 1995

Entry into force: 24 October 1995, in accordance with sections 10.01/02 of the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

See section 11.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38171. International Fund for Agricultural Development and Zambia

* Loan Agreement (Southern Province Household Food Security Programme) between the Republic of Zambia and the International Fund for Agricultural Development (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 19 September 1986). Rome, 26 January 1995

Entry into force: 28 March 1995, in accordance with sections 10.01/02 of the General Conditions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38171

See section 11.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38172. United States of America and Indonesia

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Indonesia and the United States Postal Service (with detailed regulations). Jakarta, 23 January 1987 and Washington, 26 February 1987

Entry into force: 1 April 1987, in accordance with article 24

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38173. United States of America and Cyprus

* Memorandum of understanding between the Postal Administration of Cyprus and the United States Postal Service concerning the operation of the INTELPOST service (with details of implementation). Nicosia, 12 March 1987 and Washington, 3 April 1987

Entry into force: 6 May 1987, in accordance with article 17

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38174. United States of America and Venezuela

* Memorandum of understanding between the United States Geological Survey and the Corporacion Venezolana de Guayana concerning cooperation in the geological sciences. Washington, 6 February 1987

Entry into force: 6 February 1987 by signature, in accordance with article VII

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38175. United States of America and Italy

Memorandum of understanding between the Environmental Protection Agency of the United States of America and the Ministry of Environment of Italy concerning cooperation in the field of environmental protection. Rome, 3 March 1987

Entry into force: 3 March 1987 by signature, in accordance with article VII

Authentic texts: English and Italian

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38176. United States of America and Burkina Faso

* Agreement between the United States of America and Burkina Faso concerning the provision of training related to defense articles under the United States International Military Education and Training (IMET) Program. Ouagadougou, 20 February and 26 August 1986

Entry into force: 26 August 1986, in accordance with its provisions

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38177. United States of America and Mauritania

* Protocol of Agreement between the Geological Survey of the Department of the Interior of the United States of America and Office of Geological Research Ministry of Mines and Industry of the Islamic Republic of Mauritania for scientific and technical cooperation in the earth sciences. Reston, 9 September 1986 and Nouakchott, 11 January 1987

Entry into force: 11 September 1987 by signature, in accordance with article IX

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38178. United Nations and Mexico

* Exchange of letters constituting an agreement between the United Nations and the Government of Mexico regarding the hosting of the International Colloquium on "Regional Governance and Sustainable Development in Tourism-driven Economies", which will be held in Cancun, State of Quintana Roo, Mexico, from 20 to 22 February 2002. New York, 15 and 19 February 2002

Entry into force: 19 February 2002, in accordance with the provisions of the said letters

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 March 2002

See paragraph 9 for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38179. United States of America and France

* Memorandum of understanding between the Geological Survey of the Department of the Interior of the United States of America and Service géologique national of the Bureau de recherches géologiques et minières of the French Republic covering cooperation in the field of geological sciences. Orleans, 8 July 1982 and Reston, 23 July 1982

Entry into force: 23 July 1982 by signature, in accordance with article VIII

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38179

No. 38180. Belgium (on behalf of Belgium and Luxembourg in the name of the Belgo-Luxembourg Economic Union) and Slovenia

Agreement between the Belgo-Luxembourg Economic Union and the Government of the Republic of Slovenia for the reciprocal promotion and protection of investments. Ljubljana, 1 February 1999

Entry into force: 14 January 2002 by notification, in accordance with article 12

Authentic texts: Dutch, English, French and Slovene

Registration with the Secretariat of the United Nations: Belgium, 8 March 2002

See article 9 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38181. United States of America and Turkey

Agreement between the United States of America and Turkey relating to jurisdiction over vessels utilizing the Louisiana Offshore Oil Port. Washington, 9 and 10 April 1984

Entry into force: 10 April 1984, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38182. United States of America and Portugal

* Memorandum of understanding between the Geological Survey of the Department of the Interior of the United States of America and Directorate General of Mines and Geology of the Portuguese Republic for a cooperative program in earth science studies. Reston, 28 April 1987 and Lisbon, 18 May 1987

Entry into force: 18 May 1987 by signature, in accordance with article VIII

Authentic texts: English and Portuguese

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38183. United States of America and Peru

Memorandum of Understanding between the United States of America and Peru on maritime trade. Washington, 1 May 1987

Entry into force: 1 May 1987 by signature

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38184. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

* Memorandum of understanding between the National Science Foundation in Washington, D.C., for the United States of America and the Natural Environment Research Council in Swindon on the participation of the United Kingdom in the Ocean Drilling Program as a candidate member. Swindon, 19 March 1985 and Washington, 31 March 1985

Entry into force: 31 March 1985 by signature and with retroactive effect from 1 January 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38185. United States of America and Poland

Agreement between the United States of America and Poland relating to jurisdiction over vessels utilizing the Louisiana Offshore Oil Port. Washington, 30 March and 10 April 1984

Entry into force: 10 April 1984, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38186. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

* Memorandum of understanding between the National Science Foundation in Washington, D.C., for the United States of America and the Natural Environment Research Council in Swindon on the participation of the United Kingdom in the Ocean Drilling Program as a Regular Member (with annex). Washington, 13 January 1986

Entry into force: 13 January 1986 by signature

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38187. United States of America and World Meteorological Organization

Tax Reimbursement Agreement between the United States of America and the World Meteorological Organization (with annex). Geneva, 23 January 1987

Entry into force: 23 January 1987 by signature, in accordance with paragraph 18

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38188. United States of America and Philippines

Agreement between the United States of America and the Republic of the Philippines continuing the operations of the United States Veterans Administration in the Philippines. Manila, 28 July 1982

Entry into force: 28 July 1982 and with retroactive effect from 1 October 1981, in accordance with article 12

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38189. United States of America and Singapore

* Memorandum of understanding between the Telecommunications Authority of Singapore and the United States Postal Service concerning the operation of the INTELPOST field trial (with details of implementation). Singapore, 26 November 1986 and Washington, 5 February 1987

Entry into force: 5 February 1987 and with retroactive effect from 1 December 1986, in accordance with article 16

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38190. United States of America and Papua New Guinea

* Memorandum of understanding between the Posts and Telecommunications Corporation of Papua New Guinea and the United States Postal Service concerning the operation of the INTELPOST field trial (with details of implementation). Boroko, 30 June 1987 and Washington, 23 November 1987

Entry into force: 1 January 1988, in accordance with article 17

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38191. United States of America and Niger

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Niger and the United States Postal Service (with detailed regulations). Niamey, 6 May 1987 and Washington, 29 May 1987

Entry into force: 15 June 1987, in accordance with article 24

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38192. United States of America and Bangladesh

* International Express Mail Memorandum of understanding between the Postal Administration of Bangladesh and the United States Postal Service (with detailed regulations). Dhaka, 9 April 1987 and Washington, 17 April 1987

Entry into force: 1 June 1987, in accordance with article 24

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38193. United States of America and Mali

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Mali and the United States Postal Service (with detailed regulations). Bamako, 2 April 1987 and Washington, 16 April 1987

Entry into force: 1 June 1987, in accordance with article 24

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38194. United States of America and Netherlands Antilles

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of the Netherlands Antilles and the United States Postal Service (with detailed regulations). Willemstad, 10 June 1987 and Washington, 22 June 1987

Entry into force: 3 August 1987, in accordance with article 24

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38195. United States of America and Hungary

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Hungary and the United States Postal Service (with detailed regulations). Budapest, 24 June 1987 and Washington, 10 July 1987

Entry into force: 1 September 1987, in accordance with article 24

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38196. United States of America and Jordan

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Jordan and the United States Postal Service (with detailed

regulations). Amman, 31 December 1986 and Washington, 30 January 1987

Entry into force: 27 March 1987, in accordance with article 24
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38197. United States of America and Jamaica

* Agreement between the United States of America and Jamaica concerning the disposition of commodities and services furnished in connection with peacekeeping operations for Grenada. Kingston, 2 February and 21 April 1987

Entry into force: 21 April 1987, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38198. United States of America and Bolivia

* Memorandum of understanding between the Academia Nacional de Ciencias de Bolivia/Observatorio San Calixto and the United States Geological Survey. La Paz, 7 September 1983 and Reston, 14 June 1984

Entry into force: 14 June 1984 by signature
Authentic texts: English and Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38199. United States of America and Luxembourg

Air Transport Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Grand Duchy of Luxembourg (with annex). Luxembourg, 19 August 1986

Entry into force: 3 August 1988, in accordance with article 18
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38200. United States of America and Luxembourg

* Memorandum of understanding between the Directorate of Posts and Telecommunications of Luxembourg and the United States Postal Service concerning the operation of the INTELPOST field trial (with details of implementation and attachment). Luxembourg, 29 April 1985 and Washington, 28 May 1985

Entry into force: 3 June 1985, in accordance with article 17
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38201. United States of America and Republic of Korea

* Memorandum of understanding between the Ministry of Communications of the Republic of Korea and the United States Postal Service concerning the operation of the INTELPOST field trial (with details of implementation and annex). Seoul, 19 February 1985 and Washington, 4 March 1985

Entry into force: 4 March 1985, in accordance with article 17
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38202. United States of America and Canada

Agreement between the Government of the United States of America and the Government of Canada on the conservation of the Porcupine Caribou Herd (with map). Ottawa, 17 July 1987

Entry into force: 17 July 1987 by signature, in accordance with article 8
Authentic texts: English and French
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38203. United States of America and Italy

Memorandum of understanding between the United States Defense Mapping Agency and the Istituto Geografico Militare Italiano, Italy concerning technical exchange. Washington, 18 July 1985

Entry into force: 18 July 1985 by signature, in accordance with article VI
Authentic texts: English and Italian
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38204. United States of America and Ecuador

Agreement between the United States of America and Ecuador concerning the general security of military information. Quito, 12 July 1985

Entry into force: 12 July 1985, in accordance with its provisions
Authentic texts: English and Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38205. United States of America and Hungary

Air transport agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Hungarian People's Republic (with annex and memorandum of understanding). Budapest, 12 July 1989

Entry into force: provisionally on 12 July 1989 by signature and definitively on 8 February 1990 by notification, in accordance with article 19
Authentic texts: English and Hungarian

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38206. United States of America and Ecuador

Memorandum of agreement between the United States of America Department of Transportation and the Federal Aviation Administration and the Republic of Ecuador Direccion General de Aviacion Civil. Washington, 9 October 1985 and Quito, 6 November 1985

Entry into force: 6 November 1985 by signature, in accordance with article IX

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38207. United States of America and Pakistan

* International Express Mail Agreement between the Postal Administration of Pakistan and the United States Postal Service (with detailed regulations). Islamabad, 11 March 1987 and Washington, 30 March 1987

Entry into force: 1 May 1987, in accordance with article 24

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38208. United States of America and Colombia

* Memorandum of agreement on the exchange of service personnel between the United States Navy and Colombian Navy and on the general conditions which will apply to the exchange of such personnel. Bogotá, 8 March 1985 and Washington, 30 April 1985

Entry into force: 30 April 1985 by signature, in accordance with article 21

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38209. United States of America and Bahamas

Agreement between the United States of America and the Bahamas concerning the reciprocal exemption from income tax relating of income derived from the international operation of ships and aircraft. Washington, 26 June and 16 July 1987

Entry into force: 16 July 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38210. United States of America and Sweden

Agreement between the United States of America and Sweden amending the arrangement of 31 March 1938, relating to relief from double income tax on shipping profits. Washington, 26 June and 24 July 1987

Entry into force: 24 July 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38211. United States of America and Philippines

* Agreement between the United States of America and the Republic of the Philippines continuing the operations of the United States Veterans Administration in the Philippines. Manila, 19 May 1987

Entry into force: 19 May 1987 by signature and with retroactive effect from 1 October 1986, in accordance with article 12

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38212. International Bank for Reconstruction and Development and China

* Loan Agreement (Huai River Pollution Control Project) between the People's Republic of China and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Beijing, 24 September 2001

Entry into force: 20 February 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 14 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38213. United States of America and Senegal

Air transport services agreement between the United States of America and the Republic of Senegal (with annex and memorandum of understanding). Dakar, 28 March 1979

Entry into force: provisionally on 28 March 1979 by signature and definitively on 17 August 1984 by notification, in accordance with article 17

Authentic texts: English and French

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38214. United States of America and Argentina

Air Transport services Agreement between the Governments of the United States of America and the Republic of Argentina (with annexes). Buenos Aires, 22 October 1985

Entry into force: provisionally on 22 October 1985 by signature and definitively on 29 December 1986 by notification, in accordance with article XII

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38214

No. 38215. United States of America and Denmark

Agreement between the United States of America and Denmark amending the Agreement of May 22, August 9 and 18, October 24, 25 and 28, and December 5 and 6, 1922 relating to relief from double income tax on shipping profits. Washington, 6 July 1987

Entry into force: 6 July 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38216. United States of America and Singapore

Agreement between the United States of America and the Republic of Singapore with respect to mutual exemption from taxation of income of air transport (with related letters). Singapore, 30 September 1985

Entry into force: 1 January 1986, in accordance with paragraph 7

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38217. United States of America and Australia

* Memorandum of arrangement between the United States Government and the Australian Government relating to the provision of NOMAD aircraft and related services (with attachments). Washington, 2 April 1987

Entry into force: 2 April 1987 by signature, in accordance with paragraph 4

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38218. United States of America and Indonesia

Agreement the United States of America and Indonesia regarding aviation airworthiness. Jakarta, 23 January 1987

Entry into force: 23 January 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38219. Austria and Slovenia

Agreement between the Republic of Austria and the Republic of Slovenia on the mutual promotion and protection of investments. Vienna, 7 March 2001

Entry into force: 1 February 2002, in accordance with article 16

Authentic texts: English, German and Slovene

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

See article 12 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38220. Austria and Jordan

Agreement between the Republic of Austria and the Hashemite Kingdom of Jordan for the promotion and protection of investments. Vienna, 23 January 2001

Entry into force: 25 November 2001, in accordance with article 27

Authentic texts: Arabic, English and German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

See article 20 (2) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38221. Austria and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Agreement between the Government of the Republic of Austria and the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland for the extension of the application of the European Convention on Mutual Assistance in Criminal Matters to the Isle of Man. Vienna, 11 December 2000 and 8 December 2001

Entry into force: 1 February 2002, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

No. 38222. Austria and India

Convention between the Government the Republic of Austria and the Government of the Republic of India for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income (with protocol). Vienna, 8 November 1999

Entry into force: 5 September 2001, in accordance with article 28

Authentic texts: English, German and Hindi

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

No. 38223. **Germany and Austria**

Agreement between the Federal Minister of Transport, Building and Housing of the Federal Republic of Germany and the Federal Minister of Science and Transport of the Republic of Austria concerning railway routes through the Danube Corridor between Passau and Salzburg. Berlin, 22 November 1999

Entry into force: 22 November 1999 by signature, in accordance with article 5

Authentic text: German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 11 March 2002

No. 38224. **Austria and Belize**

Air Transport Agreement between the Austrian Federal Government and the Government of Belize (with annex). Vienna, 31 August 2001

Entry into force: 1 October 2001, in accordance with article 20

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

No. 38225. **Austria and Kyrgyzstan**

Air Transport Agreement between the Austrian Federal Government and the Government of the Kyrgyz Republic (with annex). Vienna, 17 March 1998

Entry into force: 1 November 2001, in accordance with article 19

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

No. 38226. **Argentina and Malaysia**

Agreement between the Government of the Argentine Republic and the Government of Malaysia for reciprocal exemption with respect to taxes on income from the operation of ships and aircraft in international traffic. Buenos Aires, 3 October 1997

Entry into force: 9 February 2001, in accordance with article 8

Authentic texts: Bahasa Malaysia, English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Argentina, 13 March 2002

No. 38227. **Argentina and Costa Rica**

Agreement between the Government of the Argentina Republic and the Government of the Republic of Costa Rica for the reciprocal promotion and protection of investments (with protocol). Buenos Aires, 21 May 1997

Entry into force: 1 May 2001, in accordance with article 13

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Argentina, 13 March 2002

See article 11 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38228. **Argentina and Paraguay**

Extradition Treaty between the Argentine Republic and the Republic of Paraguay. Buenos Aires, 25 October 1996

Entry into force: 17 February 2001, in accordance with article 24

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Argentina, 13 March 2002

No. 38229. **International Bank for Reconstruction and Development and Brazil**

* Guarantee Agreement (Bahia Education Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Currency Pool Loans dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Salvador, Bahia, Brazil, 12 February 2001

Entry into force: 27 April 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 4 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38230. **International Bank for Reconstruction and Development and Brazil**

* Guarantee Agreement (Ceará Basic Education Quality Improvement Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Currency Pool Loans dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Ceará, 6 August 2001

Entry into force: 5 November 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 4 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38231. **International Development Association and Cambodia**

* Development Credit Agreement (Second Social Fund Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January

1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 19 April 1999

Entry into force: 7 July 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 15 March 2002

Note: See also annex A, No. 38231

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38232. International Development Association and Nicaragua

* Development Credit Agreement (Economic Management Technical Assistance Project) between the Republic of Nicaragua and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Managua, 16 February 2000

Entry into force: 14 July 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38233. International Development Association and Honduras

* Development Credit Agreement (Interactive Environmental Learning and Science Promotion Project - (PROFUTURO) between the Republic of Honduras and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 29 June 1999

Entry into force: 1 October 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38234. International Development Association and Guinea

* Development Credit Agreement (Third Urban Development Project (Phase I)) between the Republic of Guinea and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 19 July 1999

Entry into force: 30 November 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38235. International Development Association and Solomon Islands

* Development Credit Agreement (Health Sector Development Project) between the Solomon Islands and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 27 January 2000

Entry into force: 9 March 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38236. International Development Association and Cambodia

* Development Credit Agreement (Northeast Village Development Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 15 July 1999

Entry into force: 11 November 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38237. International Development Association and Cambodia

* Development Credit Agreement (Structural Adjustment Credit) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 7 March 2000

Entry into force: 28 March 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38238. International Bank for Reconstruction and Development and Peru

* Loan Agreement (Second Financial Sector Adjustment Loan) between the Republic of Peru and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 23 June 1999

Entry into force: 23 June 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 14 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38239. International Development Association and Tajikistan

* Development Credit Agreement (Education Reform Project) between the Republic of Tajikistan and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 3 June 1999

Entry into force: 28 September 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38240. International Development Association and Indonesia

* Development Credit Agreement (Provincial Health Project) between the Republic of Indonesia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Jakarta, 20 June 2000

Entry into force: 21 August 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38241. International Development Association and Yemen

* Development Credit Agreement (Irrigation Improvement Project) between the Republic of Yemen and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 23 October 2000

Entry into force: 18 January 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38242. International Bank for Reconstruction and Development and Egypt

* Loan Agreement (Second National Drainage Project) between the Arab Republic of Egypt and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Cairo, 26 November 2000

Entry into force: 5 June 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 14 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38243. United States of America and Jamaica

Agreement between the United States of America and Jamaica for a cooperative meteorological program in Jamaica (with memorandum of arrangement). Kingston, 27 and 29 August 1985

Entry into force: 29 August 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38244. International Development Association and India

* Development Credit Agreement (Uttar Pradesh Health Systems Development Project) between India and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). New Delhi, 19 May 2000

Entry into force: 26 July 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38245. Australia

Declaration recognizing as compulsory the jurisdiction of the International Court of Justice, under article 36, paragraph 2, of the Statute of the Court. Canberra, 22 March 2002

Entry into force: 22 March 2002

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 March 2002

No. 38246. International Development Association and India

* Development Credit Agreement (Rajasthan District Poverty Initiatives Project) between India and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). New Delhi, 19 May 2000

Entry into force: 7 August 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38247. International Development Association and India

* Development Credit Agreement (Second National HIV/AIDS Control Project) between India and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). New Delhi, 14 September 1999

Entry into force: 9 November 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38248. International Development Association and Bangladesh

* Development Credit Agreement (Dhaka Urban Transport Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January

1985, as amended on 2 December 1997). Dhaka, 17 February 1999

Entry into force: 16 June 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38249. International Development Association and Azerbaijan

* Development Credit Agreement (Highway Project) between the Azerbaijan Republic and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Baku, 25 July 2001

Entry into force: 20 February 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38250. International Development Association and Mauritania

* Development Credit Agreement (Integrated Development Project for Irrigated Agriculture) between the Islamic Republic of Mauritania and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 5 August 1999

Entry into force: 16 December 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38251. International Development Association and Cambodia

* Development Credit Agreement (Second Social Fund Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 19 April 1999

Entry into force: 7 July 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38252. International Development Association and Solomon Islands

* Development Credit Agreement (Structural Adjustment Credit) between the Solomon Islands and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 18 June 1999

Entry into force: 15 July 1999 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38253. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil

* Guarantee Agreement (Rural Poverty Reduction Project - Ceará) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Fortaleza, Ceará, Brazil, 29 October 2001

Entry into force: 29 January 2002 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38254. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil

* Guarantee Agreement (Rural Poverty Reduction Project - Pernambuco) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Recife, Brazil, 7 December 2001

Entry into force: 25 January 2002 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38255. International Development Association and Guyana

* Development Credit Agreement (Financial and Private Sector Institutional Development Project) between the Cooperative Republic of Guyana and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 17 November 1999

Entry into force: 9 December 1999 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38256. International Development Association and Mauritania

* Development Credit Agreement (Nutrition, Food Security and Social Mobilization Project) between the Islamic Republic of Mauritania and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 17 May 1999

Entry into force: 13 October 1999 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38257. International Development Association and Bangladesh

* Development Credit Agreement (Fourth Fisheries Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Dhaka, 5 September 1999

Entry into force: 2 December 1999 by notification
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38258. International Development Association and Zambia

* Development Credit Agreement (Fiscal Sustainability Credit) between the Republic of Zambia and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 27 July 2000

Entry into force: 4 August 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002

Note: See also annex A, No. 38258

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38259. United States of America and Turkey

Agreement between the United States of America and Turkey concerning export subsidies in the context of the Agreement of April 12, 1979, on interpretation and application of Articles VI, XVI and XXIII of the General Agreement on Tariffs and Trade (with declaration). Washington, 25 February 1985

Entry into force: 25 February 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38260. United States of America and Indonesia

Agreement between the United States of America and Indonesia relating to export subsidies in the context of the Agreement of April 12, 1979, on interpretation and application of Articles VI, XVI and XXIII of the General Agreement on Tariffs and Trade (with declaration). Washington, 28 February 1985

Entry into force: 28 February 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38261. United States of America and Canada

* Memorandum of understanding between the United States of America and Canada on the reciprocal training of reserve officers between the Canadian Land Forces Command and Staff College and the United States Marine Corps Command and Staff College. Washington, 4 November 1985

Entry into force: 4 November 1985 by signature, in accordance with article 30

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38262. United States of America and Japan

* Memorandum of understanding between the United States National Aeronautics and Space Administration and the Science and Technology Agency of Japan for the cooperative program concerning detailed definition and preliminary design activities of a permanently manned space station. Tokyo, 9 May 1985

Entry into force: 9 May 1985 by signature, in accordance with article 18

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 38263. International Bank for Reconstruction and Development and Argentina

* Loan Agreement (Repurchase Facility Support Loan) between the Argentine Republic and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Buenos Aires, 22 July 1999

Entry into force: 13 September 1999 by exchange of notes

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38264. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil

* Loan Agreement (Amazon Emergency Fire Prevention and Control Project) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Brasília, 30 September 1999

Entry into force: 22 February 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38265. International Bank for Reconstruction and Development and Guatemala

* Loan Agreement (Reconstruction and Local Development Project) between the Republic of Guatemala and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Sin-

gle Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Guatemala City, 4 December 1998

Entry into force: 24 February 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38266. International Bank for Reconstruction and Development and Venezuela

* Loan Agreement (Caracas Slum Upgrading Project) between the Republic of Venezuela and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 16 December 1998

Entry into force: 21 December 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38267. International Bank for Reconstruction and Development and Guatemala

* Loan Agreement (Land Administration Project) between the Republic of Guatemala and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Guatemala City, 27 April 2000

Entry into force: 26 July 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38268. International Bank for Reconstruction and Development and Mexico

* Guarantee Agreement (Health System Reform Technical Assistance Project) between the United Mexican States and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 14 September 1998

Entry into force: 12 April 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38269. International Bank for Reconstruction and Development and Brazil

* Guarantee Agreement (Rural Poverty Reduction Project - Bahia) between the Federative Republic of Brazil and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended through 6 October 1999). Salvador, Bahia, Brazil, 29 October 2001

Entry into force: 9 January 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38270. International Bank for Reconstruction and Development and Dominican Republic

* Loan Agreement (HIV/AIDS Prevention and Control Project) between the Dominican Republic and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Fixed-Spread Loans dated 1 September 1999). Washington, 29 June 2001

Entry into force: 31 January 2002 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38271. International Development Association and Yemen

* Development Credit Agreement (Rural Water Supply and Sanitation Project) between the Republic of Yemen and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 22 December 2000

Entry into force: 23 October 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38272. International Development Association and Yemen

* Development Credit Agreement (Legal and Judicial Development Project) between the Republic of Yemen and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 4 August 1999

Entry into force: 24 January 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38273. International Development Association and Sri Lanka

* Development Credit Agreement (North-East Irrigated Agriculture Project) between the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 21 December 1999

Entry into force: 16 March 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38274. International Development Association and Yemen

* Development Credit Agreement (Public Sector Management Adjustment Credit) between the Republic of Yemen and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). San'a, 13 April 1999

Entry into force: 9 September 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38275. International Development Association and Nepal

* Development Credit Agreement (Road Maintenance and Development Project) between the Kingdom of Nepal and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Kathmandu, 22 December 1999

Entry into force: 21 February 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38276. International Development Association and Maldives

* Development Credit Agreement (Third Education and Training Project) between the Republic of Maldives and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 25 April 2000

Entry into force: 21 June 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38277. International Development Association and Nepal

* Development Credit Agreement (Rural Infrastructure Project) between the Kingdom of Nepal and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Kathmandu, 8 September 1999

Entry into force: 1 December 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38278. International Development Association and Nepal

* Development Credit Agreement (Basic and Primary Education Project) between the Kingdom of Nepal and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January

- 1985, as amended on 2 December 1997). Kathmandu, 23 April 1999
- Entry into force: 19 October 1999 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002
- See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38279. International Development Association and Kyrgyzstan**
- * Development Credit Agreement (Land and Real Estate Registration Project) between the Kyrgyz Republic and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 29 June 2000
- Entry into force: 14 September 2000 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002
- See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38280. International Bank for Reconstruction and Development and Argentina**
- * Loan Agreement (Social and Fiscal National Identification System Project) between the Argentine Republic and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Buenos Aires, 27 May 1999
- Entry into force: 29 July 1999 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 14 March 2002
- See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38281. International Development Association and Yemen**
- * Development Credit Agreement (Basic Education Expansion Project) between the Republic of Yemen and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended through 6 October 1999). Washington, 29 November 2000
- Entry into force: 16 January 2001 by notification
Authentic text: English
- Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002
- See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38282. International Development Association and Nicaragua**
- * Development Credit Agreement (Telecommunications Sector Reform Project) between the Republic of Nicaragua and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Managua, 15 December 1999
- Entry into force: 25 April 2000 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002
- See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38283. International Development Association and Guinea**
- * Development Credit Agreement (Village Communities Support Program (Phase I)) between the Republic of Guinea and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 19 May 1999
- Entry into force: 30 November 1999 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 14 March 2002
- See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice
- No. 38284. United States of America and Czechoslovakia**
- Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Czechoslovak Socialist Republic on the settlement of certain outstanding claims and financial issues (with annexes, exchange of letters and letter of 28 May 1946). Prague, 29 January 1982
- Entry into force: 2 February 1982 by notification, in accordance with article 12
Authentic texts: Czech and English
Authentic text (letter): English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002
Note: See also annex A, No. 38284

No. 38285. **Multilateral**

Treaty on fisheries between the Governments of certain Pacific Island States and the Government of the United States of America (with annexes and schedules). Port Moresby, 2 April 1987

Entry into force: 15 June 1988, in accordance with article 12

Participant	Ratification
Australia	18 May 1987
Cook Islands	17 Jun 1987
Fiji	2 Apr 1987
Kiribati	19 Jan 1988
Marshall Islands	12 Mar 1986
Micronesia	10 Nov 1987
Nauru	25 May 1987
Niue	4 Feb 1988
Palau	6 Nov 1987
Papua New Guinea	1 May 1987
Solomon Islands	9 Sep 1987
Tuvalu	24 Jul 1987
United States of America	15 Jun 1988

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38285

No. 38286. **United States of America and South Pacific Forum Fisheries Agency**

Agreement between the Government of the United States of America and the South Pacific Forum Fisheries Agency. Port Moresby, 2 April 1987

Entry into force: 15 June 1988, in accordance with article 5

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38287. **Multilateral**

Agreement among the Governments of certain Pacific Island States concerning the implementation and administration of the Treaty of 2 April 1987 on fisheries between the Governments of certain Pacific Islands States and the Government of the United States of America (with schedule). Port Moresby, 2 April 1987

Entry into force: 15 June 1988, in accordance with article 14

Participant	Ratification
Australia	18 May 1987
Cook Islands	17 Jun 1987
Fiji	2 Apr 1987
Kiribati	19 Jan 1988
Micronesia	10 Nov 1987
Nauru	25 Jun 1987
Niue	4 Feb 1988
Palau	6 Nov 1987
Papua New Guinea	1 May 1987
Solomon Islands	9 Sep 1987
Tuvalu	24 Jul 1987

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002

Note: See also annex A, No. 38287

No. 38288. **United States of America and Papua New Guinea**

Agreement between the United States of America and Papua New Guinea concerning fishing by U.S. vessels in Papua New Guinea's archipelagic waters pursuant to the Treaty on fisheries between the Governments of certain Pacific Island States and the Government of the United States of America. Waigani, 4 and 5 March 1987 and Port Moresby, 25 March 1987

Entry into force: 25 March 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38289. **United States of America and Australia**

Agreement between the United States of America and Australia concerning fishing by United States vessels in waters surrounding Christmas Island and Cocos/Keeling Islands pursuant to the Treaty on fisheries between the Governments of certain Pacific Island States and the Government of the United States of America. Port Moresby, 2 April 1987

Entry into force: 2 April 1987, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 38290. **International Development Association and Viet Nam**

* Development Credit Agreement (Mekong Delta Water Resources Project) between the Socialist Republic of Vietnam and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Hanoi, 3 August 1999

Entry into force: 29 October 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 21 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38291. **International Development Association and Viet Nam**

* Development Credit Agreement (Rural Transport II Project) between the Socialist Republic of Vietnam and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applica-

ble to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Hanoi, 24 February 2000

Entry into force: 24 May 2000

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38292. International Development Association and Viet Nam

* Development Credit Agreement (Coastal Wetlands Protection and Development Project) between the Socialist Republic of Vietnam and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Hanoi, 24 February 2000

Entry into force: 31 May 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38293. International Bank for Reconstruction and Development and Argentina

* Loan Agreement (Year 2000 Technical Assistance Project) between the Argentine Republic and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Buenos Aires, 29 March 1999

Entry into force: 30 July 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 22 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38294. International Development Association and Chad

* Development Credit Agreement (Third Structural Adjustment Credit) between the Republic of Chad and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 21 May 1999

Entry into force: 21 June 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 21 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38295. International Development Association and Sierra Leone

* Development Credit Agreement (Community Reintegration and Rehabilitation Project) between the Republic of Sierra Leone and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 6 January 2000

Entry into force: 24 February 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 21 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38296. International Development Association and Sierra Leone

* Development Credit Agreement (Economic Rehabilitation and Recovery Credit) between the Republic of Sierra Leone and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 18 February 2000

Entry into force: 24 February 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 21 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38297. International Development Association and Lesotho

* Development Credit Agreement (Second Education Sector Development Project (Phase I)) between the Kingdom of Lesotho and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 21 May 1999

Entry into force: 30 September 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38298. International Development Association and United Republic of Tanzania

* Development Credit Agreement (Public Sector Reform Project) between the United Republic of Tanzania and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 20 January 2000

Entry into force: 21 March 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38299. International Development Association and United Republic of Tanzania

* Development Credit Agreement (Tax Administration Project) between the United Republic of Tanzania and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 4 August 1999

Entry into force: 3 November 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38300. International Development Association and United Republic of Tanzania

* Development Credit Agreement (Rural and Micro-Financial Services Project) between the United Republic of Tanzania and the International Development Association (with schedules and General Conditions Applicable to Development Credit Agreements dated 1 January 1985, as amended on 2 December 1997). Washington, 26 September 1999

Entry into force: 15 June 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 22 March 2002

See section 10.03 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38301. International Bank for Reconstruction and Development and Mexico

* Guarantee Agreement (Basic Education Development Project) between the United Mexican States and the International Bank for Reconstruction and Development (with General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 4 October 1998

Entry into force: 29 June 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 27 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38302. International Bank for Reconstruction and Development and Mexico

* Guarantee Agreement (Higher Education Financing Project) between the United Mexican States and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedule and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 14 September 1998

Entry into force: 13 October 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 27 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38303. International Bank for Reconstruction and Development and Malaysia

* Loan Agreement (Social Sector Support Project) between Malaysia and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 31 March 1999

Entry into force: 28 June 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 27 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38304. International Bank for Reconstruction and Development and Kazakhstan

* Loan Agreement (Road Transport Restructuring Project) between the Republic of Kazakhstan and the International Bank for Reconstruction and Development (with schedules and General Conditions Applicable to Loan and Guarantee Agreements for Single Currency Loans dated 30 May 1995, as amended on 2 December 1997). Washington, 16 April 1999

Entry into force: 14 January 2000 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 27 March 2002

See section 10.04 (c) of the General Conditions for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38305. United Nations and New Zealand

Memorandum of understanding between the United Nations and the Government of New Zealand concerning contributions to the United Nations Standby Arrangements System (with annex). New York, 28 March 2002

Entry into force: 28 March 2002 by signature, in accordance with section IV

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

No. 38306. Multilateral

Agreement establishing a marine mammals sanctuary in the Mediterranean Sea (with declaration). Rome, 25 November 1999

Entry into force: 21 February 2002, in accordance with article 19

Participant	Ratification
France	19 Jun 2000
Italy	22 Jan 2002
Monaco	25 May 2000

Authentic texts: French and Italian

Registration with the Secretariat of the United Nations: Monaco, 12 March 2002

No. 38307. Austria and Switzerland

Agreement between the Republic of Austria and the Swiss Confederation on the reciprocal assistance in cases of catastrophes or severe accidents. Vienna, 22 March 2000

Entry into force: 1 March 2002, in accordance with article 19

Authentic text: German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 28 March 2002

No. 38308. Austria and Switzerland

Agreement between the Republic of Austria and the Swiss Confederation for the avoidance of double taxation in the field of taxes on income and on capital. Vienna, 30 January 1974

Entry into force: 4 December 1974, in accordance with article 30

Authentic text: German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 12 March 2002

Note: See also annex A, No. 38308

No. 38309. Finland and Lithuania

Agreement between the Republic of Finland and the Republic of Lithuania on social security. Helsinki, 12 September 2000

Entry into force: 1 August 2001, in accordance with article 34

Authentic texts: English, Finnish and Lithuanian

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 12 March 2002

No. 38310. Finland and Ecuador

Agreement between the Government of the Republic of Finland and the Government of the Republic of Ecuador on the promotion and protection of investments. Helsinki, 18 April 2001

Entry into force: 16 December 2001, in accordance with article 14

Authentic texts: English, Finnish and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 12 March 2002

See article 11 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38311. Finland and Bosnia and Herzegovina

Agreement on the promotion and protection of investments between the Government of the Republic of Finland and Bosnia and Herzegovina. Helsinki, 1 November 2000

Entry into force: 8 December 2001, in accordance with article 17

Authentic texts: Bosnian, Croatian, English, Finnish and Serbian

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 12 March 2002

See article 11 (4) for provisions relating to the appointment of arbitrator(s) by the President of the International Court of Justice

No. 38312. Finland and South Africa

Agreement on general terms and procedures for development cooperation between the Government of the Republic of Finland and the Government of the Republic of South Africa (with annexes). Pretoria, 13 November 2001

Entry into force: 13 December 2001, in accordance with article 11

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 20
March 2002

Government of Mozambique (with annexes). Maputo, 30 November 2001

Entry into force: 30 December 2001, in accordance with article XI
Authentic text: English

No. 38313. **Finland and Mozambique**

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 20
March 2002

Agreement on general terms and procedures for development cooperation between the Government of the Republic of Finland and the

Part II. Original treaties and international agreements filed and recorded during the month of March 2002: No. 1243

No. 1243. **United Nations and International Labour Organisation**

Agreement between the United Nations and the International Labour Organisation (ILO) regarding the use and occupation of the premises at the International Training Centre of the ILO in Turin and the

facilities and services thereof by the United Nations System Staff College (with annex and addendum). Turin, 30 January 2002

Entry into force: with retroactive effect from 1 January 2002, in accordance with article 12

Authentic text: English

Filing and recording with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 March 2002

Annex A. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat

No. 36. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the United Kingdom relating to air services between their respective territories. Bermuda, 11 February 1946

Agreement between the United States of America and Grenada modifying the Agreement of 11 February, 1946, as amended, relating to air services. St. George's, 19 March and 11 May 1987

Entry into force: 11 May 1987, in accordance with its provisions
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 583. Multilateral

Convention (No. 80) for the partial revision of the conventions for the purpose of making provision for the future discharge of certain chancery functions entrusted by the said conventions to the Secretary-General of the League of Nations and introducing therein certain further amendments consequential upon the dissolution of the League of Nations and the amendment of the Constitution of the International Labour Organisation (the Final Articles Revision Convention, 1946). Montreal, 9 October 1946

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 585. Multilateral

Convention (No. 2) concerning unemployment, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Washington, 28 November 1919

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 586. Multilateral

Convention (No. 3) concerning the employment of women before and after childbirth, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Washington, 29 November 1919

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 588. Multilateral

Convention (No. 5) fixing the minimum age for admission of children to industrial employment, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Washington, 28 November 1919

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Bahamas

Date: 31 October 2001

Date of effect: 31 October 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Mauritania

Date: 3 December 2001

Date of effect: 3 December 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 590. Multilateral

Convention (No. 7) fixing the minimum age for admission of children to employment at sea, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Genoa, 9 July 1920

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Bahamas

Date: 31 October 2001

Date of effect: 31 October 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Papua New Guinea

Date: 2 June 2000

Date of effect: 2 June 2001

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 591. Multilateral

Convention (No. 8) concerning unemployment indemnity in case of loss or foundering of the ship, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Genoa, 9 July 1920

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 592. Multilateral

Convention (No. 9) for establishing facilities for finding employment for seamen, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Genoa, 10 July 1920

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 593. Multilateral

Convention (No. 10) concerning the age for admission of children to employment in agriculture, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 16 November 1921

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Papua New Guinea

Date: 2 June 2000

Date of effect: 2 June 2001

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Denunciation (pursuant to the ratification of Convention No. 138, in accordance with article 10)

Bahamas

Date: 31 October 2001

Date of effect: 31 October 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 594. Multilateral

Convention (No. 11) concerning the rights of association and combination of agricultural workers, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 12 November 1921

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 595. Multilateral

Convention (No. 12) concerning workmen's compensation in agriculture, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 12 November 1921

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 596. Multilateral

Convention (No. 13) concerning the use of white lead in painting, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 19 November 1921

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 597. Multilateral

Convention (No. 14) concerning the application of the weekly rest in industrial undertakings, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 17 November 1921

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 599. Multilateral

Convention (No. 16) concerning the compulsory medical examination of children and young persons employed at sea, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 11 November 1921

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 600. Multilateral

Convention (No. 17) concerning workmen's compensation for accidents, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Geneva, 10 June 1925

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 601. Multilateral

Convention (No. 18) concerning workmen's compensation for occupational diseases, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Geneva, 10 June 1925

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 602. Multilateral

Convention (No. 19) concerning equality of treatment for national and foreign workers as regards workmen's compensation for accidents, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 5 June 1925

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 605. Multilateral

Convention (No. 22) concerning seamen's articles of agreement, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Geneva, 24 June 1926

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 606. Multilateral

Convention (No. 23) concerning the repatriation of seamen, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Geneva, 23 June 1926

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 607. Multilateral

Convention (No. 24) concerning sickness insurance for workers in industry and commerce and domestic servants, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 15 June 1927

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 608. Multilateral

Convention (No. 25) concerning sickness insurance for agricultural workers, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 15 June 1927

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 609. **Multilateral**

Convention (No. 26) concerning the creation of minimum wage-fixing machinery, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 16 June 1928

Ratification

Republic of Korea

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 27 December 2001

Date of effect: 27 December 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 610. **Multilateral**

Convention (No. 27) concerning the marking of the weight on heavy packages transported by vessels, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Geneva, 21 June 1929

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 612. **Multilateral**

Convention (No. 29) concerning forced or compulsory labour, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 28 June 1930

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 614. **Multilateral**

Convention (No. 32) concerning the protection against accidents of workers employed in loading or unloading ships (revised 1932), as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 27 April 1932

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 627. **Multilateral**

Convention (No. 45) concerning the employment of women on underground work in mines of all kinds, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 21 June 1935

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 628. **Multilateral**

Convention (No. 48) concerning the establishment of an international scheme for the maintenance of rights under invalidity, old-age and widows' and orphans' insurance, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 22 June 1935

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 632. **Multilateral**

Convention (No. 53) concerning the minimum requirement of professional capacity for masters and officers on board merchant ships, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 24 October 1936

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 634. **Multilateral**

Convention (No. 56) concerning sickness insurance for seamen, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 24 October 1936

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 792. **Multilateral**

Convention (No. 81) concerning labour inspection in industry and commerce. Geneva, 11 July 1947

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 881. **Multilateral**

Convention (No. 87) concerning freedom of association and protection of the right to organise. San Francisco, 9 July 1948

Ratification

Saint Vincent and the Grenadines

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 9 November 2001
Date of effect: 9 November 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 898. **Multilateral**

Convention (No. 88) concerning the organisation of the employment service. San Francisco, 9 July 1948

Ratification

Republic of Korea

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 27 December 2001
Date of effect: 27 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 1016. **Multilateral**

Convention (No. 60) concerning the age for admission of children to non-industrial employment (revised 1937), as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Geneva, 22 June 1937

Denunciation

Paraguay

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 12 December 2001
Date of effect: 12 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 1021. **Multilateral**

Convention on the Prevention and Punishment of the Crime of Genocide. New York, 9 December 1948

Communication relating to the reservation made by Yugoslavia upon accession

Sweden

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

No. 1070. **Multilateral**

Convention (No. 89) concerning night work of women employed in industry (revised 1948). San Francisco, 9 July 1948

Denunciation

Dominican Republic

Notification effected with the Director-General of the International Labour Office: 6 November 2001
Date of effect: 6 November 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Denunciation

Zambia

Notification effected with the Director-General of the International Labour Office: 10 September 2001
Date of effect: 10 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 1239. **Multilateral**

Convention (No. 90) concerning the night work of young persons employed in industry (revised 1948). San Francisco, 10 July 1948

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 1303. **Multilateral**

Convention (No. 74) concerning the certification of able seamen, as modified by the Final Articles Revision Convention 1946. Seattle, 29 June 1946

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 1341. **Multilateral**

Convention (No. 98) concerning the application of the principles of the right to organise and to bargain collectively, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1961. Geneva, 1 July 1949

Ratification

Mauritania

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 3 December 2001
Date of effect: 3 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 1616. **Multilateral**

Convention (No. 97) concerning migration for employment (revised 1949). Geneva, 1 July 1949

Ratification

Madagascar

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 14 June 2001

Date of effect: 14 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2109. **Multilateral**

Convention (No. 92) concerning crew accommodation on board ship (revised 1949). Geneva, 18 June 1949

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2157. **Multilateral**

Convention (No. 69) concerning the certification of ships' cooks, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Seattle, 27 June 1946

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2181. **Multilateral**

Convention (No. 100) concerning equal remuneration for men and women workers for work of equal value. Geneva, 29 June 1951

Ratification

Mauritania

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 3 December 2001
Date of effect: 3 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Pakistan

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 11 October 2001

Date of effect: 11 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Saint Vincent and the Grenadines

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 4 December 2001
Date of effect: 4 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2838. Multilateral

Convention (No. 102) concerning minimum standards of social security. Geneva, 28 June 1952

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2901. Multilateral

Convention (No. 73) concerning the medical examination of seafarers, as modified by the Final Articles Revision Convention, 1946. Seattle, 29 June 1946

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2907. Multilateral

Convention (No. 103) concerning maternity protection (revised 1952). Geneva, 28 June 1952

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 2997. Multilateral

Statute of The Hague Conference on Private International Law (revised text). The Hague, 9 and 31 October 1951

Acceptance (with declaration)

New Zealand

Deposit of instrument with the Government of the Netherlands: 5 February 2002
Date of effect: 5 February 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance

South Africa

Deposit of instrument with the Government of the Netherlands: 14 February 2002
Date of effect: 14 February 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

No. 3025. United States of America and Honduras

Bilateral Military Assistance Agreement between the Government of the United States of America and the Government of Honduras. Tegucigalpa, 20 May 1954

Protocol I to the Bilateral Military Assistance Agreement between the Government of the United States of America and the Government of Honduras signed 20 May 1954, concerning the exercise of criminal jurisdiction over United States personnel present in Honduras (with annex). Washington, 20 May 1985

Entry into force: 9 April 1987 by notification, in accordance with paragraph 14
Authentic texts: English and Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 4214. Multilateral

Convention on the International Maritime Organization. Geneva, 6 March 1948

Acceptance

San Marino

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002
Date of effect: 12 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

No. 4704. **Multilateral**

Convention (No. 106) concerning weekly rest in commerce and offices. Geneva, 26 June 1957

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 4739. **Multilateral**

Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards. New York, 10 June 1958

Accession

Zambia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002

Date of effect: 12 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

No. 4789. **Multilateral**

Agreement concerning the Adoption of Uniform Technical Prescriptions for Wheeled Vehicles, Equipment and Parts which can be fitted and/or be used on Wheeled Vehicles and the Conditions for Reciprocal Recognition of Approvals Granted on the Basis of These Prescriptions. Geneva, 20 March 1958

Regulation No. 44. Uniform provisions concerning the approval of restraining devices for child occupants of power-driven vehicles ("child restraint system"). 1 February 1981

Application of regulation

Russian Federation

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002

Date of effect: 11 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

Regulation No. 67. Uniform provisions concerning the approval of specific equipment of motor vehicles using liquefied petroleum gases in their propulsion system. 1 June 1987

Application of regulation

Russian Federation

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002

Date of effect: 11 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

Regulation No. 88. Uniform provisions concerning the approval of retroreflective tyres for two-wheeled vehicles. 10 April 1991

Application of regulation

Russian Federation

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002

Date of effect: 11 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

No. 5181. **Multilateral**

Convention (No. 111) concerning discrimination in respect of employment and occupation. Geneva, 25 June 1958

Ratification

Namibia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 13 November 2001

Date of effect: 13 November 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Saint Vincent and the Grenadines

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 9 November 2001

Date of effect: 9 November 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 5334. **Multilateral**

Agreement on the privileges and immunities of the International Atomic Energy Agency. Vienna, 1 July 1959

Succession

Yugoslavia

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 February 2002

Date of effect: 27 April 1992

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 13 March 2002

No. 5598. Multilateral

Convention (No. 108) concerning Seafarers' National Identity Documents. Geneva, 13 May 1958

Ratification

Morocco

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 15 October 2001

Date of effect: 15 October 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 5950. Multilateral

Convention (No. 113) concerning the medical examination of fishermen. Geneva, 19 June 1959

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 5951. Multilateral

Convention (No. 114) concerning fishermen's articles of agreement. Geneva, 19 June 1959

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 6083. Multilateral

Convention (No. 116) concerning the partial revision of the Conventions for the purpose of standardising the provisions regarding the preparation of reports by the Governing Body of the International Labour Office on the working of conventions. Geneva, 26 June 1961

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 7247. Multilateral

International Convention for the Protection of Performers, Producers of Phonograms and Broadcasting Organisations. Rome, 26 October 1961

Accession

Ukraine

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002

Date of effect: 12 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

No. 7310. Multilateral

Vienna Convention on Diplomatic Relations. Vienna, 18 April 1961

Communication

Romania

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 13 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 13 March 2002

No. 7521. Jamaica and United States of America

Exchange of notes constituting an agreement between Jamaica and the United States of America for the establishment and operation of a cooperation meteorological programme in Jamaica. Kingston, 3 November 1964

Termination in accordance with:

No. 38243. Agreement between the United States of America and Jamaica for a cooperative meteorological program in Jamaica (with memorandum of arrangement). Kingston, 27 and 29 August 1985

Entry into force: 29 August 1985

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 8 March 2002

No. 7717. Multilateral

Convention (No. 119) concerning the guarding of machinery. Geneva, 25 June 1963

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 7935. **Austria and India**

Convention between the Republic of Austria and the Republic of India for the avoidance of double taxation with respect to taxes on income. New Delhi, 24 September 1963

Termination in accordance with:

No. 38222. Convention between the Government the Republic of Austria and the Government of the Republic of India for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income (with protocol). Vienna, 8 November 1999

Entry into force: 5 September 2001

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 11 March 2002

No. 8279. **Multilateral**

Convention (No. 122) concerning employment policy. Geneva, 9 July 1964

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 8640. **Multilateral**

Optional Protocol to the Vienna Convention on Consular Relations concerning the Compulsory Settlement of Disputes. Vienna, 24 April 1963

Accession

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002

Date of effect: 14 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

No. 8718. **Multilateral**

Convention (No. 121) concerning benefits in the case of employment injury. Geneva, 8 July 1964

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 8768. **Multilateral**

Convention (No. 91) concerning vacation holidays with pay for seafarers (Revised 1949). Geneva, 18 June 1949

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 9298. **Multilateral**

Convention (No. 126) concerning accommodation on board fishing vessels. Geneva, 21 June 1966

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 9464. **Multilateral**

International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination. New York, 7 March 1966

Ratification

San Marino

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002

Date of effect: 11 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

No. 10823. **Multilateral**

Convention on the non-applicability of statutory limitations to war crimes and crimes against humanity. New York, 26 November 1968

Ratification

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002

Date of effect: 13 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

No. 11565. **Multilateral**

Convention (No. 129) concerning labour inspection in agriculture. Geneva, 25 June 1969

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 11821. **Multilateral**

Convention (No. 131) concerning minimum wage fixing, with special reference to developing countries. Geneva, 22 June 1970

Ratification

Republic of Korea

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 27 December 2001
Date of effect: 27 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 12140. **Multilateral**

Convention on the taking of evidence abroad in civil or commercial matters. The Hague, 18 March 1970

Acceptance of accession of Belarus

Germany

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 6 February 2002
Date of effect: 7 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Belarus

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Bulgaria

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002

Date of effect: 26 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Lithuania

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Slovenia

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of South Africa

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Sri Lanka

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

Acceptance of accession of Ukraine

United States of America

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 25 February 2002
Date of effect: 26 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

No. 12142. **Belgium and United States of America**

Convention between the United States of America and the Kingdom of Belgium for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income. Brussels, 9 July 1970

Supplementary Protocol modifying and supplementing the Convention between the United States of America and the Kingdom of Belgium for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income, signed at Brussels on 9 July 1970 (with exchange of notes). Washington, 31 December 1987

Entry into force: 3 August 1989, in accordance with article 4
Authentic texts: Dutch, English and French
Authentic text (exchange of notes): English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 12658. **Multilateral**

Convention (No. 132) concerning annual holidays with pay (revised 1970). Geneva, 24 June 1970

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 12659. **Multilateral**

Convention (No. 135) concerning protection and facilities to be afforded to workers' representatives in the undertaking. Geneva, 23 June 1971

Ratification

Republic of Korea

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 27 December 2001

Date of effect: 27 December 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 12677. **Multilateral**

Convention (No. 136) concerning protection against hazards of poisoning arising from benzene. Geneva, 23 June 1971

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 13053. **United States of America and Mexico**

Agreement between the United States of America and the United Mexican States concerning frequency modulation broadcasting in the 88 to 108 MHz band. Washington, 9 November 1972

* Agreement amending the Agreement of November 9, 1972, as amended, between the United States of America and the United Mexican States concerning frequency modulation broadcasting in the 88 to 108 MHz band. Washington, 21 December 1984 and 18 March 1985

Entry into force: 18 March 1985, in accordance with its provisions
Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 13060. **United States of America and Hungary**

Air transport agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Hungarian People's Republic. Washington, 30 May 1972

Termination in accordance with:

No. 38205. Air transport agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Hungarian People's Republic (with annex and memorandum of understanding). Budapest, 12 July 1989

Entry into force: provisionally on 12 July 1989 and definitively on 8 February 1990

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 1 March 2002

No. 13216. **United States of America and Spain**

Air Transport Agreement between the Government of the United States of America and the Government of Spain. Madrid, 20 February 1973

Agreement between the United States of America and Spain relating to the Air Transport Agreement of 20 February 1973. Madrid, 20 February, 31 March and 7 April 1987

Entry into force: provisionally on 31 March 1987 and definitively on 7 April 1987, in accordance with its provisions

Authentic texts: English and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 13669. **Spain and Bolivia**

Agreement on dual nationality between Spain and Bolivia. La Paz, 12 October 1961

Additional Protocol between the Kingdom of Spain and the Republic of Bolivia amending the Agreement on dual nationality of 12 October 1961. Madrid, 18 October 2000

Entry into force: 1 February 2002, in accordance with article 4
Authentic text: Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: Spain, 1 March 2002

No. 13793. **United States of America and Romania**

Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Socialist Republic of Romania relating to civil air transport. Washington, 4 December 1973

Agreement between the United States of America and the Socialist Republic of Romania extending the Agreement of 4 December 1973 relating to civil air transport, as amended and extended. Bucharest, 16 December 1986 and 30 January 1987

Entry into force: 30 January 1987, in accordance with its provisions
Authentic texts: English and Romanian
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 13915. **Austria and Israel**

Convention between the Republic of Austria and the State of Israel on social security. Vienna, 28 November 1973

Additional agreement to the Agreement between the Republic of Austria and the State of Israel on social security. Vienna, 13 January 2000

Entry into force: 1 March 2002, in accordance with article II
Authentic texts: German and Hebrew
Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 28 March 2002

No. 13925. **Multilateral**

Convention on the law applicable to traffic accidents. The Hague, 4 May 1971

Acceptance of accession of Latvia

Netherlands

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 13 February 2002

Date of effect: 14 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Lithuania

Netherlands

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 8 March 2002

Date of effect: 7 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

No. 14151. **Multilateral**

Protocol amending the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. Geneva, 25 March 1972

Ratification

Morocco

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 March 2002

Date of effect: 18 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 March 2002

No. 14152. **Multilateral**

Single Convention on Narcotic Drugs, 1961, as amended by the Protocol amending the Single Convention on Narcotic Drugs, 1961. New York, 8 August 1975

Participation in the Convention by virtue of ratification, accession or succession to the Protocol of 25 March 1972 or to the 1961 Convention after the entry into force of the Protocol

Morocco

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 19 March 2002

Date of effect: 18 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 March 2002

No. 14449. **Multilateral**

Customs Convention on Containers, 1972. Geneva, 2 December 1972

Accession

Lithuania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 27 March 2002

Date of effect: 27 September 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 27 March 2002

No. 14583. **Multilateral**

Convention on wetlands of international importance especially as waterfowl habitat. Ramsar, Iran, 2 February 1971

Accession to the above-mentioned Convention, as amended on 3 December 1982 and on 28 May 1987

Saint Lucia

Deposit of instrument with the Director-General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization: 19 February 2002

Date of effect: 19 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, 18 March 2002

No. 14629. **United States of America and Federal Republic of Germany**

Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Federal Republic of Germany on cooperation in environmental affairs. Bonn, 9 May 1974

Agreement between the United States of America and the Federal Republic of Germany amending and extending the Agreement of 9 May 1974 on cooperation in environmental affairs. Bonn, 22 March 1985

Entry into force: 22 March 1985, in accordance with its provisions
Authentic texts: English and German

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 14668. **Multilateral**

International Covenant on Civil and Political Rights. New York, 16 December 1966

Notification under article 4 (3)

Nepal

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 8 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 8 March 2002

Optional Protocol to the International Covenant on Civil and Political Rights. New York, 16 December 1966

Accession

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002

Date of effect: 15 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

Second Optional Protocol to the International Covenant on Civil and Political Rights, aiming at the abolition of the death penalty. New York, 15 December 1989

Ratification

Lithuania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 27 March 2002

Date of effect: 27 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 27 March 2002

No. 14841. **Multilateral**

Convention (No. 139) concerning prevention and control of occupational hazards caused by carcinogenic substances and agents. Geneva, 24 June 1974

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 14862. **Multilateral**

Convention (No. 138) concerning minimum age for admission to employment. Geneva, 26 June 1973

Ratification

Bahamas

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 31 October 2001

Date of effect: 31 October 2002. Specifying, pursuant to article 2 (1) of the Convention, that the minimum age for admission to employment is 14 years.

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Mauritania

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 3 December 2001

Date of effect: 3 December 2002. Specifying, pursuant to article 2 (1) of the Convention, that the minimum age for admission to employment is 14 years.

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Papua New Guinea

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 2 June 2000

Date of effect: 2 June 2001 . Specifying, pursuant to article 2 (1) of the Convention, that the minimum age for admission to employment is 16 years.

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Syrian Arab Republic

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 18 September 2001

Date of effect: 18 September 2002 . Specifying, pursuant to article 2 (1) of the Convention, that the minimum age for admission to employment is 15 years.

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 15032. Multilateral

Convention (No. 140) concerning paid educational leave. Geneva, 24 June 1974

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 15410. Multilateral

Convention on the Prevention and Punishment of Crimes against Internationally Protected Persons, including Diplomatic Agents. New York, 14 December 1973

Withdrawal of reservations to article 8, paragraphs 1, 2, 3 and 4 and article 13, paragraph 1 of the Convention

Colombia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 1 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 March 2002

Accession

Côte d'Ivoire

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 13 March 2002

Date of effect: 12 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 13 March 2002

No. 15823. Multilateral

Convention (No. 142) concerning vocational guidance and vocational training in the development of human resources. Geneva, 23 June 1975

Ratification

Republic of Moldova

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 December 2001

Date of effect: 19 December 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 15871. United States of America and Italy

Agreement between the United States Energy Research and Development Administration (ERDA) and the Italian Ente Nazionale per l'Energia Elettrica (ENEL) on co-operation in the field of geothermal energy research and development. Rome, 3 June 1975

Agreement between the United States Energy Research and Development Administration (ERDA) and the Italian Ente Nazionale per l'Energia Elettrica (ENEL) on co-operation in the field of geothermal energy research and development. Rome, 26 and 27 June 1985

Entry into force: 27 June 1985 and with retroactive effect from 3 June 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 16197. Multilateral

Vienna Convention on civil liability for nuclear damage. Vienna, 21 May 1963

Succession

Yugoslavia

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 February 2002

Date of effect: 27 April 1992

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 13 March 2002

No. 16509. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and United States of America

Agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the United States of America concerning air services. Bermuda, 23 July 1977

Memorandum of understanding between the United States of America and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland amending the Agreement concerning air services of 23 July 1977, as amended (with annex and related letter). London, 2 November 1984

Entry into force: 9 November 1984 and with retroactive effect from 1 November 1984, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

Agreement between the United States of America and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland amending the Agreement concerning air services of 23 July 1977, as amended. Washington, 4 and 7 October 1985

Entry into force: 7 October 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

Agreement between the United States of America and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland amending the Agreement concerning air services, as amended. Washington, 21 November 1985

Entry into force: 21 November 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 17426. Multilateral

Convention (No. 143) concerning migrations in abusive conditions and the promotion of equality of opportunity and treatment of migrant workers. Geneva, 24 June 1975

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 17482. United States of America and United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Memorandum of understanding between the Government of the United States and the Government of the United Kingdom of Great Brit-

ain and Northern Ireland relating to the principles governing cooperation in research and development, production, and procurement of defense equipment. London, 24 September 1975

Agreement between the United States of America and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland extending the Memorandum of understanding of September 24, 1975 relating to the principles governing cooperation in research and development, production, and procurement of defense equipment. Washington, 21 December 1984

Entry into force: 21 December 1984 by signature

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

Agreement between the United States of America and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland amending the Memorandum of understanding of September 24, 1975, as extended, relating to the principles governing cooperation in research and development, production, and procurement of defense equipment. Washington, 28 June 1985

Entry into force: 28 June 1985 by signature

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 17504. United States of America and Singapore

Air Transport Agreement between the Government of the Republic of Singapore and the Government of the United States of America. Singapore, 31 March 1978

Memorandum of understanding between the United States of America and Singapore amending the Air Transport Agreement of 31 March 1978, as amended. Singapore, 30 September 1985

Entry into force: 30 September 1985 by signature

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 17906. Multilateral

Convention (No. 148) concerning the protection of workers against occupational hazards in the working environment due to air pollution, noise and vibration. Geneva, 20 June 1977

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 19598. Finland and Sweden

Agreement between the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden concerning machine gambling on board passenger vessels in regular liner service between Finland and Sweden. Stockholm, 14 February 1979

Exchange of notes constituting an agreement between the Republic of Finland and the Kingdom of Sweden to amend the Agreement concerning machine gambling on board passenger vessels in regular liner service between Finland and Sweden. Helsinki, 16 October 2001 and Stockholm, 30 October 2001

Entry into force: 1 January 2002, in accordance with the provisions of the said notes

Authentic text: Swedish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Finland, 26 March 2002

No. 19719. United States of America and Yugoslavia (Socialist Federal Republic of)

Agreement between the United States of America and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia on scientific and technological cooperation. Belgrade, 2 April 1980

Agreement between the United States of America and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia extending the Agreement of April 2, 1980 on scientific and technological cooperation. Belgrade, 21 June and 1 August 1985

Entry into force: 1 August 1985, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 19868. United States of America and Philippines

Agreement between the United States of America and the Republic of the Philippines continuing the operations of the United States Veterans Administration in the Philippines. Manila, 5 September 1979

Termination in accordance with:

No. 38188. Agreement between the United States of America and the Republic of the Philippines continuing the operations of the United States Veterans Administration in the Philippines. Manila, 28 July 1982

Entry into force: 28 July 1982 and with retroactive effect from 1 October 1981

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 1 March 2002

No. 20378. Multilateral

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 18 December 1979

Objection to the reservation made by Mauritania upon accession

Portugal

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 4 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 March 2002

Objection to the reservations made by the Democratic People's Republic of Korea upon accession

Portugal

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 4 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 March 2002

Objection to the reservations made by the Democratic People's Republic of Korea upon accession

France

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 4 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 March 2002

Objection to the reservations made by the Democratic People's Republic of Korea upon accession

Finland

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 5 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 5 March 2002

Objection to the reservation made by the Democratic People's Republic of Korea upon accession

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 5 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 5 March 2002

Objection to the reservation made by Mauritania upon accession

Germany

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

Optional Protocol to the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 6 October 1999

Ratification

Norway

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 5 March 2002

Date of effect: 5 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 5 March 2002

Ratification

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002
Date of effect: 15 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

Ratification

Mongolia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 March 2002
Date of effect: 28 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

No. 20848. **United States of America and Venezuela**

Agreement between the Department of Energy of the United States of America and the Ministry of Energy and Mines of the Republic of Venezuela in the field of energy research and development. Washington, 6 March 1980

Agreement between the United States of America and Venezuela extending the Agreement of March 6, 1980 in the field of energy research and development. Washington, 22 January 1985 and Caracas, 3 April 1985

Entry into force: 3 April 1985 by signature
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

Agreement between the United States of America and Venezuela extending the Agreement of March 6, 1980, as extended, in the field of energy research and development. Caracas, 3 March 1988 and Washington, 4 March 1988

Entry into force: 4 March 1988 by signature
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 8 March 2002

No. 20967. **Multilateral**

European Outline Convention on transfrontier co-operation between territorial communities or authorities. Madrid, 21 May 1980

Additional Protocol to the European Outline Convention on transfrontier co-operation between territorial communities or authorities. Strasbourg, 9 November 1995

Ratification (with declaration)

Albania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 11 December 2001
Date of effect: 12 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Protocol No. 2 to the European Outline Convention on transfrontier cooperation between territorial communities or authorities concerning interterritorial cooperation. Strasbourg, 5 May 1998

Entry into force: 1 February 2001, in accordance with article 9

Participant	Ratification and Definitive signature (s)
Luxembourg (with declaration)	2 Jul 1999
Slovakia (with declaration)	31 Oct 2000
Sweden (with reservation)	5 May 1998 s

Authentic texts: English and French
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Acceptance (with declaration)

Netherlands

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 11 August 1999
Date of effect: 1 February 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Definitive signature

Republic of Moldova

Affixed on: 27 June 2001
Date of effect: 28 September 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification (with declaration)

Albania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 11 December 2001
Date of effect: 12 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Definitive signature (with declaration)

Germany

Affixed on: 2 October 2001
Date of effect: 3 January 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

No. 21623. **Multilateral**

Convention on Long-range Transboundary Air Pollution. Geneva, 13 November 1979

Protocol to the 1979 Convention on Long-Range Transboundary Air Pollution on Further Reduction of Sulphur Emissions. Oslo, 14 June 1994

Ratification

Hungary

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 11 March 2002

Date of effect: 9 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 11 March 2002

No. 21931. **Multilateral**

International Convention against the taking of hostages. New York, 17 December 1979

Accession

Estonia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 8 March 2002

Date of effect: 7 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 8 March 2002

No. 22032. **Multilateral**

Statutes of the International Centre for the Study of the Preservation and Restoration of Cultural Property (ICCROM). Rome, 5 December 1956

Accession

Uruguay

Deposit of instrument with the Director-General of the United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization: 7 February 2002

Date of effect: 9 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: United Nations Educational, Scientific and Cultural Organization, 4 March 2002

No. 22345. **Multilateral**

Convention (No. 155) concerning occupational safety and health and the working environment. Geneva, 22 June 1981

Ratification

Lesotho

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 1 November 2001

Date of effect: 1 November 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 22346. **Multilateral**

Convention (No. 156) concerning equal opportunities and equal treatment for men and women workers: workers with family responsibilities. Geneva, 23 June 1981

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 22495. **Multilateral**

Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects (with Protocols I, II and III). Geneva, 10 October 1980

Ratification

Morocco

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 March 2002

Date of effect: 19 September 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 March 2002

Additional Protocol to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects (Protocol IV, entitled Protocol on Blinding Laser Weapons). Vienna, 13 October 1995

Consent to be bound

Morocco

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 March 2002

Date of effect: 19 September 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 March 2002

Protocol on Prohibitions or Restrictions on the Use of Mines, Booby-Traps and Other Devices as amended on 3 May 1996 (Protocol II as amended on 3 May 1996) annexed to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional

Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects. Geneva, 3 May 1996

Consent to be bound

Morocco

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 19 March 2002

Date of effect: 19 September 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 19 March 2002

No. 22514. **Multilateral**

Convention on the Civil Aspects of International Child Abduction. The Hague, 25 October 1980

Accession (with reservations)

Guatemala

Deposit of instrument with the Government of the Netherlands: 6 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Brazil

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Brazil

Germany

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 13 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of El Salvador

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Estonie

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Fiji

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Costa Rica

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 28 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Czech Republic

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 4 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Colombia

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 6 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Luxembourg

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 7 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Latvia

Republic of Moldova

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 14 February 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Malta

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Nicaragua

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Peru

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Peru

Netherlands

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 7 February 2002
Date of effect: 1 May 2002 (For the Kingdom in Europe.)
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Peru

Republic of Moldova

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
14 February 2002
Date of effect: 1 May 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Sri Lanka

Costa Rica

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
28 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Sri Lanka

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Sri Lanka

Colombia

Receipt of notification by the Government of the Netherlands: 6 February 2002
Date of effect: 1 May 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Trinidad and Tobago

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002

Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Uruguay

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Uzbekistan

Norway

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
31 January 2002
Date of effect: 1 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 5 March 2002

Acceptance of accession of Guatemala

Netherlands

Receipt of notification by the Government of the Netherlands:
28 February 2002
Date of effect: 1 May 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Netherlands, 21 March 2002

No. 23439. **Multilateral**

Convention (No. 159) concerning vocational rehabilitation and employment (disabled persons). Geneva, 20 June 1983

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 23645. **Multilateral**

Convention (No. 158) concerning termination of employment at the initiative of the employer. Geneva, 22 June 1982

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 24404. **Multilateral**

Convention on Early Notification of a Nuclear Accident. Vienna, 26 September 1986

Succession

Yugoslavia

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 February 2002

Date of effect: 27 April 1992

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 13 March 2002

No. 24631. **Multilateral**

Convention on the Physical Protection of Nuclear Material. Vienna, 3 March 1980 and New York, 3 March 1980

Accession

Bolivia

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 24 January 2002

Date of effect: 23 February 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 11 March 2002

Accession

Kenya

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 11 February 2002

Date of effect: 13 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 11 March 2002

Succession

Yugoslavia

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 February 2002

Date of effect: 27 April 1992

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 13 March 2002

Accession

Albania

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 March 2002

Date of effect: 4 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 22 March 2002

No. 24643. **Multilateral**

Convention on Assistance in the Case of a Nuclear Accident or Radiological Emergency. Vienna, 26 September 1986

Succession

Yugoslavia

Notification effected with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 5 February 2002

Date of effect: 27 April 1992

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 13 March 2002

No. 24841. **Multilateral**

Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment. New York, 10 December 1984

Declaration under article 22

Mexico

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

No. 25799. **Multilateral**

Convention (No. 161) concerning occupational health services. Geneva, 26 June 1985

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001

Date of effect: 24 November 2000

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 25944. **Multilateral**

Convention (No. 160) concerning labour statistics. Geneva, 25 June 1985

Ratification

New Zealand

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 6 November 2001

Date of effect: 6 November 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 26369. **Multilateral**

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Montreal, 16 September 1987

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer adopted by the Ninth Meeting of the Parties. Montreal, 17 September 1997

Ratification

Mongolia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 March 2002

Date of effect: 26 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Beijing, 3 December 1999

Approval

European Community

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 25 March 2002
Date of effect: 23 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 25 March 2002

Ratification

Sweden

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 March 2002
Date of effect: 26 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

No. 26540. **Multilateral**

European Agreement on Main International Railway Lines (AGC). Geneva, 31 May 1985

Accession

Lithuania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 27 March 2002
Date of effect: 25 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 27 March 2002

No. 26705. **Multilateral**

Convention (No. 162) concerning safety in the use of asbestos. Geneva, 24 June 1986

Ratification

Yugoslavia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 April 2001
Date of effect: 24 November 2000
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 18 March 2002

No. 27310. **Multilateral**

African Regional Cooperative Agreement for research, development and training related to nuclear science and technology. 21 February 1990

Acceptance of the extension from 4 April 2000 to 4 April 2005

Niger

Deposit of instrument with the Director-General of the International Atomic Energy Agency: 15 January 2002
Date of effect: 15 January 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Atomic Energy Agency, 26 March 2002

No. 27531. **Multilateral**

Convention on the Rights of the Child. New York, 20 November 1989

Withdrawal of a declaration and a reservation made upon ratification

Tunisia

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 1 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 March 2002

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the sale of children, child prostitution and child pornography. New York, 25 May 2000

Accession

Rwanda

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002
Date of effect: 14 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

Ratification

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002
Date of effect: 15 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

Objection to the reservation made by Qatar upon accession

Germany

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 21 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 21 March 2002

Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the involvement of children in armed conflict. New York, 25 May 2000

Ratification (with declaration)

Spain

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 8 March 2002
Date of effect: 8 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 8 March 2002

Ratification (with declaration and interpretative declaration)

Mexico

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 15 March 2002
Date of effect: 15 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 15 March 2002

No. 27627. **Multilateral**

United Nations Convention against Illicit Traffic in Narcotic Drugs and Psychotropic Substances. Vienna, 20 December 1988

Ratification (with declaration)

Israel

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 20 March 2002
Date of effect: 18 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 20 March 2002

No. 27865. **Multilateral**

Convention (No. 167) concerning safety and health in construction. Geneva, 20 June 1988

Ratification

Belarus

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 21 November 2001
Date of effect: 21 November 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 28911. **Multilateral**

Basel Convention on the Control of Transboundary Movements of Hazardous Wastes and their Disposal. Basel, 22 March 1989

Accession

Samoa

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 22 March 2002
Date of effect: 20 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 March 2002

No. 30108. **International Bank for Reconstruction and Development and Ecuador**

Loan Agreement (Second Social Development Project - Health and Nutrition) between the Republic of Ecuador and the International Bank for Reconstruction and Development. Washington, 8 February 1993

* Agreement amending the Loan Agreement (Second Social Development Project - Health and Nutrition) between the Republic of Ecuador and the International Bank for Reconstruction and Development (with annexes). Washington, 12 November 1999

Entry into force: 12 November 1999 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Bank for Reconstruction and Development, 19 March 2002

No. 30382. **Multilateral**

European Agreement on Important International Combined Transport Lines and Related Installations (AGTC). Geneva, 1 February 1991

Acceptance

Poland

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 22 March 2002
Date of effect: 20 June 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 March 2002

No. 30569. **United States of America and Canada**

Agreement on cooperation between the Department of Energy of the United States of America and the Atomic Energy of Canada Limited in radioactive waste management. Ottawa, 25 August 1982

* Agreement between the United States of America and Canada extending the Agreement of 25 August 1982 on cooperation in radioactive waste management. Washington, 29 May 1987 and Pinawa, 25 June 1987

Entry into force: 25 June 1987 by exchange of notes

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 30619. **Multilateral**

Convention on biological diversity. Rio de Janeiro, 5 June 1992

Ratification

Yugoslavia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 1 March 2002
Date of effect: 30 May 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 March 2002

No. 31007. **United States of America and Japan**

Technical Exchange Arrangement between the United States Nuclear Regulatory Commission, the Japan Nuclear Safety Bureau and the Agency of National Resources and Energy in the field of regulatory matters. Washington, 12 September 1980 and Tokyo, 29 September 1980

* Agreement between the United States of America and Japan extending the Technical Exchange Arrangement of 12 and 29 September 1980, in the field of regulatory matters. Washington, 25 September 1985 and Tokyo, 26 September 1985

Entry into force: 26 September 1985 by signature
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America and , 8 March 2002

No. 31363. **Multilateral**

United Nations Convention on the Law of the Sea. Montego Bay, 10 December 1982

Declaration under articles 287 and 298

Australia

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 22 March 2002
Date of effect: 22 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 22 March 2002

No. 31957. **United States of America and Republic of Korea**

Agreement between the United States of America and the Republic of Korea concerning fisheries off the coasts of the United States. Washington, 26 July 1982

Agreement between the United States of America and the Republic of Korea amending and extending the Agreement of July 26, 1982 concerning fisheries off the coasts of the United States. Seoul, 11 and 20 May 1987

Entry into force: 27 October 1987, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

No. 32232. **Austria and Yugoslavia (Socialist Federal Republic of)**

Agreement between the Republic of Austria and the Socialist Federal Republic of Yugoslavia for the encouragement and protection of investments. Belgrade, 25 October 1989

Partial termination as between Austria and Slovenia in accordance with:

No. 38219. Agreement between the Republic of Austria and the Republic of Slovenia on the mutual promotion and protection of investments. Vienna, 7 March 2001
Entry into force: 1 February 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 11 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 11 March 2002

No. 32803. **International Development Association and Ethiopia**

Development Credit Agreement (National Fertilizer Sector Project) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association. Washington, 29 September 1995

* Agreement amending the Development Credit Agreement (National Fertilizer Sector Project) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Development Association (with annexes). Washington, 18 July 2001

Entry into force: 27 July 2001 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 5 March 2002

No. 33072. **International Fund for Agricultural Development and Guinea**

Loan Agreement (Smallholder Development Project in the Forest Region) between the Republic of Guinea and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 22 January 1993

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Smallholder Development Project in the Forest Region) between the Republic of Guinea and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 14 January 1997 and Conakry, 12 February 1997

Entry into force: 13 June 1997, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Smallholder Development Project in the Forest Region) between the Republic of Guinea and the International Fund for Agricultural Development

(with annex). Rome, 28 February 2000 and Conakry, 16 April 2000

Entry into force: 1 November 2000, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33073. International Fund for Agricultural Development and Jordan

Loan Agreement (Income Diversification Project) between the Hashemite Kingdom of Jordan and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 12 July 1993

* Letter of Amendment of the Loan Agreement (Income Diversification Project) between the Hashemite Kingdom of Jordan and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome and Amman, 2 December 1997

Entry into force: 2 December 1997 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33076. International Fund for Agricultural Development and China

Loan Agreement (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) between the People's Republic of China and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 9 December 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) between the People's Republic of China and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 4 April 1995 and Beijing, 30 November 1995

Entry into force: 30 November 1995 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) between the People's Republic of China and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rabat, 15 May 1998 and Beijing, 7 July 1998

Entry into force: 15 May 1998, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33083. International Fund for Agricultural Development and Mozambique

Loan Agreement (Nampula Artisanal Fisheries Project) between the Republic of Mozambique and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 26 January 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Nampula Artisanal Fisheries Project) between the Republic of Mozambique and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Maputo, 25 March 1997

Entry into force: 15 May 1997, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Nampula Artisanal Fisheries Project) between the Republic of Mozambique and the International Fund for Agricultural Development (with annexes). Rome and Maputo, 14 September 1998

Entry into force: 14 September 1998 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Nampula Artisanal Fisheries Project) between the Republic of Mozambique and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Maputo 16 May 2000

Entry into force: 16 May 2000 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Nampula Artisanal Fisheries Project) between the Republic of Mozambique and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome and Maputo, 15 December 2000

Entry into force: 15 December 2000 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33085. International Fund for Agricultural Development and Zimbabwe

Loan Agreement (Smallholder Dry Areas Resources Management Project) between the Republic of Zimbabwe and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 27 January 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Smallholder Dry Areas Resources Management Project) between the Republic of Zimbabwe and the International Fund for Agricultural Develop-

ment (with annex). Rome, 12 August 1997 and Harare, 12 October 1997

Entry into force: 9 July 1998, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Smallholder Dry Areas Resources Management Project) between the Republic of Zimbabwe and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Harare, 2 April 2001

Entry into force: 2 April 2001 by countersignature, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33088. International Fund for Agricultural Development and Ethiopia

Loan Agreement (Southern Region Cooperatives Development and Credit Project (SRS Agreement)) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 1 February 1994

* Letter of Amendment of the Loan Agreement (Southern Region Cooperatives Development and Credit Project (SRS Agreement)) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 10 November 1998 and Addis Ababa, 10 November 1998

Entry into force: 10 November 1998 by countersignature, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33089. International Fund for Agricultural Development and Ethiopia

Loan Agreement (Southern Region Cooperatives Development and Credit Project (Regular Resources Agreement)) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 1 February 1994

* Letter of Amendment of the Loan Agreement (Southern Region Cooperatives Development and Credit Project (Regular Resources Agreement)) between the Federal Democratic Republic of Ethiopia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 10 November 1998 and Addis Ababa, 10 November 1998

Entry into force: 10 November 1998 by countersignature, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33090. International Fund for Agricultural Development and Bangladesh

Loan Agreement (Netrakona Integrated Agricultural Production and Water Management Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development. Dhaka, 8 February 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Netrakona Integrated Agricultural Production and Water Management Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Dhaka, 19 February 1997

Entry into force: 15 September 1998, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Netrakona Integrated Agricultural Production and Water Management Project) between the People's Republic of Bangladesh and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 4 August 1998 and Dhaka, 9 September 1998

Entry into force: 10 October 1998, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33092. International Fund for Agricultural Development and Kenya

Loan Agreement (Western Kenya District-Based Agricultural Development Project) between the Republic of Kenya and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 3 February 1995

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Western Kenya District-Based Agricultural Development Project) between the Republic of Kenya and the International Fund for Agricultural Development (with annexes). Rome, 16 September 1996

Entry into force: 1 July 1996, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33094. International Fund for Agricultural Development and Albania

Loan Agreement (Small-Scale Irrigation Rehabilitation Project) between the Republic of Albania and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 5 April 1995

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Small-Scale Irrigation Rehabilitation Project) between the Republic of Albania and

the International Fund for Agricultural Development (with annexes). Rome, 5 February 1999 and Tirana, 18 March 1999

Entry into force: 5 February 1999, in accordance with its provisions
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33096. International Fund for Agricultural Development and Tunisia

Loan Agreement (Kairouan Integrated Agricultural Development Project) between the Tunisian Republic and the International Fund for Agricultural Development. Tunis, 25 April 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Kairouan Integrated Agricultural Development Project) between the Tunisian Republic and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Tunis, 29 April 1998

Entry into force: 10 August 1998, in accordance with its provisions
Authentic text: French

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33098. International Fund for Agricultural Development and Papua New Guinea

Loan Agreement (North Simbu Rural Development Project) between the Independent State of Papua New Guinea and the International Fund for Agricultural Development. Nice, 4 May 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (North Simbu Rural Development Project) between the Independent State of Papua New Guinea and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Waigani, 12 February 1999

Entry into force: 12 February 1999 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33099. International Fund for Agricultural Development and Lao People's Democratic Republic

Loan Agreement (Bokeo Food Security Project) between the Lao People's Democratic Republic and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 23 May 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Bokeo Food Security Project) between the Lao People's Democratic Republic and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome and Vientiane, 27 August 1999

Entry into force: 27 August 1999 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33102. International Fund for Agricultural Development and Indonesia

Loan Agreement (Eastern Islands Smallholder Cashew Development Project) between the Republic of Indonesia and the International Fund for Agricultural Development. Jakarta, 9 June 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Eastern Islands Smallholder Cashew Development Project) between the Republic of Indonesia and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Jakarta, 15 January 1999

Entry into force: 8 April 1999, in accordance with its provisions
Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33106. International Fund for Agricultural Development and Uganda

Loan Agreement (Cotton Sub-Sector Development Project) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 26 July 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Cotton Sub-Sector Development Project) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 12 June 1996 and Kampala, 21 June 1996

Entry into force: 21 June 1996 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Cotton Sub-Sector Development Project) between the Republic of Uganda and the International Fund for Agricultural Development (with annexes). Rome, 1 June 1999 and Kampala, 8 June 1999

Entry into force: with retroactive effect from 1 June 1999, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33112. International Fund for Agricultural Development and Namibia

Loan Agreement (Northern Regions Livestock Development Project) between the Republic of Namibia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 24 November 1994

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Northern Regions Livestock Development Project) between the Republic of Na-

mibia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 12 May 1995 and Windhoek, 23 May 1995

Entry into force: 23 May 1995 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Northern Regions Livestock Development Project) between the Republic of Namibia and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome and Windhoek, 27 July 1998

Entry into force: 27 July 1998 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33116. International Fund for Agricultural Development and Eritrea

Loan Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 30 January 1995

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea and the International Fund for Agricultural Development. Rome and Asmara, 1 March 2001

Entry into force: 1 March 2001 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea and the International Fund for Agricultural Development (with attachments). Rome, 13 April 2000 and Asmara, 22 March 2001

Entry into force: 2 April 2001, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33117. International Fund for Agricultural Development and Eritrea

Financing Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 30 January 1995

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea

and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 10 September 1997 and Asmara, 30 October 1997

Entry into force: 24 December 1997, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Financing Agreement (Eastern Lowlands Wadi Development Project) between the State of Eritrea and the International Fund for Agricultural Development (with attachments). Rome, 13 April 2000 and Asmara, 22 March 2001

Entry into force: 2 April 2001, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33123. International Fund for Agricultural Development and Yemen Arab Republic

Loan Agreement (Tihama Environment Protection Project) between the Republic of Yemen and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 19 October 1995

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Tihama Environment Protection Project) between the Republic of Yemen and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome and San'a, 8 September 2000

Entry into force: 8 September 2000 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 33480. Multilateral

United Nations Convention to Combat Desertification in those Countries Experiencing Serious Drought and/or Desertification, Particularly in Africa. Paris, 14 October 1994

Accession

The Former Yugoslav Republic of Macedonia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 6 March 2002

Date of effect: 4 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 6 March 2002

No. 33639. **Multilateral**

Convention (No. 174) concerning the prevention of major industrial accidents. Geneva, 22 June 1993

Ratification

Saudi Arabia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 8 October 2001

Date of effect: 8 October 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 33809. **International Development Association and Honduras**

Development Credit Agreement (Public Sector Modernization Structural Adjustment Credit) between the Republic of Honduras and the International Development Association. Washington, 11 April 1996

* Third Agreement amending the Development Credit Agreement (Public Sector Modernization Structural Adjustment Credit) between the Republic of Honduras and the International Development Association. Washington, 26 June 1998

Entry into force: 17 December 1998 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 4 March 2002

* Fourth Agreement amending the Development Credit Agreement (Public Sector Modernization Structural Adjustment Credit) between the Republic of Honduras and the International Development Association. Tegucigalpa, 9 May 2001

Entry into force: 22 October 2001 by notification

Authentic text: English

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 4 March 2002

No. 34056. **International Fund for Agricultural Development and Panama**

Loan Agreement (Ngobe Community Rural Development Project) between the Republic of Panama and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 1 June 1993

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Ngobe Community Rural Development Project) between the Republic of Panama and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 15 July 1994 and Panama City, 14 October 1994

Entry into force: 14 October 1994 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Ngobe Community Rural Development Project) between the Republic of Panama and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 25 March 1998 and Panama City, 17 April 1998

Entry into force: 17 April 1998 by countersignature, in accordance with its provisions

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Ngobe Community Rural Development Project) between the Republic of Panama and the International Fund for Agricultural Development (with appendix). Rome, 13 June 1997 and Panama City, 17 August 1998

Entry into force: 17 August 1998

Authentic text: Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002

No. 34597. **United States of America and Honduras**

Agreement between the United States of America and Honduras relating to privileges and immunities for United States armed forces personnel participating in combined military exercises in Honduras. Tegucigalpa, 8 December 1982

Partial termination in accordance with:

No. 3025. Protocol I to the Bilateral military assistance agreement between the Government of the United States of America and the Government of Honduras signed 20 May 1954, concerning the exercise of criminal jurisdiction over United States personnel present in Honduras (with annex). Washington, 20 May 1985

Entry into force: 9 April 1987

Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 1 March 2002

No. 35457. **Multilateral**

Convention on the Safety of United Nations and Associated Personnel. New York, 9 December 1994

Accession

The Former Yugoslav Republic of Macedonia

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 6 March 2002

Date of effect: 5 April 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 6 March 2002

Accession

Côte d'Ivoire

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 13 March 2002

Date of effect: 12 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 13 March 2002

Accession

Brunei Darussalam

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 20 March 2002
Date of effect: 19 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 20 March 2002

Accession

Ireland

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 March 2002
Date of effect: 27 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

No. 35802. United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and France

Agreement between the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland and the Government of the French Republic concerning the European Air Group. London, 6 July 1998

Accession to the above-mentioned Agreement, as amended by the Protocol of 16 June 1999 (with declarations)

Germany

Deposit of instrument with the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland: 2 February 2001
Date of effect: 4 March 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, 20 March 2002

No. 36794. Multilateral

Convention (No. 181) concerning private employment agencies. Geneva, 19 June 1997

Ratification

Republic of Moldova

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 19 December 2001
Date of effect: 19 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 37245. Multilateral

Convention (No. 182) concerning the prohibition and immediate action for the elimination of the worst forms of child labour. Geneva, 17 June 1999

Ratification

Austria

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 4 December 2001
Date of effect: 4 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Benin

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 6 November 2001
Date of effect: 6 November 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Bosnia and Herzegovina

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 5 October 2001
Date of effect: 5 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Cape Verde

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 23 October 2001
Date of effect: 23 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Costa Rica

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 10 September 2001
Date of effect: 10 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Estonia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 24 September 2001
Date of effect: 24 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

France

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 11 September 2001
Date of effect: 11 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Greece

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 6 November 2001
Date of effect: 6 November 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Guatemala

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 11 October 2001
Date of effect: 11 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Honduras

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 25 October 2001
Date of effect: 25 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Lebanon

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 11 September 2001
Date of effect: 11 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Madagascar

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 4 October 2001
Date of effect: 4 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Mauritania

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 3 December 2001
Date of effect: 3 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Pakistan

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 11 October 2001
Date of effect: 11 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Saint Vincent and the Grenadines

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 4 December 2001

Date of effect: 4 December 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Saudi Arabia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 8 October 2001
Date of effect: 8 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

United Republic of Tanzania

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 12 September 2001
Date of effect: 12 September 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Ratification

Zambia

Registration of instrument with the Director-General of the International Labour Office: 10 December 2001
Date of effect: 10 December 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

Declaration under article 35 (2)

United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland (exclusion: Alderney and Guernsey)

Notification effected with the Director-General of the International Labour Office: 15 October 2001
Date of effect: 15 October 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Labour Organisation, 4 March 2002

No. 37266. Multilateral

Convention for the Protection of Human Rights and Dignity of the Human Being with regard to the Application of Biology and Medicine: Convention on Human Rights and Biomedicine. Oviedo, 4 April 1997

Ratification

Romania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 24 April 2001
Date of effect: 1 August 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification

Czech Republic

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 22 June 2001
Date of effect: 1 October 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Portugal**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 13 August 2001
 Date of effect: 1 December 2001
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Hungary**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 9 January 2002
 Date of effect: 1 May 2002
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Additional Protocol to the Convention for the Protection of Human Rights and Dignity of the Human Being with regard to the Application of Biology and Medicine, on the Prohibition of Cloning Human Beings. Paris, 12 January 1998

Entry into force: 1 March 2001, in accordance with article 5

Participant	Ratification
Georgia	22 Nov 2000
Greece	22 Dec 1998
Slovakia	22 Oct 1998
Slovenia	5 Nov 1998
Spain	24 Jan 2000

Authentic texts: English and French
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Czech Republic**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 22 June 2001
 Date of effect: 1 October 2001
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Portugal**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 13 August 2001
 Date of effect: 1 December 2001
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Romania**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 24 April 2001
 Date of effect: 1 August 2001
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

Ratification**Hungary**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the Council of Europe: 9 January 2002

Date of effect: 1 May 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: Council of Europe, 27 March 2002

No. 37341. Paraguay, Argentina, Brazil and Uruguay

Treaty for the establishment of a Common Market (Asunción Treaty) between the Argentine Republic, the Federative Republic of Brazil, the Republic of Paraguay and the Eastern Republic of Uruguay. Asunción, 26 March 1991

Ushuaia Protocol on democratic commitment in the Mercosur, the Republic of Bolivia and the Republic of Chile. Ushuaia, 24 July 1998

Entry into force: 17 January 2002, in accordance with article 10

Participant	Ratification
Argentina	9 Dec 1999
Brazil	18 Dec 2001
Paraguay	29 Jul 1999
Uruguay	20 Jul 1999

Authentic texts: Portuguese and Spanish
 Registration with the Secretariat of the United Nations: Paraguay, 27 March 2002

No. 37517. Multilateral

International Convention for the Suppression of Terrorist Bombings. New York, 15 December 1997

Accession**San Marino**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 12 March 2002
 Date of effect: 11 April 2002
 Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 12 March 2002

Ratification**Côte d'Ivoire**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 13 March 2002
 Date of effect: 12 April 2002
 Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 13 March 2002

Accession**Brunei Darussalam**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002
 Date of effect: 13 April 2002
 Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

Accession (with reservation)**Ukraine**

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 26 March 2002

Date of effect: 25 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 26 March 2002

Accession

Mali

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 March 2002
Date of effect: 27 April 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 March 2002

No. 38003. Brazil and France

Agreement between the Government of the Federative Republic of Brazil and the Government of the French Republic on readmission of persons in irregular situation. Paris, 28 May 1996

Agreement on the mutual abolition of visa requirements to French Polynesia between the Governments of Brazil and France. Brasília, 4 and 10 December 2001

Entry into force: 9 January 2002, in accordance with its provisions
Authentic texts: French and Portuguese
Registration with the Secretariat of the United Nations: Brazil, 14 March 2002

No. 38169. International Fund for Agricultural Development and El Salvador

Loan Agreement (Rehabilitation and Development Project for Areas Affected by the Conflict in the Chalatenango Department) between the Republic of El Salvador and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 28 June 1993

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Rehabilitation and Development Project of Areas Affected by the Conflict in the Chalatenango Department) between the Republic of El Salvador and the International Fund for Agricultural Development (with appendix). Rome and San Salvador, 8 June 1999

Entry into force: 8 June 1999 by countersignature, in accordance with its provisions
Authentic text: Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38169

No. 38171. International Fund for Agricultural Development and Zambia

Loan Agreement (Southern Province Household Food Security Programme) between the Republic of Zambia and the International Fund for Agricultural Development. Rome, 26 January 1995

* Letter of Amendment to the Loan Agreement (Southern Province Household Food Security Programme) between the Republic of Zambia and the International Fund for Agricultural Development (with annex). Rome, 16 March 2001 and Lusaka, 30 March 2001

Entry into force: 16 March 2001, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Fund for Agricultural Development, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38171

No. 38179. United States of America and France

Memorandum of understanding between the Geological Survey of the Department of the Interior of the United States of America and Service géologique national of the Bureau de recherches géologiques et minières of the French Republic covering cooperation in the field of geological sciences. Orleans, 8 July 1982 and Reston, 23 July 1982

* Agreement to extend the Memorandum of understanding between the Geological Survey of the Department of the Interior of the United States of America and Service géologique national of the Bureau de recherches géologiques et minières of the French Republic covering cooperation in the field of geological sciences. Reston, 27 September 1985 and Orleans, 23 October 1985

Entry into force: 23 October 1985 by signature and with retroactive effect from 23 July 1985, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38179

No. 38214. United States of America and Argentina

Air transport services agreement between the Governments of the United States of America and the Republic of Argentina. Buenos Aires, 22 October 1985

Agreement between the United States of America and Argentina amending and extending the annexes of the Air transport services agreement of October 22, 1985 (with annex). Buenos Aires, 11 January 1989 and 16 February 1989

Entry into force: 16 February 1989, in accordance with its provisions
Authentic texts: English and Spanish
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38214

No. 38231. International Development Association and Cambodia

Development Credit Agreement (Second Social Fund Project) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association. Washington, 19 April 1999

* Agreement amending Development Credit Agreement (Second Social Fund Project: Flood Rehabilitation Supplemental Credit) between the Kingdom of Cambodia and the International Development Association (with schedules). Washington, 25 July 2001

Entry into force: 27 September 2001 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 15 March 2002
Note: See also part I, No. 38231

No. 38258. International Development Association and Zambia

Development Credit Agreement (Fiscal Sustainability Credit) between the Republic of Zambia and the International Development Association. Washington, 27 July 2000

* Agreement amending the Development Credit Agreement (Fiscal Sustainability Credit) between the Republic of Zambia and the International Development Association. Washington, 22 December 2000

Entry into force: 26 December 2000 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002
Note: See also part I, No. 38258

* Second Agreement amending the Development Credit Agreement (Fiscal Sustainability Credit) between the Republic of Zambia and the International Development Association. Washington, 22 December 2000

Entry into force: 26 December 2000 by notification
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: International Development Association, 19 March 2002
Note: See also part I, No. 38258

No. 38284. United States of America and Czechoslovakia

Agreement between the Government of the United States of America and the Government of the Czechoslovak Socialist Republic on the settlement of certain outstanding claims and financial issues. Prague, 29 January 1982

Agreement between the United States of America and Czechoslovakia amending the annexes to the Agreement of January 29, 1982, on the settlement of certain outstanding claims and financial issues. Prague, 2 February 1982

Entry into force: 2 February 1982, in accordance with its provisions

Authentic texts: Czech and English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38284

Agreement between the United States of America and Czechoslovakia amending the annexes to the Agreement of January 29, 1982, as amended, on the settlement of certain outstanding claims and financial issues. Prague, 12 February 1982

Entry into force: 12 February 1982, in accordance with its provisions
Authentic text: English
Registration with the Secretariat of the United Nations: United States of America, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38284

No. 38285. Multilateral

Treaty on fisheries between the Governments of certain Pacific Island States and the Government of the United States of America. Port Moresby, 2 April 1987

Ratification

New Zealand

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 9 November 1988
Date of effect: 9 December 1988
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38285

Ratification

Vanuatu

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 15 April 1989
Date of effect: 15 May 1989
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38285

Ratification

Tonga

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 14 October 1989
Date of effect: 13 November 1989
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38285

Ratification

Samoa

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 30 August 1988
Date of effect: 29 September 1988
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38285

No. 38287. **Multilateral**

Agreement among the Governments of certain Pacific Island States concerning the implementation and administration of the Treaty of 2 April 1987 on fisheries between the Governments of certain Pacific Islands States and the Government of the United States of America. Port Moresby, 2 April 1987

Ratification

Samoa

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 30 August 1988
Date of effect: 30 August 1988
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38287

Ratification

New Zealand

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 9 November 1988
Date of effect: 9 November 1988
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38287

Ratification

Marshall Islands

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 1 March 1989
Date of effect: 1 March 1989
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38287

Ratification

Vanuatu

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 15 April 1989

Date of effect: 15 April 1989

Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002

Note: See also part I, No. 38287

Ratification

Tonga

Deposit of instrument with the Government of Papua New Guinea: 14 October 1989
Date of effect: 14 October 1989
Registration with the Secretariat of the United Nations: Papua New Guinea, 1 March 2002
Note: See also part I, No. 38287

No. 38308. **Austria and Switzerland**

Agreement between the Republic of Austria and the Swiss Confederation for the avoidance of double taxation in the field of taxes on income and on capital. Vienna, 30 January 1974

Protocol amending the Agreement signed at Vienna on 30 January 1974 between the Republic of Austria and the Swiss Confederation for the avoidance of double taxation in the field of taxes on income and on capital. Berne, 18 January 1994

Entry into force: 1 May 1995, in accordance with article II

Authentic text: German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 12 March 2002

Note: See also part I, No. 38308

Protocol amending the Agreement signed at Vienna on 30 January 1974 between the Republic of Austria and the Swiss Confederation for the avoidance of double taxation in the field of taxes on income and on capital. Zurich, 20 July 2000

Entry into force: 13 September 2001, in accordance with article III

Authentic text: German

Registration with the Secretariat of the United Nations: Austria, 12 March 2002

Note: See also part I, No. 38308

Annex C. Ratifications, accessions, subsequent agreements, etc., concerning treaties and international agreements registered with the Secretariat of the League of Nations

No. 2623. **Multilateral**

International Convention for the Suppression of Counterfeiting Currency. Geneva, 20 April 1929

Ratification (with declaration)

Luxembourg

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002

Date of effect: 12 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

Protocol to the International Convention for the Suppression of Counterfeiting Currency. Geneva, 20 April 1929

Ratification

Luxembourg

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 14 March 2002

Date of effect: 12 June 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 14 March 2002

Corrigenda to Statements of Treaties and International Agreements registered or filed and recorded with the Secretariat

Annex A

No. 31874. **Multilateral**

Marrakesh Agreement establishing the World Trade Organization. Marrakesh, 15 April 1994

No. 8450. **Israel and Finland**

Convention between the Government of the State of Israel and the Government of the Republic of Finland for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and capital. Jerusalem, 21 January 1965

Fifth Protocol to the General Agreement on trade in services (with procès-verbaux of rectifications of 21 and 27 May 1998). Geneva, 27 February 1998

Entry into force: 1 March 1999, in accordance with paragraph 3

Partial termination in accordance with:

No. 35861. Agreement between the Government of the State of Israel and the Government of the Republic of Finland for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income and on capital. Helsinki, 8 January 1997

Entry into force: 8 November 1998

Registration with the Secretariat of the United Nations: Israel, 21 July 1999

Information provided by the Secretariat of the United Nations: 21 July 1999

[Partial termination in accordance with the Agreement registered under No. 35861 instead of the one under No. 33689.]

No. 14118. **Multilateral**

Convention for the suppression of unlawful acts against the safety of civil aviation. Montreal, 23 September 1971

Accession

Liechtenstein

Deposit of instrument with the Government of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland: 23 February 2001

Date of effect: 25 March 2001

Registration with the Secretariat of the United Nations: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, 14 January 2002

[The date of notification should read 23 February 2001 instead of 19 July 2001. The date of effect should read 25 March 2001 instead of 18 August 2001.]

Participant	Ratification, Acceptance (A) and Definitive signature (s)		
Austria	22	Jan	1999 s
Bahrain	5	Jun	1998 s
Belgium	25	Jan	1999 A
Bulgaria	18	Feb	1999 A
Canada	18	Jan	1999 A
Chile	16	Jun	1998 s
China (for Hong Kong Special Administrative Region)	18	May	1998 s
Colombia	28	Jul	1998 s
Cyprus	11	Jan	1999 s
Czech Republic	16	Jul	1998 s
Denmark	26	Jan	1999 s
Ecuador	23	Dec	1998 A
Egypt	17	Nov	1998 A
European Community	22	Jan	1999 s
Finland	22	Jan	1999 A
France	29	Jan	1999 A
Germany	22	Jan	1999 s
Greece	22	Jan	1999
Hungary	28	Jan	1999 s
Iceland	12	Jan	1999 s
India	9	Dec	1998 s
Indonesia	26	Jan	1999 s
Ireland	22	Jan	1999 A
Israel	30	Jun	1998 A
Italy	28	Jan	1999 A
Japan	30	Jun	1998 A
Kuwait	11	Jan	1999 s
Macau	28	Jan	1999 s
Malaysia	29	Jan	1999 s
Malta	21	Jan	1999 A
Mauritius	21	Dec	1998 s
Mexico	29	Jan	1999 s
Netherlands	20	Aug	1998 s
New Zealand	11	Jan	1999 A
Norway	29	Jan	1999 s
Pakistan	23	Dec	1998 s
Peru	23	Jun	1998 s
Portugal	22	Jan	1999 s
Republic of Korea	27	Jan	1999 s
Romania	28	Jan	1999
Senegal	20	Jan	1999 s

Participant	Ratification, Acceptance (A) and Definitive signature (s)	Participant	Ratification, Acceptance (A) and Definitive signature (s)
Singapore	18 May 1998 s	United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	28 Jan 1999 A
Slovakia	29 Jan 1999 s	United States of America	1 Dec 1998 A
South Africa	27 Jan 1999 s	Venezuela	21 Jan 1999 s
Spain	25 Jan 1999 s		
Sri Lanka	20 Jan 1999 s	Authentic texts: English, French and Spanish	
Sweden	22 Jan 1999 s	Registration with the Secretariat of the United Nations: World Trade Organization, 13 May 1999	
Switzerland	2 Nov 1998 s		
Thailand	29 Jan 1999 s		
Tunisia	26 Jan 1999 s		
Turkey	22 Sep 1999 s	[The list of parties has been added.]	

Addenda to Statements of Treaties and International Agreements registered or filed and recorded with the Secretariat

Annex A

No. 4789. **Multilateral**

Agreement concerning the Adoption of Uniform Technical Prescriptions for Wheeled Vehicles, Equipment and Parts which can be fitted and/or be used on Wheeled Vehicles and the Conditions for Reciprocal Recognition of Approvals Granted on the Basis of These Prescriptions. Geneva, 20 March 1958

Accession

Lithuania

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 2. Uniform provisions concerning the approval of incandescent electric lamps for headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both. 8 August 1960

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 3. Uniform provisions concerning the approval of retro-reflecting devices for power-driven vehicles and their trailers. 1 November 1963

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 4. Uniform provisions for the approval of devices for the illumination of rear registration plates of motor vehicles (except motor cycles) and their trailers. 15 April 1964

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 5. Uniform provisions for the approval of motor vehicle "sealed beam" headlamps (SB) emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both. 30 September 1967

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 6. Uniform provisions concerning the approval of direction indicators for motor vehicles and their trailers. 15 October 1967

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 7. Uniform provisions concerning the approval of front and rear position (side) lamps, stop-lamps and end-outline marker lamps for motor vehicles (except motor cycles) and their trailers. 15 October 1967

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 8. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both and equipped with halogen filament lamps (H1, H2, H3, HB3, HB4, H7, H8, H9, HIR1, HIR2 and/or H11). 15 November 1967

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 9. Uniform provisions concerning the approval of three-wheeled vehicles with regard to noise. 1 March 1969

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 10. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to radio interference suppression. 1 April 1969

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 11. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to door latches and door retention components. 1 June 1969

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 12. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the protection of the driver against the steering mechanism in the event of impact. 1 July 1969

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 13. Uniform provisions concerning the approval of vehicles of categories M, N and O with regard to braking. 1 June 1970

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 13-H. Uniform provisions concerning the approval of passenger cars with regard to braking. 11 May 1998

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 14. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to safety-belt anchorages. 1 April 1970

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 15. Uniform provisions concerning the approval of vehicles equipped with a positive-ignition engine or with a compression-ignition engine with regard to the emission of gaseous pollutants by the engine - method of measuring the power of positive-ignition engines - method of measuring the fuel consumption of vehicles. 1 August 1970

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 16. Uniform provisions concerning the approval of:
I. Safety-belts and restraint systems for occupants of power-driven vehicles II. Vehicles equipped with safety-belts. 1 December 1970

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 17. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the seats, their anchorages and any head restraints. 1 December 1970

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 18. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicles with regard to their protection against unauthorized use. 1 March 1971

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 19. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle fog lamps. 1 March 1971

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 20. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both and equipped with halogen filament lamps (H4 lamps). 1 May 1971

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 21. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to their interior fittings. 1 December 1971

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 22. Uniform provisions concerning the approval of protective helmets and their visors for drivers and passengers of motor cycles and mopeds. 1 June 1972

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 23. Uniform provisions concerning the approval of reversing lights for power-driven vehicles and their trailers. 1 December 1971

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 24. Uniform provisions concerning: I. The approval of compression with regard to the emission of visible pollutants II. The approval of motor vehicles with regard to the installation of C.I. engines of an approved type III. The approval of motor vehicles equipped with C.I. engines with regard to the emission of visible pollutants by the engine IV. The measurement of power of C.I. engine. 15 September 1972

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 25. Uniform provisions concerning the approval of head restraints (headrests), whether or not incorporated in vehicle seats. 1 March 1972

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 26. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to their external projections. 1 July 1972

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 27. Uniform provisions for the approval of advance-warning triangles. 15 September 1972

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 28. Uniform provisions concerning the approval of audible warning devices and of motor vehicles with regard to their audible signals. 15 January 1973

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 29. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the protection of the occupants of the cab of a commercial vehicle. 15 June 1974

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 30. Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for motor vehicles and their trailers. 1 April 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 31. Uniform provisions concerning the approval of halogen sealed-beam unit (HSB unit) motor vehicle headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both. 1 May 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 32. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the behaviour of the structure of the impacted vehicle in a rear-end collision. 1 July 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 33. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the behaviour of the structure of the impacted vehicle in a head-on collision. 1 July 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 34. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the prevention of fire risks. 1 July 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 35. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the arrangement of foot controls. 10 November 1975

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 36. Uniform provisions concerning the approval of large passenger vehicles with regard to their general construction. 1 March 1976

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 37. Uniform provisions concerning the approval of filament lamps for use in approved lamp units of power-driven vehicles and of their trailers. 1 February 1978

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 38. Uniform provisions concerning the approval of rear fog lamps for power-driven vehicles and their trailers. 1 August 1978

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 39. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the speedometer equipment including its installation. 20 November 1978

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 40. Uniform provisions concerning the approval of motor cycles equipped with a positive-ignition engine with regard to the emission of gaseous pollutants by the engine. 1 September 1979

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 41. Uniform provisions concerning the approval of motor cycles with regard to noise. 1 June 1980

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 42. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to their front and rear protective devices (bumpers, etc). 1 June 1980

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 43. Uniform provisions concerning the approval of safety glazing and glazing materials. 15 February 1981

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 44. Uniform provisions concerning the approval of restraining devices for child occupants of power-driven vehicles ("child restraint system"). 1 February 1981

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 45. Uniform provisions concerning the approval of headlamp cleaners, and of power-driven vehicles with regard to headlamp cleaners. 1 July 1981

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 46. Uniform provisions concerning the approval of rear-view mirrors, and of motor vehicles with regard to the installation of rear-view mirrors. 1 September 1981

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 47. Uniform provisions concerning the approval of mopeds equipped with a positive-ignition engine with regard to the emission of gaseous pollutants by the engine. 1 November 1981

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 48. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the installation of lighting and light-signalling devices. 1 January 1982

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 49. Uniform provisions concerning the approval of compression ignition (C.I.) and Natural Gas (NG) engines as well as positive-ignition (P.I.) engines fuelled with liquefied petroleum gas (LPG) and vehicles equipped with C.I. and NG engines and P.I. engines fuelled with LPG, with regard to the emissions of pollutants by the engine. 15 April 1982

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 50. Uniform provisions concerning the approval of front position lamps, rear position lamps, stop lamps, direction indicators and rear-registration-plate illuminating devices for mopeds, motor cycles and vehicles treated as such. 1 June 1982

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 51. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicles having at least four wheels with regard to their noise emissions. 15 July 1982

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 52. Uniform provisions concerning the construction of small capacity public service vehicles. 1 November 1982

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 53. Uniform provisions concerning the approval of L3 category vehicles (motor cycles) with regard to the installation of lighting and light-signalling devices. 1 February 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 54. Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for commercial vehicles and their trailers. 1 March 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 55. Uniform provisions concerning the approval of mechanical coupling components of combinations of vehicles. 1 March 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 56. Uniform provisions concerning the approval of headlamps for mopeds and vehicles treated as such. 15 June 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 57. Uniform provisions concerning the approval of headlamps for motor cycles and vehicles treated as such. 15 June 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 58. Uniform provisions concerning the approval of: I. Rear underrun protective devices (RUPDs); II. Vehicles with regard to the installation of a RUPD of an approved type; III. Vehicles with regard to their rear underrun protection (RUP). 1 July 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 59. Uniform provisions concerning the approval of replacement silencing systems. 1 October 1983

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 60. Uniform provisions concerning the approval of two-wheeled motor cycles and mopeds with regard to driver-operated controls including the identification of controls, tell-tales and indicators. 1 July 1984

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 61. Uniform provisions concerning the approval of commercial vehicles with regard to their external projections forward of the cab's rear panel. 15 July 1984

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 62. Uniform provisions concerning the approval of power-driven vehicles with handlebars with regard to their protection against unauthorized use. 1 September 1984

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 63. Uniform provisions concerning the approval of mopeds with regard to noise. 15 August 1985

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 64. Uniform provisions concerning the approval of vehicles equipped with temporary-use spare wheels/tyres. 1 October 1985

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 65. Uniform provisions concerning the approval of special warning lamps for motor vehicles. 15 June 1986

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 66. Uniform provisions concerning the approval of large passenger vehicles with regard to the strength of their superstructure. 1 December 1986

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 67. Uniform provisions concerning the approval of specific equipment of motor vehicles using liquefied petroleum gases in their propulsion system. 1 June 1987

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 68. Uniform provisions concerning the approval of power-driven vehicles including pure electric vehicles with regard to the measurement of the maximum speed. 1 May 1987

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 69. Uniform provisions concerning the approval of rear marking plates for slow-moving vehicles (by construction) and their trailers. 15 May 1987

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 70. Uniform provisions concerning the approval of rear marking plates for heavy and long vehicles. 15 May 1987

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 71. Uniform provisions concerning the approval of agricultural tractors with regard to the driver's field of vision. 1 August 1987

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 72. Uniform provisions concerning the approval of motor cycle headlamps emitting an asymmetrical passing beam and a driving beam and equipped with halogen lamps (HS1 lamps). 15 February 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 73. Uniform provisions concerning the approval of goods vehicles, trailers and semi-trailers with regard to their lateral protection. 1 January 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 74. Uniform provisions concerning the approval of mopeds with regard to the installation of lighting and light-signaling devices. 15 June 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 75. Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for motor cycles and mopeds. 1 April 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 76. Uniform provisions concerning the approval of headlamps for mopeds emitting a driving beam and a passing beam. 1 July 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 77. Uniform provisions concerning the approval of parking lamps for power-driven vehicles. 30 September 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 78. Uniform provisions concerning the approval of vehicles of category L with regard to braking. 15 October 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 79. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to steering equipment. 1 December 1988

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 80. Uniform provisions concerning the approval of seats of large passenger vehicles and of these vehicles with regard to the strength of the seats and their anchorages. 23 February 1989

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 81. Uniform provisions concerning the approval of rear-view mirrors of two-wheeled power-driven vehicles with or

without side car, with regard to the mounting of rear-view mirrors on handlebars. 1 March 1989

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 82. Uniform provisions concerning the approval of moped headlamps equipped with filament halogen lamps (HS2). 17 March 1989

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 83. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the emission of pollutants according to engine fuel requirements. 5 November 1989

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 84. Uniform provisions concerning the approval of power-driven vehicles equipped with internal combustion engines with regard to the measurement of fuel consumption. 15 July 1990

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 85. Uniform provisions concerning the approval of internal combustion engines intended for the propulsion of motor vehicles of categories M and N with regard to the measurement of the net power. 15 September 1990

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 86. Uniform provisions concerning the approval of agricultural or forestry tractors with regard to the installation of lighting and light-signalling devices. 1 August 1990

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 87. Uniform provisions concerning the approval of daytime running lamps for power-driven vehicles. 1 November 1990

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 88. Uniform provisions concerning the approval of retroreflective tyres for two-wheeled vehicles. 10 April 1991

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 89. Uniform provisions concerning the approval of: I. Vehicles with regard to limitation of their maximum speed; II. Vehicles with regard to the installation of a speed limitation device (SLD) of an approved type; III. Speed limitation devices (SLD). 1 October 1992

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 90. Uniform provisions concerning the approval of replacement brake lining assemblies and drum-brake linings for power-driven vehicles and their trailers. 1 November 1992

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 91. Uniform provisions concerning the approval of side-marker lamps for motor vehicles and their trailers. 15 October 1993

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 92. Uniform provisions concerning the approval of replacement exhaust silencing systems (RESS) for motor cycles. 1 November 1993

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 93. Uniform provisions concerning the approval of : I. Front underrun protective devices (FUPD's); II. Vehicles with regard to the installation of an FUPD of an approved type; III. Vehicles with regard to their front underrun protection (FUP). 27 February 1994

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 94. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the protection of the occupants in the event of a frontal collision. 1 October 1995

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 95. Uniform provisions concerning the approval of vehicles with regard to the protection of the occupants in the event of a lateral collision. 6 July 1995

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 96. Uniform provisions concerning the approval of compression ignition (C.I.) engines to be installed in agricultural and forestry tractors with regard to the emissions of pollutants by the engine. 15 December 1995

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 97. Uniform provisions concerning the approval of vehicle alarm systems (VAS) and of motor vehicles with regard to their alarm systems (AS). 1 January 1996

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 98. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle headlamps equipped with gas-discharge light sources. 15 April 1996

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 99. Uniform provisions concerning the approval of gas-discharge light sources for use in approved gas-discharge lamp units of power-driven vehicles. 15 April 1996

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 100. Uniform provisions concerning the approval of battery electric vehicles with regard to specific requirements for the construction and functional safety. 23 August 1996

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 101. Uniform provisions concerning the approval of passenger cars equipped with an internal combustion engine with regard to the measurement of the emission of carbon dioxide and fuel consumption and of categories M1 and N1 vehicles equipped with an electric power train with regard to the measurement of electric energy consumption and range. 1 January 1997

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 102. Uniform provisions concerning the approval of: I. A close-coupling device (CCD) II. Vehicles with regard to the fitting of an approved type of CCD. 13 December 1996

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 103. Uniform provisions concerning the approval of replacement catalytic converters for power-driven vehicles. 23 February 1997

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 104. Uniform provisions concerning the approval of retro-reflective markings for heavy and long vehicles and their trailers. 15 January 1998

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 105. Uniform provisions concerning the approval of vehicles intended for the carriage of dangerous goods with regard to their specific constructional features. 7 May 1998

Application of regulation

Lithuania

Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002

Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 106. Uniform provisions concerning the approval of pneumatic tyres for agricultural vehicles and their trailers. 7 May 1998

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 107. Uniform provisions concerning the approval of double-deck large passenger vehicles with regard to their general construction. Geneva, 18 June 1998

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 108. Uniform provisions concerning the approval for the production of retreaded pneumatic tyres for motor vehicles and their trailers. Geneva, 23 June 1998

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 109. Uniform provisions concerning the approval for the production of retreaded pneumatic tyres for commercial vehicles and their trailers. Geneva, 23 June 1998

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 27 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 110. Uniform provisions concerning the approval of: I. Specific components of motor vehicles using compressed natural gas (CNG) in their propulsion system; II. Vehicles with regard to the installation of specific components of an approved type for the use of compressed natural gas (CNG) in their propulsion system. Geneva, 28 December 2000

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 27 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 111. Uniform provisions concerning the approval of tank vehicles of categories N and O with regard to rollover stability. Geneva, 28 December 2000

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 27 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 112. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle headlamps emitting an asymmetrical passing beam or a driving beam or both and equipped with filament lamps. Geneva, 21 September 2001

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 27 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

Regulation No. 113. Uniform provisions concerning the approval of motor vehicle headlamps emitting a symmetrical passing beam or a driving beam or both and equipped with filament lamps. Geneva, 21 September 2001

Application of regulation

Lithuania
Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations: 28 January 2002
Date of effect: 29 March 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 28 January 2002

No. 20378. **Multilateral**

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women. New York, 18 December 1979

Objection to the reservations made by the Democratic People's Republic of Korea upon accession

Norway

Notification effected with the Secretary-General of the United Nations: 20 February 2002
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 20 February 2002

No. 26369. **Multilateral**

Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer. Montreal, 16 September 1987

Amendment to the Montreal Protocol on Substances that Deplete the Ozone Layer adopted by the Ninth Meeting of the Parties. Montreal, 17 September 1997

Accession

Grenada

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 20 May 1999

Date of effect: 10 November 1999

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 20 May 1999

No. 26540. **Multilateral**

European Agreement on Main International Railway Lines (AGC). Geneva, 31 May 1985

Accession (with declaration)

Austria

Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations: 1 October 2001
Date of effect: 30 December 2001
Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 1 October 2001

Alphabetical Index

A

Administration		Arms	
I-38267	21	A-17482	45
I-38298	26	A-22495	48, 49
I-38299	26	A-27531	53
Africa		Assistance	
A-27310	52	I-38168	8
A-33480	58	I-38232	16
Agricultural commodities		I-38268	21
A-33106	57	I-38283	23
Agriculture		I-38292	25
I-38170	9	I-38293	25
I-38171	9	A-3025	36
I-38242	17	Associations	
I-38250	18	A-1341	35
I-38273	22	A-594	31
I-38300	26	A-881	34
A-11565	40	Australia	
A-32803	54	I-38217	14
A-33072	54, 55	I-38245	18
A-33076	55	I-38289	24
A-33085	56	A-31363	54
A-33088	56	Austria	
A-33089	56	I-38219	14
A-33090	56	I-38220	14
A-33092	56	I-38221	14
A-33094	57	I-38222	14
A-33096	57	I-38223	15
A-33102	57	I-38224	15
A-33112	58	I-38225	15
A-38171	63	I-38307	27
A-593	31	I-38308	27
A-594	31	A-13915	42
A-595	31	A-26540	81
A-608	32	A-37245	60
Albania		A-38308	65
A-20967	47	Aviation	
A-24631	51	I-38199	12
A-33094	57	I-38205	13
Amazon		I-38206	13
I-38264	20	I-38209	13
Arbitration and conciliation		I-38213	13
A-4739	37	I-38214	14
Argentina		I-38216	14
I-38214	14	I-38217	14
I-38226	15	I-38218	14
I-38227	15	I-38224	15
I-38228	15	I-38225	15
I-38263	20	I-38226	15
I-38280	23	A-13060	41
I-38293	25	A-13216	41
A-38214	63	A-13793	42
		A-14118	67
		A-16509	45
		A-17504	45
		A-35802	60
		A-36	30
		A-38214	63

Azerbaijan	
I-38249	18

B

Bahamas	
I-38209	13
A-14862	43
A-588	30
A-590	30
A-593	31
Bangladesh	
I-38170	9
I-38192	11
I-38248	18
I-38257	19
A-33090	56
Belarus	
A-27865	53
Belgium	
A-12142	41
Belgium (on behalf of Belgium and Luxembourg in the name of the Belgo-Luxembourg Economic Union)	
I-38180	10
Belize	
I-38224	15
Benin	
A-37245	60
Biology	
I-38306	27
A-37266	61, 62
Bolivia	
I-38198	12
A-13669	42
A-24631	51
Bosnia and Herzegovina	
I-38311	27
A-37245	60
Brazil	
I-38229	15
I-38230	15
I-38253	19
I-38254	19
I-38264	20
I-38269	21
A-38003	63
Brunei Darussalam	
A-35457	60
A-37517	62
Burkina Faso	
I-38176	9

C

Cambodia	
I-38231	16
I-38236	16

I-38237	17
I-38251	19
A-38231	64

Canada	
I-38202	12
I-38261	20
A-30569	53

Cape Verde	
A-37245	60

Cartography	
A-26540	52, 81

Chad	
I-38159	7
I-38294	25

Charters-Constitutions-Statutes	
A-22032	48
A-2997	36
A-31363	54
A-31874	68
A-4214	36
A-583	30

Chemical products	
A-32803	54

Children-Minors-Youth	
A-1016	34
A-1239	35
A-22514	49, 50
A-27531	52, 53
A-37245	60, 61
A-588	30
A-590	30, 31
A-593	31
A-599	32

China	
I-38212	13
A-33076	55

Civil law	
A-12140	40
A-16197	44

Civil matters	
A-12140	40
A-22514	49, 50
A-27531	52, 53

Claims-Debts	
I-38284	23
A-38284	64

Colombia	
I-38208	13
A-15410	44
A-22514	49, 50

Commodities	
I-38165	8
A-33102	57

Conferences-Meetings	
I-38178	10
A-2997	36

Construction	
A-27865	53

Cooperation	
I-38168	8
I-38174	9

I-38175	9	I-38258	20
I-38177	9	I-38271	22
I-38179	10	I-38273	22
I-38182	10	I-38274	22
I-38204	12	I-38275	22
I-38208	13	I-38277	22
I-38223	15	I-38278	23
I-38243	17	I-38279	23
I-38259	20	I-38281	23
I-38260	20	I-38282	23
I-38261	20	I-38283	23
I-38262	20	I-38290	24
I-38305	27	I-38291	25
I-38312	28	I-38292	25
I-38313	28	I-38294	25
A-14629	43	I-38295	25
A-15871	44	I-38296	25
A-17482	45	I-38297	25
A-19719	46	I-38298	26
A-20967	47	I-38299	26
A-27310	52	I-38300	26
A-30569	53	A-32803	54
A-37341	62	A-33809	59
A-38179	63	A-38258	64
A-7521	38		
Copyright		Criminal matters	
A-7247	38	A-1021	34
Costa Rica		A-10823	39
I-38227	15	A-14118	67
A-22514	49, 50	A-15410	44
A-37245	60	A-21931	48
Côte d'Ivoire		A-22514	49, 50
A-15410	44	A-24631	51
A-35457	60	A-24841	51
A-37517	62	A-27627	53
Credits		A-37517	62, 63
I-38159	7	C-2623	66
I-38160	7	Cultural matters	
I-38161	7	I-38233	16
I-38162	7	A-22032	48
I-38163	7	A-7247	38
I-38164	8	Customs	
I-38165	8	I-38168	8
I-38231	16	A-14449	42
I-38232	16	Cyprus	
I-38233	16	I-38173	9
I-38234	16	Czech Republic	
I-38235	16	A-22514	49
I-38236	16	A-37266	61, 62
I-38237	17	Czechoslovakia	
I-38239	17	I-38284	23
I-38240	17	A-38284	64
I-38241	17		
I-38244	18		
I-38246	18		
I-38247	18		
I-38248	18		
I-38249	18		
I-38250	18		
I-38251	19		
I-38252	19		
I-38255	19		
I-38256	19		
I-38257	19		

D

Denmark	
I-38215	14
Developing countries	
A-11821	40
Development	
I-38159	7

I-38160	7
I-38161	7
I-38162	7
I-38163	7
I-38164	8
I-38165	8
I-38167	8
I-38169	8
I-38170	9
I-38171	9
I-38178	10
I-38231	16
I-38234	16
I-38236	16
I-38237	17
I-38240	17
I-38241	17
I-38244	18
I-38246	18
I-38247	18
I-38248	18
I-38250	18
I-38255	19
I-38256	19
I-38257	19
I-38258	20
I-38265	21
I-38271	22
I-38272	22
I-38274	22
I-38275	22
I-38276	22
I-38277	22
I-38278	23
I-38279	23
I-38283	23
I-38290	24
I-38291	25
I-38292	25
I-38294	25
I-38295	25
I-38297	25
I-38298	26
I-38299	26
I-38300	26
I-38301	26
I-38303	26
I-38312	28
I-38313	28
A-17482	45
A-20848	47
A-27310	52
A-30108	53
A-33072	54, 55
A-33088	56
A-33098	57
A-33116	58
A-33117	58
A-33809	59
A-34056	59
A-38169	63
A-38171	63
A-38231	64
A-38258	64

Diplomatic and consular relations

A-15410	44
A-7310	38
A-8640	39

Disarmament

A-22495	48, 49
---------	--------

Disaster relief

I-38231	16
I-38264	20
I-38307	27
A-24404	51
A-24643	51
A-38231	64

Diseases

I-38247	18
I-38270	21
A-22345	48
A-25799	51
A-601	32

Dispute settlement

A-8640	39
--------	----

Documents

A-5598	38
--------	----

Dominican Republic

I-38270	21
A-1070	34

Drought

I-38241	17
A-33094	57
A-33480	58

E

Earth sciences

I-38174	9
I-38177	9
I-38179	10
I-38182	10
I-38198	12
I-38203	12
A-38179	63

Economic matters

I-38163	7
I-38178	10
I-38232	16
I-38286	24
I-38296	25

Ecuador

I-38204	12
I-38206	13
I-38310	27
A-30108	53

Education

I-38161	7
I-38176	9
I-38229	15
I-38230	15
I-38239	17
I-38276	22
I-38278	23

I-38281	23
I-38297	25
I-38301	26
I-38302	26
II-1243	29
A-15032	44
A-15823	44
A-27310	52
A-7247	38
Egypt	
I-38242	17
El Salvador	
I-38169	8
A-38169	63
Energy	
A-15871	44
A-16197	44
A-20848	47
A-24404	51
A-24631	51
A-24643	51
A-27310	52
A-30569	53
A-31007	54
Environment	
I-38175	9
I-38202	12
I-38233	16
I-38292	25
A-12677	41
A-14583	43
A-14629	43
A-17906	45
A-21623	48
A-22345	48
A-22495	48, 49
A-26369	52, 81
A-26705	52
A-28911	53
A-30569	53
A-30619	53
A-31363	54
A-33123	58
A-33480	58
Eritrea	
A-33116	58
A-33117	58
Estonia	
A-21931	48
A-37245	60
Ethiopia	
I-38160	7
I-38161	7
I-38162	7
I-38163	7
A-32803	54
A-33088	56
A-33089	56
Europe	
A-20967	47
A-26540	52, 81
A-30382	53

European Community	
A-26369	52
Extradition	
I-38228	15

F

Family matters	
A-22346	48
A-2907	36
A-586	30
Federal Republic of Germany	
A-14629	43
Finance	
I-38231	16
I-38238	17
I-38255	19
I-38258	20
I-38280	23
I-38284	23
I-38300	26
I-38302	26
A-12142	41
A-33117	58
A-33809	59
A-38231	64
A-38258	64
A-38284	64
Finland	
I-38309	27
I-38310	27
I-38311	27
I-38312	28
I-38313	28
A-19598	46
A-20378	46
Fishing and fisheries	
I-38257	19
I-38285	24
I-38286	24
I-38287	24
I-38288	24
I-38289	24
A-31957	54
A-33083	55
A-38285	64
A-38287	65
A-5950	38
A-5951	38
A-9298	39
Food	
I-38256	19
A-33099	57
Forestry	
A-33072	54, 55
A-33480	58
France	
I-38179	10
A-20378	46
A-37245	60

A-38003	63
A-38179	63
Frontiers	
I-38158	7
A-20967	47
A-21623	48

G

Gambling	
A-19598	46
General Agreement on Tariffs and Trade (GATT)	
A-31874	68
Geographical names	
I-38285	24
I-38287	24
I-38288	24
I-38289	24
A-38285	64
A-38287	65
Germany	
I-38223	15
A-12140	40
A-20378	46
A-20967	47
A-22514	49
A-27531	52
A-35802	60
Greece	
A-37245	61
Grenada	
A-26369	81
A-36	30
Guatemala	
I-38265	21
I-38267	21
A-22514	49
A-37245	61
Guinea	
I-38164	8
I-38234	16
I-38283	23
A-33072	54, 55
Guyana	
I-38255	19

H

Habitat	
A-14583	43
Hague Conference on Private International Law	
A-2997	36
Health and health services	
I-38160	7
I-38166	8
I-38188	11
I-38235	16

I-38240	17
I-38244	18
I-38268	21
A-12677	41
A-14841	43
A-19868	46
A-22345	48
A-23439	50
A-25799	51
A-26705	52
A-27865	53
A-2901	36
A-2907	36
A-30108	53
A-37266	61, 62
A-586	30
A-5950	38
A-599	32

Honduras

I-38233	16
A-3025	36
A-33809	59
A-37245	61

Human rights

A-1021	34
A-10823	39
A-1341	35
A-14668	43
A-15410	44
A-17426	45
A-20378	46, 47, 81
A-2181	35, 36
A-22346	48
A-24841	51
A-27531	52, 53
A-37266	61, 62
A-5181	37
A-594	31
A-602	32
A-612	33
A-8279	39
A-881	34
A-9464	39

Hungary

I-38195	11
I-38205	13
A-21623	48
A-37266	62

I

Immigration

A-17426	45
---------------	----

India

I-38222	14
I-38244	18
I-38246	18
I-38247	18

Indonesia

I-38172	9
I-38218	14

I-38240	17	I-38244	18
I-38260	20	I-38246	18
A-33102	57	I-38247	18
Industry		I-38248	18
A-1070	34	I-38249	18
A-1239	35	I-38250	18
A-33639	59	I-38251	19
A-588	30	I-38252	19
A-597	31	I-38255	19
A-607	32	I-38256	19
A-7717	38	I-38257	19
A-792	34	I-38258	20
Insurance		I-38271	22
A-607	32	I-38272	22
A-608	32	I-38273	22
A-628	33	I-38274	22
A-634	33	I-38275	22
A-8718	39	I-38276	22
International Atomic Energy Agency (IAEA)		I-38277	22
A-5334	37	I-38278	23
International Bank for Reconstruction and Development		I-38279	23
I-38166	8	I-38281	23
I-38167	8	I-38282	23
I-38212	13	I-38283	23
I-38229	15	I-38290	24
I-38230	15	I-38291	25
I-38238	17	I-38292	25
I-38242	17	I-38294	25
I-38253	19	I-38295	25
I-38254	19	I-38296	25
I-38263	20	I-38297	25
I-38264	20	I-38298	26
I-38265	21	I-38299	26
I-38266	21	I-38300	26
I-38267	21	A-32803	54
I-38268	21	A-33809	59
I-38269	21	A-38231	64
I-38270	21	A-38258	64
I-38280	23	International Fund for Agricultural Development	
I-38293	25	I-38169	8
I-38301	26	I-38170	9
I-38302	26	I-38171	9
I-38303	26	A-33072	54, 55
I-38304	27	A-33073	55
A-30108	53	A-33076	55
International Development Association		A-33083	55
I-38159	7	A-33085	56
I-38160	7	A-33088	56
I-38161	7	A-33089	56
I-38162	7	A-33090	56
I-38163	7	A-33092	56
I-38164	8	A-33094	57
I-38165	8	A-33096	57
I-38231	16	A-33098	57
I-38232	16	A-33099	57
I-38233	16	A-33102	57
I-38234	16	A-33106	57
I-38235	16	A-33112	58
I-38236	16	A-33116	58
I-38237	17	A-33117	58
I-38239	17	A-33123	58
I-38240	17	A-34056	59
I-38241	17	A-38169	63
		A-38171	63

International Labour Organisation	
II-1243	29
International Labour Organisation (ILO)	
A-36794	60
A-37245	60, 61
A-583	30
A-6083	38
International Maritime Organization (IMCO/IMO)	
A-4214	36
Investments	
I-38180	10
I-38219	14
I-38220	14
I-38227	15
I-38310	27
A-32232	54
Iran (Islamic Republic of)	
I-38166	8
Ireland	
A-35457	60
Israel	
A-13915	42
A-27627	53
Italy	
I-38175	9
I-38203	12
A-15871	44

J

Jamaica	
I-38197	12
I-38243	17
Japan	
I-38262	20
A-31007	54
Jordan	
I-38196	12
I-38220	14
A-33073	55
Judicial matters	
I-38167	8
I-38181	10
I-38185	10
I-38272	22
A-12140	40

K

Kazakhstan	
I-38304	27
Kenya	
A-24631	51
A-33092	56
Kyrgyzstan	
I-38225	15
I-38279	23

L

Labour	
A-1016	34
A-1070	34
A-11565	40
A-11821	40
A-1239	35
A-12658	41
A-12659	41
A-12677	41
A-1303	35
A-1341	35
A-13915	42
A-14841	43
A-14862	43, 44
A-15032	44
A-15823	44
A-1616	35
A-17426	45
A-17906	45
A-2109	35
A-2157	35
A-2181	35, 36
A-22345	48
A-22346	48
A-23439	50
A-23645	50
A-25799	51
A-25944	51
A-26705	52
A-27865	53
A-2838	36
A-2901	36
A-2907	36
A-33639	59
A-35457	59, 60
A-36794	60
A-37245	60, 61
A-4704	37
A-5181	37
A-5598	38
A-583	30
A-585	30
A-586	30
A-588	30
A-590	30, 31
A-591	31
A-592	31
A-593	31
A-594	31
A-595	31
A-5950	38
A-5951	38
A-596	31
A-597	31
A-599	32
A-600	32
A-601	32
A-602	32
A-605	32
A-606	32

A-607	32
A-608	32
A-6083	38
A-609	33
A-610	33
A-612	33
A-614	33
A-627	33
A-628	33
A-632	33
A-634	33
A-7717	38
A-792	34
A-8279	39
A-8718	39
A-8768	39
A-881	34
A-898	34
A-9298	39
Lao People's Democratic Republic	
A-33099	57
Law of the Sea	
A-31363	54
Lebanon	
A-37245	61
Legal matters	
I-38167	8
I-38211	13
I-38221	14
I-38272	22
A-12140	40
A-13669	42
A-13925	42
A-16197	44
A-24404	51
A-24643	51
A-24841	51
A-27627	53
A-2997	36
A-33639	59
A-4214	36
A-595	31
A-5951	38
A-600	32
A-602	32
A-605	32
A-606	32
A-614	33
A-8718	39
Lesotho	
I-38165	8
I-38297	25
A-22345	48
Liechtenstein	
A-14118	67
Lithuania	
I-38309	27
A-14449	42
A-14668	43
A-26540	52
A-4789	69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80
Loans	
I-38166	8

I-38167	8
I-38170	9
I-38171	9
I-38212	13
I-38229	15
I-38230	15
I-38238	17
I-38242	17
I-38253	19
I-38254	19
I-38263	20
I-38264	20
I-38265	21
I-38266	21
I-38267	21
I-38269	21
I-38270	21
I-38280	23
I-38293	25
I-38301	26
I-38302	26
I-38303	26
I-38304	27
A-30108	53
A-33072	54, 55
A-33073	55
A-33076	55
A-33083	55
A-33085	56
A-33088	56
A-33089	56
A-33090	56
A-33092	56
A-33094	57
A-33096	57
A-33098	57
A-33099	57
A-33102	57
A-33106	57
A-33112	58
A-33116	58
A-33117	58
A-33123	58
A-34056	59
A-38171	63
Luxembourg	
I-38199	12
I-38200	12
A-22514	49
C-2623	66

M

Madagascar	
A-1616	35
A-37245	61
Malaysia	
I-38226	15
I-38303	26
Maldives	
I-38276	22

Mali	
I-38193	11
A-37517	63
Maritime matters	
I-38183	10
I-38184	10
I-38186	10
I-38215	14
A-2157	35
A-31363	54
A-4214	36
A-590	30, 31
A-591	31
A-599	32
A-614	33
A-9298	39
Marketing	
A-37341	62
Marrakesh Agreement	
A-31874	68
Marshall Islands	
A-38287	65
Mauritania	
I-38177	9
I-38250	18
I-38256	19
A-1341	35
A-14862	43
A-2181	35
A-37245	61
A-588	30
Metals	
A-596	31
Meteorology	
I-38243	17
Mexico	
I-38178	10
I-38268	21
I-38301	26
I-38302	26
A-10823	39
A-13053	41
A-14668	43
A-20378	47
A-24841	51
A-27531	52, 53
A-8640	39
Migration	
A-1616	35
A-17426	45
Military matters	
I-38176	9
I-38204	12
I-38208	13
I-38217	14
I-38261	20
I-38262	20
A-17482	45
A-3025	36
A-34597	59
Mines (military)	
A-627	33

Monetary matters	
C-2623	66
Mongolia	
A-20378	47
A-26369	52
Montreal Protocol	
A-26369	52
Morocco	
I-38167	8
A-14151	42
A-14152	42
A-22495	48, 49
A-5598	38
Motor vehicles	
A-4789	37, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80
Mozambique	
I-38313	28
A-33083	55

N

Namibia	
A-33112	58
A-5181	37
Narcotics	
A-14151	42
A-14152	42
A-27627	53
Nationality	
A-13669	42
A-8640	39
Natural resources	
A-15823	44
Navigation	
I-38215	14
I-38218	14
A-19598	46
A-2109	35
A-2157	35
A-31363	54
A-4214	36
A-591	31
A-599	32
A-610	33
A-614	33
A-632	33
A-9298	39
Nepal	
I-38275	22
I-38277	22
I-38278	23
A-14668	43
Netherlands	
A-13925	42
A-20967	47
A-22514	50
Netherlands Antilles	
I-38194	11

New Zealand	
I-38305	27
A-25944	51
A-2997	36
A-38285	64
A-38287	65
Nicaragua	
I-38232	16
I-38282	23
Niger	
I-38191	11
A-27310	52
Norway	
A-20378	47, 81
A-22514	49, 50
Nuclear matters	
A-16197	44
A-24404	51
A-24631	51
A-24643	51
A-27310	52
A-30569	53
A-31007	54

O

Offices	
A-4704	37

P

Pacific	
I-38285	24
I-38287	24
I-38288	24
I-38289	24
A-38285	64
A-38287	65
Pakistan	
I-38207	13
A-2181	36
A-37245	61
Panama	
A-34056	59
Papua New Guinea	
I-38190	11
I-38288	24
A-14862	44
A-33098	57
A-590	31
A-593	31
Paraguay	
I-38228	15
A-1016	34
Passports	
A-38003	63
A-5598	38

Peace	
I-38197	12
Peru	
I-38183	10
I-38238	17
Petroleum	
I-38181	10
I-38185	10
A-12677	41
Philippines	
I-38188	11
I-38211	13
Plants	
I-38160	7
Poland	
I-38185	10
A-30382	53
Pollution	
I-38212	13
A-17906	45
A-21623	48
A-26369	52
A-28911	53
Ports	
I-38181	10
I-38185	10
Portugal	
I-38182	10
A-20378	46
A-37266	62
Postal services	
I-38172	9
I-38173	9
I-38189	11
I-38190	11
I-38191	11
I-38192	11
I-38193	11
I-38194	11
I-38195	11
I-38196	12
I-38200	12
I-38201	12
I-38207	13
Privileges-Immunities	
A-34597	59
A-5334	37
Professions	
A-1303	35
A-2901	36
A-5598	38
A-592	31
A-605	32
A-606	32
A-634	33
A-8768	39
Property matters	
A-22032	48
Public works	
I-38265	21
I-38266	21

R

Regional cooperation	
A-33072	54, 55
Republic of Korea	
I-38201	12
A-11821	40
A-12659	41
A-31957	54
A-609	33
A-898	34
Republic of Moldova	
A-15823	44
A-20967	47
A-22514	49, 50
A-36794	60
Research	
A-15871	44
A-17482	45
A-20848	47
A-27310	52
Roads	
I-38249	18
I-38275	22
I-38304	27
Romania	
A-13793	42
A-37266	61, 62
A-7310	38
Rome Convention	
A-7247	38
Russian Federation	
A-4789	37
Rwanda	
A-27531	52

S

Saint Lucia	
A-14583	43
Saint Vincent and the Grenadines	
A-2181	36
A-37245	61
A-5181	37
A-881	34
Samoa	
A-28911	53
A-38285	64
A-38287	65
San Marino	
A-37517	62
A-4214	36
A-9464	39
Sanitation	
I-38242	17
I-38271	22

Saudi Arabia	
A-33639	59
A-37245	61
Sciences	
I-38174	9
I-38179	10
I-38184	10
I-38186	10
I-38198	12
I-38233	16
A-24643	51
A-26369	52
A-30619	53
A-38179	63
A-7521	38
Scientific matters	
I-38177	9
I-38232	16
A-19719	46
A-27310	52
Sea	
I-38306	27
A-31363	54
A-590	30, 31
A-599	32
Security	
I-38204	12
A-35457	59, 60
Senegal	
I-38213	13
Services	
I-38217	14
II-1243	29
Ships and shipping	
I-38181	10
I-38185	10
I-38209	13
I-38210	13
I-38226	15
A-19598	46
A-2109	35
A-2157	35
A-591	31
A-599	32
A-610	33
A-614	33
A-632	33
A-9298	39
Sierra Leone	
I-38295	25
I-38296	25
Singapore	
I-38189	11
I-38216	14
A-17504	45
Slovenia	
I-38180	10
I-38219	14
Social matters	
I-38188	11
I-38246	18
I-38251	19

I-38253	19
I-38254	19
I-38256	19
I-38269	21
I-38280	23
I-38303	26
I-38309	27
A-13915	42
A-19868	46
A-2838	36
A-30108	53
Solomon Islands	
I-38235	16
I-38252	19
South Africa	
I-38312	28
A-2997	36
South America	
A-37341	62
South Pacific Forum Fisheries Agency	
I-38286	24
Spain	
I-38168	8
A-13216	41
A-13669	42
A-27531	53
Sri Lanka	
I-38273	22
Statistics	
A-25944	51
Sweden	
I-38210	13
A-1021	34
A-19598	46
A-26369	52
Switzerland	
I-38307	27
I-38308	27
A-38308	65
Syrian Arab Republic	
A-14862	44

T

Tajikistan	
I-38239	17
Taxation	
I-38187	11
I-38209	13
I-38210	13
I-38215	14
I-38216	14
I-38222	14
I-38226	15
I-38308	27
A-12142	41
A-38308	65
A-7935	39
A-8450	67

Telecommunications	
I-38190	11
I-38200	12
I-38201	12
I-38282	23
A-13053	41
A-7247	38
Terrorism	
A-14118	67
A-15410	44
A-21931	48
A-24631	51
A-37517	62, 63
The Former Yugoslav Republic of Macedonia	
I-38158	7
A-33480	58
A-35457	59
Tonga	
A-38285	64
A-38287	65
Tourism	
I-38178	10
Trade	
I-38183	10
I-38259	20
I-38260	20
A-12140	40
A-31874	68
A-4704	37
A-4739	37
A-607	32
A-792	34
Trade law	
A-12140	40
Transport	
I-38199	12
I-38205	13
I-38206	13
I-38213	13
I-38214	14
I-38216	14
I-38223	15
I-38224	15
I-38225	15
I-38226	15
I-38248	18
I-38291	25
I-38304	27
A-13060	41
A-13216	41
A-13793	42
A-13925	42
A-14118	67
A-14449	42
A-16509	45
A-17504	45
A-26540	52, 81
A-30382	53
A-36	30
A-38214	63
A-610	33
Treaties-Agreements (application)	
A-583	30

A-6083	38
Tunisia	
A-27531	52
A-33096	57
Turkey	
I-38168	8
I-38181	10
I-38259	20

U

Uganda	
A-33106	57
Ukraine	
A-37517	63
A-7247	38
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	
I-38184	10
I-38186	10
I-38221	14
A-16509	45
A-17482	45
A-20378	46
A-37245	61
United Nations	
I-38178	10
I-38305	27
II-1243	29
United Nations (UN)	
A-35457	59, 60
United Republic of Tanzania	
I-38298	26
I-38299	26
I-38300	26
A-37245	61
United States of America	
I-38172	9
I-38173	9
I-38174	9
I-38175	9
I-38176	9
I-38177	9
I-38179	10
I-38181	10
I-38182	10
I-38183	10
I-38184	10
I-38185	10
I-38186	10
I-38187	11
I-38188	11
I-38189	11
I-38190	11
I-38191	11
I-38192	11
I-38193	11
I-38194	11
I-38195	11
I-38196	12
I-38197	12

I-38198	12
I-38199	12
I-38200	12
I-38201	12
I-38202	12
I-38203	12
I-38204	12
I-38205	13
I-38206	13
I-38207	13
I-38208	13
I-38209	13
I-38210	13
I-38211	13
I-38213	13
I-38214	14
I-38215	14
I-38216	14
I-38217	14
I-38218	14
I-38243	17
I-38259	20
I-38260	20
I-38261	20
I-38262	20
I-38284	23
I-38286	24
I-38288	24
I-38289	24
A-12140	40
A-12142	41
A-13053	41
A-13216	41
A-13793	42
A-14629	43
A-15871	44
A-16509	45
A-17482	45
A-17504	45
A-19719	46
A-20848	47
A-3025	36
A-30569	53
A-31007	54
A-31957	54
A-36	30
A-38179	63
A-38214	63
A-38284	64

Uruguay	
A-22032	48

V

Vanuatu	
A-38285	64
A-38287	65
Venezuela	
I-38174	9
I-38266	21
A-20848	47

Viet Nam	
I-38290	24
I-38291	25
I-38292	25

W

War	
I-38169	8
I-38211	13
A-10823	39
A-27531	53
A-38169	63
Watercourses-Water resources	
I-38212	13
I-38241	17
I-38271	22
I-38273	22
I-38288	24
I-38290	24
A-33090	56
Wildlife (protection)	
A-14583	43
Women	
I-38162	7
A-1070	34
A-20378	46, 47, 81
A-2181	35, 36
A-586	30
A-627	33
World Meteorological Organization	
I-38187	11
World Trade Organization	
A-31874	68

Y

Yemen	
I-38241	17
I-38271	22
I-38272	22
I-38274	22
I-38281	23
Yemen Arab Republic	
A-33123	58
Yugoslavia	
I-38158	7
A-1070	34
A-11565	40
A-11821	40
A-1239	35
A-12658	41
A-12659	41
A-12677	41
A-1303	35
A-1341	35
A-14841	43

A-14862	44
A-15032	44
A-15823	44
A-1616	35
A-16197	44
A-17426	45
A-17906	45
A-2109	35
A-2157	35
A-2181	36
A-22345	48
A-22346	48
A-23439	50
A-23645	50
A-24404	51
A-24631	51
A-24643	51
A-25799	51
A-26705	52
A-2838	36
A-2901	36
A-2907	36
A-30619	53
A-4704	37
A-5181	37
A-5334	37
A-583	30
A-585	30
A-586	30
A-591	31
A-592	31
A-594	31
A-595	31
A-5950	38
A-5951	38
A-596	31
A-597	31
A-599	32
A-600	32
A-601	32
A-602	32
A-605	32
A-606	32
A-607	32
A-608	32
A-6083	38
A-610	33
A-612	33
A-614	33
A-627	33
A-628	33
A-632	33
A-634	33
A-7717	38
A-792	34
A-8279	39
A-8718	39
A-8768	39
A-881	34
A-898	34
A-9298	39
Yugoslavia (Socialist Federal Republic of)	
A-19719	46

Z

Zambia

I-38171	9
I-38258	20
A-1070	34
A-37245	61
A-38171	63
A-38258	64
A-4739	37

Zimbabwe

A-33085	56
---------------	----

Note du Secrétariat

1. Aux termes de l'Article 102 de la Charte l'Organisation des Nations Unies, tout traité ou accord international conclu par un Membre des Nations Unies après l'entrée en vigueur de la Charte doit être enregistré au Secrétariat et publié par lui. Par sa Résolution 97(I) du 14 décembre 1946, l'Assemblée générale a adopté un Règlement destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte. Ce Règlement a été modifié en dernier ressort le 19 décembre 1978 ("le Règlement").

2. Aux termes de l'article 1 du Règlement, les parties doivent enregistrer tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement et conclu par eux. En vertu de l'article 4 du Règlement, l'Organisation des Nations Unies doit enregistrer d'office tout traité ou accord international soumis à la formalité d'enregistrement (i) lorsqu'elle est partie au traité ou à l'accord, (ii) lorsqu'elle a été autorisée par les signataires à effectuer l'enregistrement, ou (iii) lorsqu'elle est dépositaire d'un traité ou accord multilatéral. Les Institutions spécialisées peuvent également, dans certains cas déterminés, faire enregistrer des traités. L'article 10 du Règlement contient des dispositions relatives au classement et à l'inscription au répertoire de certaines catégories de traités et d'accords internationaux autres que ceux qui sont soumis à la formalité de l'enregistrement en vertu de l'Article 102 de la Charte. Aux termes de l'Article 102, le Secrétariat est l'organe auprès duquel l'enregistrement ou le classement et l'inscription au répertoire doivent être effectués.

3. Le présent Relevé est publié mensuellement par le Bureau des affaires juridiques du Secrétariat en exécution de l'article 13 du Règlement.

4. La partie I contient le relevé des traités et accords internationaux enregistrés conformément à l'article 1 du Règlement. La partie II contient le relevé des traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire en application de l'article 10 du Règlement. Pour chacun des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire, les renseignements ci-après sont fournis : numéro d'enregistrement ou d'inscription au répertoire, titre, date de conclusion, date et méthode d'entrée en vigueur, langues de conclusion, nom de l'autorité qui a pris l'initiative de la formalité d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire et date de cette formalité. Les annexes du Relevé contiennent des actions ultérieures relatives aux traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire auprès du Secrétariat des Nations Unies ou enregistrés auprès du Secrétariat de la Société des Nations. Ces actions peuvent être sous forme d'accords complémentaires, d'accords qui amendent ou modifient des accords enregistrés précédemment, ou de déclarations certifiées. Les déclarations certifiées sont composées uniquement de données, telles que ratifications, adhésions, etc.

5. En vertu de l'Article 102 de la Charte et du Règlement, le Secrétariat est chargé d'assurer l'enregistrement et la publication des traités. En ce qui concerne l'enregistrement d'office ou le classement et l'inscription au répertoire, dans les cas où -- conformément au Règlement - il appartient au Secrétariat de prendre l'initiative à cet égard, celui-ci est compétent pour traiter de tous les aspects de la question.

6. Dans les autres cas, c'est-à-dire lorsque c'est une partie à un traité ou à un accord international qui présente l'instrument aux fins d'enregistrement ou de classement et d'inscription au répertoire, le Secrétariat examine ledit instrument afin de déterminer (i) s'il entre dans la catégorie des accords qui doivent être enregistrés ou de ceux qui doivent être classés et inscrits au répertoire et, (ii) si les conditions

techniques du Règlement sont remplies. Il convient de noter que la Société des Nations et l'Organisation des Nations Unies ont progressivement élaboré, en matière d'enregistrement des traités, une pratique qui fait autorité et dont on peut utilement s'inspirer. Dans certains cas, le Secrétariat peut juger nécessaire de consulter la partie qui enregistre sur la recevabilité de l'enregistrement. Toutefois, comme le terme "traité" et l'expression "accord international" n'ont été définis ni dans la Charte ni dans le Règlement, le Secrétariat a pris comme principe de s'en tenir à la position adoptée à cet égard par l'Etat Membre qui a présenté l'instrument à l'enregistrement, à savoir que pour autant qu'il s'agit de cet Etat comme partie contractante, l'instrument constitue un traité ou un accord international au sens de l'Article 102. Il s'ensuit que l'enregistrement d'un instrument présenté par un Etat Membre n'implique, de la part du Secrétariat, aucun jugement sur la nature de l'instrument, le statut d'une partie ou toute autre question similaire. Le Secrétariat considère donc que les actes qu'il pourrait être amené à accomplir ne confèrent pas à un instrument la qualité de "traité" ou d'"accord international" si cet instrument n'a pas déjà cette qualité, et qu'ils ne confèrent pas à une partie un statut que, par ailleurs, elle ne posséderait pas.

7. L'obligation d'enregistrement incombe aux Etats Membres et l'Article 102 de la Charte a pour but d'assurer la publicité de tous les traités et accords internationaux soumis à la formalité de l'enregistrement. Aux termes du paragraphe 2 de l'Article 102, aucune partie à un traité ou accord international soumis à l'obligation d'enregistrement ne pourra invoquer ledit traité ou accord devant un organe des Nations Unies s'il n'a pas été enregistré.

Publication des traités et accords internationaux

8. Conformément à l'article 12 du Règlement, les traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire sont publiés dans le *Recueil des Traités* des Nations Unies (RTNU) dans leur(s) langue(s) authentique(s) accompagnés d'une traduction en anglais et en français, le cas échéant. Par sa résolution 33/141 A du 19 décembre 1978 l'Assemblée générale a donné au Secrétariat la faculté de ne pas publier *in extenso* un traité ou accord international bilatéral appartenant à l'une des catégories suivantes:

- (a) Accords d'assistance et de coopération d'objet limité en matière financière, commerciale, administrative ou technique;
- (b) Accords portant sur l'organisation de conférences, séminaires ou réunions;
- (c) Accords qui sont destinés à être publiés ailleurs que dans le RTNU par les soins du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies ou d'une institution spécialisée ou assimilée.

9. Par sa résolution A/RES/52/153 du 15 décembre 1997, l'Assemblée générale a étendue cette option à tous les accords multilatéraux visés à l'article 12(2) (a) à (c).

10. Conformément au paragraphe 3 de l'article 12 du Règlement tel que modifié, les traités et accords internationaux que le Secrétariat envisage de ne pas publier *in extenso* sont identifiés dans le Relevé par un astérisque qui précède le titre.

Les volumes du RTNU publiés depuis 1946 sont accessibles sur le site Web de l'Organisation des Nations Unies à <http://www.un.org/Depts/Treaty>

Partie I. Traités et accords internationaux enregistrés pendant le mois de mars 2002: Nos 38158 à 38313

No. 38158. **Ex-République yougoslave de Macédoine et Yougoslavie**

Accord relatif à la délimitation de la frontière entre la République de Macédoine et la République fédérative de Yougoslavie (avec annexes). Skopje, 23 février 2001

Entrée en vigueur : 16 juin 2001, conformément à l'article 11
Textes authentiques : macédonien et serbe
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Ex-République yougoslave de Macédoine et Yougoslavie, 7 mars 2002

No. 38159. **Association internationale de développement et Tchad**

* Accord de crédit de développement (Quatrième crédit à l'ajustement structurel) entre la République du Tchad et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 20 décembre 2001

Entrée en vigueur : 8 janvier 2002 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38160. **Association internationale de développement et Éthiopie**

* Accord de crédit de développement (Projet de conservation et d'utilisation durable des plantes médicinales) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 16 avril 2001

Entrée en vigueur : 16 octobre 2001 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38161. **Association internationale de développement et Éthiopie**

* Accord de crédit de développement (Projet d'éducation à distance) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 1er mai 2001

Entrée en vigueur : 31 janvier 2002 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38162. **Association internationale de développement et Éthiopie**

* Accord de crédit de développement (Projet relatif aux initiatives de développement en faveur des femmes) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 28 août 2000

Entrée en vigueur : 22 mars 2001 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38163. **Association internationale de développement et Éthiopie**

* Accord de crédit de développement (Crédit d'appui pour la relance économique) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 19 juin 2001

Entrée en vigueur : 5 juillet 2001 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38164. Association internationale de développement et Guinée

* Accord de crédit de développement (Quatrième crédit à l'ajustement structurel) entre la République de Guinée et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 25 juillet 2001

Entrée en vigueur : 9 août 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38165. Association internationale de développement et Lesotho

* Accord de crédit de développement (Projet pour la réforme du secteur de l'infrastructure) entre le Royaume du Lesotho et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 3 avril 2001

Entrée en vigueur : 17 mai 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38166. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Iran (République islamique d')

* Accord de prêt (Deuxième projet de soins de santé primaires et de nutrition) entre la République islamique d'Iran et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 26 juin 2000

Entrée en vigueur : 22 février 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 5 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38167. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Maroc

* Accord de prêt (Projet relatif au développement juridique et judiciaire) entre le Royaume du Maroc et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 30 avril 2001

Entrée en vigueur : 16 juillet 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 5 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38168. Espagne et Turquie

Accord entre le Royaume d'Espagne et la République turque concernant la coopération et l'assistance mutuelle en matière douanière. Madrid, 3 mai 2001

Entrée en vigueur : 14 février 2002, conformément à l'article 18

Textes authentiques : anglais, espagnol et turc

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Espagne, 1er mars 2002

No. 38169. Fonds international de développement agricole et El Salvador

* Accord de prêt (Projet de réhabilitation et de développement des régions affectées par le conflit dans le département de Chalatenango) entre la République d'El Salvador et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 19 septembre 1986). Rome, 28 juin 1993

Entrée en vigueur : 4 novembre 1997, conformément à la sections 10.01/02 des Conditions générales

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38169

Voir section 11.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38170. Fonds international de développement agricole et Bangladesh

* Accord de prêt (Projet de création d'emplois pour la population rurale pauvre) entre la République populaire du Bangladesh et le Fonds international de développement agricole (avec annexes et Conditions

générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 19 septembre 1986). Rome, 13 juin 1995

Entrée en vigueur : 24 octobre 1995, conformément à la sections 10.01/02 des Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

Voir section 11.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38171. **Fonds international de développement agricole et Zambie**

* Accord de prêt (Programme de sécurité alimentaire pour les familles de la province du sud) entre la République de Zambie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 19 septembre 1986). Rome, 26 janvier 1995

Entrée en vigueur : 28 mars 1995, conformément à la sections 10.01/02 des Conditions générales

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38171

Voir section 11.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38172. **États-Unis d'Amérique et Indonésie**

* Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale de l'Indonésie et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Jakarta, 23 janvier 1987 et Washington, 26 février 1987

Entrée en vigueur : 1er avril 1987, conformément à l'article 24

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38173. **États-Unis d'Amérique et Chypre**

* Mémoire d'accord entre l'Administration postale de Chypre et l'Administration postale des États-Unis relatif au fonctionnement des services d'INTELPOST (avec règlement d'exécution). Nicosie, 12 mars 1987 et Washington, 3 avril 1987

Entrée en vigueur : 6 mai 1987, conformément à l'article 17

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38174. **États-Unis d'Amérique et Venezuela**

* Mémoire d'accord entre le Service de prospection géologique des États-Unis d'Amérique et la Corporacion Venezolana de Guayana relatif à la coopération dans les sciences géologiques. Washington, 6 février 1987

Entrée en vigueur : 6 février 1987 par signature, conformément à l'article VII

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38175. **États-Unis d'Amérique et Italie**

Mémoire d'accord entre l'Agence de protection de l'environnement des États-Unis d'Amérique et le Ministère de l'environnement de l'Italie relatif à la coopération dans le domaine de la protection de l'environnement. Rome, 3 mars 1987

Entrée en vigueur : 3 mars 1987 par signature, conformément à l'article VII

Textes authentiques : anglais et italien

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38176. **États-Unis d'Amérique et Burkina Faso**

* Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Burkina Faso concernant la mise à disposition de moyens de formation relatifs au matériel de défense dans le cadre du programme international des États-Unis d'instruction et de formation militaires (IMET). Ouagadougou, 20 février et 26 août 1986

Entrée en vigueur : 26 août 1986, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38177. **États-Unis d'Amérique et Mauritanie**

* Protocole d'accord entre le Service géologique du Ministère de l'Intérieur des États-Unis d'Amérique et l'Office mauritanien des recherches géologiques (Ministère des mines et de l'industrie) de la République islamique de Mauritanie relatif à la coopération scientifique et technique dans le domaine des sciences de la terre. Reston, 9 septembre 1986 et Nouakchott, 11 janvier 1987

Entrée en vigueur : 11 septembre 1987 par signature, conformément à l'article IX

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38178. **Organisation des Nations Unies et Mexique**

* Échange de lettres constituant un accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement du Mexique concernant l'orga-

nisation du Colloque international sur "la gouvernance régionale et le développement durable dans les économies basées sur le tourisme", devant se tenir à Cancun, État de Quintana Roo, Mexique, du 20 au 22 février 2002. New York, 15 et 19 février 2002

Entrée en vigueur : 19 février 2002, conformément aux dispositions desdites lettres

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 4 mars 2002

Voir paragraphe 9 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38179. **États-Unis d'Amérique et France**

* Mémoire d'accord entre le Service des études géologiques du Ministère de l'Intérieur des États-Unis d'Amérique et le Bureau de Recherches géologiques et minières de la République française concernant la coopération dans le domaine des sciences géologiques. Orleans, 8 juillet 1982 et Reston, 23 juillet 1982

Entrée en vigueur : 23 juillet 1982 par signature, conformément à l'article VIII

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38179

No. 38180. **Belgique (agissant pour la Belgique et le Luxembourg), au nom de l'Union économique belgo-luxembourgeoise) et Slovénie**

Accord entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et le Gouvernement de la République de Slovénie concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements. Ljubljana, 1er février 1999

Entrée en vigueur : 14 janvier 2002 par notification, conformément à l'article 12

Textes authentiques : néerlandais, anglais, français et slovène

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Belgique, 8 mars 2002

Voir paragraphe 4 de l'article 9 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38181. **États-Unis d'Amérique et Turquie**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Turquie concernant la juridiction sur les navires utilisant le port pétrolier en mer au large de la Louisiane. Washington, 9 et 10 avril 1984

Entrée en vigueur : 10 avril 1984, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38182. **États-Unis d'Amérique et Portugal**

* Mémoire d'accord entre le Service des études géologiques du Ministère de l'Intérieur des États-Unis d'Amérique et le Directeurat général de Recherches géologiques et minières de la République portugaise concernant le programme de coopération dans le domaine des sciences terrestres. Reston, 28 avril 1987 et Lisbonne, 18 mai 1987

Entrée en vigueur : 18 mai 1987 par signature, conformément à l'article VIII

Textes authentiques : anglais et portugais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38183. **États-Unis d'Amérique et Pérou**

Mémoire d'accord entre les États-Unis d'Amérique et le Pérou concernant le commerce maritime. Washington, 1er mai 1987

Entrée en vigueur : 1er mai 1987 par signature

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38184. **États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord**

* Mémoire d'accord entre la National Science Foundation à Washington, D.C., pour les États-Unis d'Amérique et la Natural Environment Research Council à Swindon relatif à la participation du Royaume-Uni dans le Programme de forage des océans comme futur Membre. Swindon, 19 mars 1985 et Washington, 31 mars 1985

Entrée en vigueur : 31 mars 1985 par signature et avec effet rétroactif à compter du 1er janvier 1985, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38185. **États-Unis d'Amérique et Pologne**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Pologne concernant la juridiction sur les navires utilisant le port pétrolier en mer au large de la Louisiane. Washington, 30 mars et 10 avril 1984

Entrée en vigueur : 10 avril 1984, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38186. **États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord**

* Mémoire d'accord entre la National Science Foundation à Washington, D.C., pour les États-Unis d'Amérique et la Natural Environment Research Council à Swindon relatif à la participation du

Royaume-Uni dans le Programme de forage des océans comme Membre régulier (avec annexe). Washington, 13 janvier 1986

Entrée en vigueur : 13 janvier 1986 par signature
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38187. **États-Unis d'Amérique et Organisation météorologique mondiale**

Accord relatif au remboursement des impôts entre les États-Unis d'Amérique et l'Organisation météorologique mondiale (avec annexe). Genève, 23 janvier 1987

Entrée en vigueur : 23 janvier 1987 par signature, conformément au paragraphe 18
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38188. **États-Unis d'Amérique et Philippines**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République des Philippines relatif au maintien de l'activité de l'Administration des anciens combattants des États-Unis aux Philippines. Manille, 28 juillet 1982

Entrée en vigueur : 28 juillet 1982 et avec effet rétroactif à compter du 1er octobre 1981, conformément à l'article 12
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38189. **États-Unis d'Amérique et Singapour**

* Mémoire d'accord entre l'Administration des télécommunications de Singapour et l'Administration postale des États-Unis d'Amérique relatif à une opération d'essai d'INTELPOST (avec règlement d'exécution). Singapour, 26 novembre 1986 et Washington, 5 février 1987

Entrée en vigueur : 5 février 1987 et avec effet rétroactif à compter du 1er décembre 1986, conformément à l'article 16
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38190. **États-Unis d'Amérique et Papouasie-Nouvelle-Guinée**

* Mémoire d'accord entre la Société des postes et télécommunications de la Papouasie-Nouvelle-Guinée et l'Administration postale des États-Unis d'Amérique relatif à une opération d'essai d'INTELPOST (avec règlement d'exécution). Boroko, 30 juin 1987 et Washington, 23 novembre 1987

Entrée en vigueur : 1er janvier 1988, conformément à l'article 17

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38191. **États-Unis d'Amérique et Niger**

* Arrangement entre l'Administration postale de Niger et le Service postal des États-Unis pour l'exécution d'un service de courrier accéléré international (avec règlements d'exécution). Niamey, 6 mai 1987 et Washington, 29 mai 1987

Entrée en vigueur : 15 juin 1987, conformément à l'article 24
Textes authentiques : anglais et français
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38192. **États-Unis d'Amérique et Bangladesh**

* Mémoire d'accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale du Bangladesh et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Dhaka, 9 avril 1987 et Washington, 17 avril 1987

Entrée en vigueur : 1er juin 1987, conformément à l'article 24
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38193. **États-Unis d'Amérique et Mali**

* Arrangement entre l'Administration postale de Mali et le Service postal des États-Unis pour l'exécution d'un service de courrier accéléré international (avec règlements d'exécution). Bamako, 2 avril 1987 et Washington, 16 avril 1987

Entrée en vigueur : 1er juin 1987, conformément à l'article 24
Textes authentiques : anglais et français
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38194. **États-Unis d'Amérique et Antilles néerlandaises**

* Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale des Antilles néerlandaises et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Willemstad, 10 juin 1987 et Washington, 22 juin 1987

Entrée en vigueur : 3 août 1987, conformément à l'article 24
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38195. **États-Unis d'Amérique et Hongrie**

* Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale de la Hongrie et l'Administration postale des États-Unis

(avec règlements d'exécution). Budapest, 24 juin 1987 et Washington, 10 juillet 1987

Entrée en vigueur : 1er septembre 1987, conformément à l'article 24
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38196. États-Unis d'Amérique et Jordanie

* Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale de la Jordanie et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Amman, 31 décembre 1986 et Washington, 30 janvier 1987

Entrée en vigueur : 27 mars 1987, conformément à l'article 24
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38197. États-Unis d'Amérique et Jamaïque

* Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Jamaïque relatif à la disposition de produits et de services fournis dans le cadre de l'opération chargée du maintien de la paix à la Grenade. Kingston, 2 février et 21 avril 1987

Entrée en vigueur : 21 avril 1987, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38198. États-Unis d'Amérique et Bolivie

* Mémoire d'accord entre l'Academia Nacional de Ciencias de Bolivia/Observatorio San Calixto et le Service de prospection géologique des États-Unis. La Paz, 7 septembre 1983 et Reston, 14 juin 1984

Entrée en vigueur : 14 juin 1984 par signature
Textes authentiques : anglais et espagnol
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38199. États-Unis d'Amérique et Luxembourg

Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg (avec annexe). Luxembourg, 19 août 1986

Entrée en vigueur : 3 août 1988, conformément à l'article 18
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38200. États-Unis d'Amérique et Luxembourg

* Mémoire d'accord entre le Conseil d'administration des postes et télécommunications du Luxembourg et l'Administration postale des États-Unis d'Amérique relatif à une opération d'essai d'INTEL-POST (avec règlement d'exécution et annexe). Luxembourg, 29 avril 1985 et Washington, 28 mai 1985

Entrée en vigueur : 3 juin 1985, conformément à l'article 17
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38201. États-Unis d'Amérique et République de Corée

* Mémoire d'accord entre le Ministère des télécommunications de la République de Corée et l'Administration postale des États-Unis d'Amérique relatif à une opération d'essai d'INTELPOST (avec règlement d'exécution et annexe). Séoul, 19 février 1985 et Washington, 4 mars 1985

Entrée en vigueur : 4 mars 1985, conformément à l'article 17
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38202. États-Unis d'Amérique et Canada

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Canada sur la préservation de la Harde de caribous de la Porcupine (avec carte). Ottawa, 17 juillet 1987

Entrée en vigueur : 17 juillet 1987 par signature, conformément à l'article 8
Textes authentiques : anglais et français
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38203. États-Unis d'Amérique et Italie

Mémoire d'accord entre le Service cartographique militaire du Département de la défense des États-Unis et l'Istituto Geografico Militare Italiano, Italie, concernant l'échange technique. Washington, 18 juillet 1985

Entrée en vigueur : 18 juillet 1985 par signature, conformément à l'article VI
Textes authentiques : anglais et italien
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38204. États-Unis d'Amérique et Équateur

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Équateur concernant la sécurité générale des informations militaires. Quito, 12 juillet 1985

Entrée en vigueur : 12 juillet 1985, conformément à ses dispositions
Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38205. **États-Unis d'Amérique et Hongrie**

Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République populaire hongroise (avec annexe et mémorandum d'accord). Budapest, 12 juillet 1989

Entrée en vigueur : provisoirement le 12 juillet 1989 par signature et définitivement le 8 février 1990 par notification, conformément à l'article 19

Textes authentiques : anglais et hongrois

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38206. **États-Unis d'Amérique et Équateur**

Mémorandum d'accord entre l'Administration fédérale de l'aviation du Département des transports des États-Unis d'Amérique et la Dirección General de Aviación Civil de la République de l'Équateur. Washington, 9 octobre 1985 et Quito, 6 novembre 1985

Entrée en vigueur : 6 novembre 1985 par signature, conformément à l'article IX

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38207. **États-Unis d'Amérique et Pakistan**

* Accord relatif au courrier international par exprès entre l'Administration postale du Pakistan et l'Administration postale des États-Unis (avec règlements d'exécution). Islamabad, 11 mars 1987 et Washington, 30 mars 1987

Entrée en vigueur : 1er mai 1987, conformément à l'article 24

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38208. **États-Unis d'Amérique et Colombie**

* Mémorandum d'accord concernant l'échange du personnel de service entre la Marine des États-Unis et la Marine colombienne et les conditions générales qui s'appliqueront à l'échange dudit personnel. Bogotá, 8 mars 1985 et Washington, 30 avril 1985

Entrée en vigueur : 30 avril 1985 par signature, conformément à l'article 21

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38209. **États-Unis d'Amérique et Bahamas**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et les Bahamas relatif à l'exemption réciproque de l'impôt sur le revenu en ce qui concerne les bénéfices réalisés dans les affaires internationales de transports maritimes et aériens. Washington, 26 juin et 16 juillet 1987

Entrée en vigueur : 16 juillet 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38210. **États-Unis d'Amérique et Suède**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Suède modifiant l'arrangement du 31 mars 1938, se rapportant à l'allègement fiscal de la double imposition sur les entreprises de navigation maritime. Washington, 26 juin et 24 juillet 1987

Entrée en vigueur : 24 juillet 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38211. **États-Unis d'Amérique et Philippines**

* Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République des Philippines relatif au maintien de l'activité de l'Administration des anciens combattants des États-Unis aux Philippines. Manille, 19 mai 1987

Entrée en vigueur : 19 mai 1987 par signature et avec effet rétroactif à compter du 1er octobre 1986, conformément à l'article 12

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38212. **Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Chine**

* Accord de prêt (Projet de lutte contre la pollution de la rivière de Huai) entre la République de Chine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Beijing, 24 septembre 2001

Entrée en vigueur : 20 février 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 14 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38213. États-Unis d'Amérique et Sénégal

Accord relatif aux services de transport aérien entre les États-Unis d'Amérique et la République du Sénégal (avec annexe et mémorandum d'accord). Dakar, 28 mars 1979

Entrée en vigueur : provisoirement le 28 mars 1979 par signature et définitivement le 17 août 1984 par notification, conformément à l'article 17

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38214. États-Unis d'Amérique et Argentine

Accord relatif aux services de transport aérien entre les Gouvernements des États-Unis d'Amérique et la République argentine (avec annexes). Buenos Aires, 22 octobre 1985

Entrée en vigueur : provisoirement le 22 octobre 1985 par signature et définitivement le 29 décembre 1986 par notification, conformément à l'article XII

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38214

No. 38215. États-Unis d'Amérique et Danemark

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Danemark modifiant l'Accord des 22 mai, 9 et 18 août, 24, 25 et 28 octobre, et 5 et 6 décembre 1922 tendant à éviter la double imposition des bénéfices réalisés par les entreprises de transports maritimes. Washington, 6 juillet 1987

Entrée en vigueur : 6 juillet 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38216. États-Unis d'Amérique et Singapour

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République de Singapour relatif à l'exonération mutuelle des impositions sur le revenu tiré du transport aérien (avec lettres connexes). Singapour, 30 septembre 1985

Entrée en vigueur : 1er janvier 1986, conformément au paragraphe 7
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38217. États-Unis d'Amérique et Australie

* Mémorandum d'arrangement entre le Gouvernement des États-Unis et le Gouvernement australien concernant la fourniture d'aéronefs

NOMAD et de services y relatifs (avec annexes). Washington, 2 avril 1987

Entrée en vigueur : 2 avril 1987 par signature, conformément au paragraphe 4

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38218. États-Unis d'Amérique et Indonésie

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Indonésie concernant la navigabilité aérienne. Jakarta, 23 janvier 1987

Entrée en vigueur : 23 janvier 1987, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38219. Autriche et Slovaquie

Accord entre la République d'Autriche et la République de Slovaquie relatif à la promotion et à la protection réciproques des investissements. Vienne, 7 mars 2001

Entrée en vigueur : 1er février 2002, conformément à l'article 16

Textes authentiques : anglais, allemand et slovaque

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

Voir paragraphe 4 de l'article 12 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38220. Autriche et Jordanie

Accord entre la République d'Autriche et le Royaume hachémite de Jordanie relatif à la promotion et à la protection des investissements. Vienne, 23 janvier 2001

Entrée en vigueur : 25 novembre 2001, conformément à l'article 27

Textes authentiques : arabe, anglais et allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

Voir paragraphe 2 de l'article 20 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38221. Autriche et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Accord entre le Gouvernement de la République d'Autriche et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord relatif à l'extension de l'application de la Convention d'entraide

de judiciaire en matière pénale à l'Ile de Man. Vienne, 11 décembre 2000 et 8 décembre 2001

Entrée en vigueur : 1er février 2002, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

No. 38222. **Autriche et Inde**

Convention entre le Gouvernement de la République d'Autriche et le Gouvernement de la République de l'Inde tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu (avec protocole). Vienne, 8 novembre 1999

Entrée en vigueur : 5 septembre 2001, conformément à l'article 28

Textes authentiques : anglais, allemand et hindi

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

No. 38223. **Allemagne et Autriche**

Accord entre le Ministre fédéral du transport, de la construction et du logement de la République fédérale d'Allemagne et le Ministre fédéral des sciences et du transport de la République d'Autriche concernant le trajet des chemins de fer à travers le corridor du Danube entre Passau et Salzbourg. Berlin, 22 novembre 1999

Entrée en vigueur : 22 novembre 1999 par signature, conformément à l'article 5

Texte authentique : allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Allemagne, 11 mars 2002

No. 38224. **Autriche et Belize**

Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement fédéral d'Autriche et le Gouvernement de Belize (avec annexe). Vienne, 31 août 2001

Entrée en vigueur : 1er octobre 2001, conformément à l'article 20

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

No. 38225. **Autriche et Kirghizistan**

Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement fédéral d'Autriche et le Gouvernement de la République kirghize (avec annexe). Vienne, 17 mars 1998

Entrée en vigueur : 1er novembre 2001, conformément à l'article 19

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

No. 38226. **Argentine et Malaisie**

Accord entre le Gouvernement de la République argentine et le Gouvernement de la Malaisie relatif à l'exonération réciproque des impositions sur le revenu provenant de l'opération des bateaux et des aéronefs dans le trafic international. Buenos Aires, 3 octobre 1997

Entrée en vigueur : 9 février 2001, conformément à l'article 8

Textes authentiques : malaisien, anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Argentine, 13 mars 2002

No. 38227. **Argentine et Costa Rica**

Accord entre le Gouvernement de la République argentine et le Gouvernement de la République du Costa Rica relatif à la promotion et à la protection réciproques des investissements (avec protocole). Buenos Aires, 21 mai 1997

Entrée en vigueur : 1er mai 2001, conformément à l'article 13

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Argentine, 13 mars 2002

Voir paragraphe 4 de l'article 11 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38228. **Argentine et Paraguay**

Traité d'extradition entre la République argentine et la République du Paraguay. Buenos Aires, 25 octobre 1996

Entrée en vigueur : 17 février 2001, conformément à l'article 24

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Argentine, 13 mars 2002

No. 38229. **Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil**

* Accord de garantie (Projet d'enseignement à Bahia) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts en pool de devises en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Salvador, Bahia (Brésil), 12 février 2001

Entrée en vigueur : 27 avril 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 4 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38230. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil

* Accord de garantie (Projet en vue d'améliorer la qualité de l'enseignement primaire de Ceará) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts en pool de devises en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Ceará, 6 août 2001

Entrée en vigueur : 5 novembre 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 4 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38231. Association internationale de développement et Cambodge

* Accord de crédit de développement (Deuxième projet de fonds social) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 19 avril 1999

Entrée en vigueur : 7 juillet 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 15 mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38231

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38232. Association internationale de développement et Nicaragua

* Accord de crédit de développement (Projet d'assistance technique à la gestion économique) entre la République du Nicaragua et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Managua, 16 février 2000

Entrée en vigueur : 14 juillet 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38233. Association internationale de développement et Honduras

* Accord de crédit de développement (Projet interactif d'apprentissage environnemental et de promotion de la science (PROFUTURO)) entre la République du Honduras et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 29 juin 1999

Entrée en vigueur : 1er octobre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38234. Association internationale de développement et Guinée

* Contrat de crédit de développement (Troisième projet relatif au développement urbain (Phase I) entre la République de Guinée et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 19 juillet 1999

Entrée en vigueur : 30 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38235. Association internationale de développement et Îles Salomon

* Accord de crédit de développement (Projet de développement du secteur de la santé) entre les Îles Salomon et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 27 janvier 2000

Entrée en vigueur : 9 mars 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38236. Association internationale de développement et Cambodge

* Accord de prêt (Projet de développement des villages dans le Nord-Est) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 15 juillet 1999

Entrée en vigueur : 11 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38237. Association internationale de développement et Cambodge

* Accord de crédit de développement (Crédit d'ajustement structurel) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 7 mars 2000

Entrée en vigueur : 28 mars 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38238. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Pérou

* Accord de prêt (Deuxième prêt d'ajustement au secteur financier) entre la République du Pérou et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 23 juin 1999

Entrée en vigueur : 23 juin 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 14 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38239. Association internationale de développement et Tadjikistan

* Accord de crédit de développement (Projet de réforme de l'enseignement) entre la République du Tadjikistan et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 3 juin 1999

Entrée en vigueur : 28 septembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38240. Association internationale de développement et Indonésie

* Accord de crédit de développement (Projet relatif à la santé dans les provinces) entre la République d'Indonésie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Jakarta, 20 juin 2000

Entrée en vigueur : 21 août 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38241. Association internationale de développement et Yémen

* Accord de crédit de développement (Projet d'amélioration de l'irrigation) entre la République du Yémen et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 23 octobre 2000

Entrée en vigueur : 18 janvier 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38242. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Égypte

* Accord de prêt (Deuxième projet national de drainage) entre la République arabe d'Égypte et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Le Caire, 26 novembre 2000

Entrée en vigueur : 5 juin 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 14 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38243. États-Unis d'Amérique et Jamaïque

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Jamaïque concernant un programme de coopération météorologique à la Jamaïque (avec memorandum d'accord). Kingston, 27 et 29 août 1985

Entrée en vigueur : 29 août 1985, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38244. Association internationale de développement et Inde

* Accord de crédit de développement (Projet de développement des systèmes de santé de l'Uttar Pradesh) entre l'Inde et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). New Delhi, 19 mai 2000

Entrée en vigueur : 26 juillet 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38245. Australie

Déclaration reconnaissant comme obligatoire la juridiction de la Cour internationale de Justice en application du paragraphe 2 de l'article 36 du Statut de la Cour. Canberra, 22 mars 2002

Entrée en vigueur : 22 mars 2002

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 22 mars 2002

No. 38246. Association internationale de développement et Inde

* Accord de crédit de développement (Projet d'initiatives locales de lutte contre la pauvreté au Rajasthan) entre l'Inde et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). New Delhi, 19 mai 2000

Entrée en vigueur : 7 août 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38247. Association internationale de développement et Inde

* Accord de crédit de développement (Deuxième projet national de lutte contre l'HIV et le SIDA) entre l'Inde et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). New Delhi, 14 septembre 1999

Entrée en vigueur : 9 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38248. Association internationale de développement et Bangladesh

* Accord de crédit de développement (Projet de transports urbains de Dhaka) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Dhaka, 17 février 1999

Entrée en vigueur : 16 juin 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38249. Association internationale de développement et Azerbaïdjan

* Accord de crédit de développement (Projet routier) entre la République azerbaïdjanaise et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux

accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Bakou, 25 juillet 2001

Entrée en vigueur : 20 février 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38250. **Association internationale de développement et Mauritanie**

* Accord de crédit de développement (Projet de développement intégré de l'agriculture irriguée) entre la République islamique de Mauritanie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 5 août 1999

Entrée en vigueur : 16 décembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38251. **Association internationale de développement et Cambodge**

* Accord de crédit de développement (Deuxième projet de fonds social) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 19 avril 1999

Entrée en vigueur : 7 juillet 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38252. **Association internationale de développement et Îles Salomon**

* Accord de crédit de développement (Crédit à l'ajustement structurel) entre les Îles Salomon et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 18 juin 1999

Entrée en vigueur : 15 juillet 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38253. **Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil**

* Accord de garantie (Projet de réduction de la pauvreté rurale - Ceará) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Fortaleza (Ceará, Brésil), 29 octobre 2001

Entrée en vigueur : 29 janvier 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38254. **Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil**

* Accord de garantie (Projet de réduction de la pauvreté rurale - Pernambuco) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Recife (Brésil), 7 décembre 2001

Entrée en vigueur : 25 janvier 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38255. **Association internationale de développement et Guyana**

* Accord de crédit de développement (Projet de développement institutionnel des secteurs financier et privé) entre la République coopérative du Guyana et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier

1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 17 novembre 1999

Entrée en vigueur : 9 décembre 1999 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38256. Association internationale de développement et Mauritanie

* Accord de crédit de développement (Projet d'investissement dans la nutrition, la sécurité alimentaire et la mobilisation sociale) entre la République islamique de Mauritanie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 17 mai 1999

Entrée en vigueur : 13 octobre 1999 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38257. Association internationale de développement et Bangladesh

* Accord de crédit de développement (Quatrième projet de pêche) entre la République populaire du Bangladesh et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Dhaka, 5 septembre 1999

Entrée en vigueur : 2 décembre 1999 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38258. Association internationale de développement et Zambie

* Accord de crédit de développement (Crédit d'appui à la viabilité des finances publiques) entre la République de Zambie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en

date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 27 juillet 2000

Entrée en vigueur : 4 août 2000 par notification
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002
Note : Voir aussi annexe A, No. 38258

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38259. États-Unis d'Amérique et Turquie

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Turquie concernant les subventions à l'exportation dans le cadre de l'Accord du 12 avril 1979 sur l'interprétation et l'application des articles VI, XVI et XXIII de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (avec déclaration). Washington, 25 février 1985

Entrée en vigueur : 25 février 1985, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38260. États-Unis d'Amérique et Indonésie

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Indonésie concernant les subventions à l'exportation dans le cadre de l'Accord du 12 avril 1979 sur l'interprétation et l'application des articles VI, XVI et XXIII de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (avec déclaration). Washington, 28 février 1985

Entrée en vigueur : 28 février 1985, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38261. États-Unis d'Amérique et Canada

* Memorandum d'accord entre les États-Unis d'Amérique et le Canada concernant l'entraînement réciproque des officiers de réserve entre le Commandement et des cadres des forces terrestres canadiennes et le Commandement et des cadres du Marine Corps des États-Unis. Washington, 4 novembre 1985

Entrée en vigueur : 4 novembre 1985 par signature, conformément à l'article 30
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38262. États-Unis d'Amérique et Japon

* Mémorandum d'accord entre la National Aeronautics and Space Administration des États-Unis d'Amérique et l'Agence des sciences et de la technologie du Japon relatif à un programme coopératif con-

cernant une définition détaillée et un dessin d'activités préliminaires d'une station spatiale habitée en permanence. Tokyo, 9 mai 1985

Entrée en vigueur : 9 mai 1985 par signature, conformément à l'article 18

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 38263. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Argentine

* Accord de prêt (Prêt d'appui pour faciliter le rachat) entre la République argentine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Buenos Aires, 22 juillet 1999

Entrée en vigueur : 13 septembre 1999 par échange de notes

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38264. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil

* Accord de prêt (Projet d'urgence de prévention et de maîtrise des incendies dans le bassin amazonien) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Brasília, 30 septembre 1999

Entrée en vigueur : 22 février 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38265. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Guatemala

* Accord de prêt (Projet de reconstruction et de développement local) entre la République du Guatemala et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les

prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Guatemala, 4 décembre 1998

Entrée en vigueur : 24 février 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38266. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Venezuela

* Accord de prêt (Projet d'aménagement du bidonville de Caracas) entre la République du Venezuela et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 16 décembre 1998

Entrée en vigueur : 21 décembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38267. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Guatemala

* Accord de prêt (Projet d'administration foncière) entre la République du Guatemala et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Guatemala, 27 avril 2000

Entrée en vigueur : 26 juillet 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38268. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Mexique

* Accord de garantie (Prêt d'assistance technique de la réforme des systèmes de santé) entre les États-Unis du Mexique et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec an-

nexe et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 14 septembre 1998

Entrée en vigueur : 12 avril 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38269. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Brésil

* Accord de garantie (Projet de réduction de la pauvreté rurale - Bahia) entre la République fédérative du Brésil et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Salvador, Bahia (Brésil), 29 octobre 2001

Entrée en vigueur : 9 janvier 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38270. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et République dominicaine

* Accord de prêt (Projet de prévention et de lutte contre l'HIV et le SIDA) entre la République dominicaine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts à échelonnement fixe en date du 1er septembre 1999). Washington, 29 juin 2001

Entrée en vigueur : 31 janvier 2002 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38271. Association internationale de développement et Yémen

* Accord de crédit de développement (Projet d'approvisionnement en eau et d'assainissement des zones rurales) entre la République du Yémen et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 22 décembre 2000

Entrée en vigueur : 23 octobre 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38272. Association internationale de développement et Yémen

* Accord de crédit de développement (Projet relatif au développement juridique et judiciaire) entre la République du Yémen et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 4 août 1999

Entrée en vigueur : 24 janvier 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38273. Association internationale de développement et Sri Lanka

* Accord de crédit de développement (Projet d'agriculture irriguée du nord-est) entre la République socialiste démocratique de Sri Lanka et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 21 décembre 1999

Entrée en vigueur : 16 mars 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38274. Association internationale de développement et Yémen

* Accord de crédit de développement (Crédit d'ajustement de la gestion du secteur public) entre la République du Yémen et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Sana'a, 13 avril 1999

Entrée en vigueur : 9 septembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38275. Association internationale de développement et Népal

* Accord de crédit de développement (Projet de développement et d'entretien des routes) entre le Royaume du Népal et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Katmandou, 22 décembre 1999

Entrée en vigueur : 21 février 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38276. Association internationale de développement et Maldives

* Accord de crédit de développement (Troisième projet d'éducation et de formation) entre la République des Maldives et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 25 avril 2000

Entrée en vigueur : 21 juin 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38277. Association internationale de développement et Népal

* Accord de crédit de développement (Projet d'infrastructure rurale) entre le Royaume du Népal et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Katmandou, 8 septembre 1999

Entrée en vigueur : 1er décembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38278. Association internationale de développement et Népal

* Accord de crédit de développement (Projet d'enseignement de base et primaire) entre le Royaume du Népal et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Katmandou, 23 avril 1999

Entrée en vigueur : 19 octobre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38279. Association internationale de développement et Kirghizistan

* Accord de crédit de développement (Projet d'enregistrement des biens fonciers et immobiliers) entre la République kirghize et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 29 juin 2000

Entrée en vigueur : 14 septembre 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38280. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Argentine

* Accord de prêt (Projet d'identification du system social et budgétaire national) entre la République argentine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Buenos Aires, 27 mai 1999

Entrée en vigueur : 29 juillet 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 14 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38281. Association internationale de développement et Yémen

* Accord de crédit de développement (Projet d'expansion de l'enseignement de base) entre la République du Yémen et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées au 6 octobre 1999). Washington, 29 novembre 2000

Entrée en vigueur : 16 janvier 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38282. Association internationale de développement et Nicaragua

* Accord de crédit de développement (Projet de réforme du secteur des télécommunications) entre la République du Nicaragua et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Managua, 15 décembre 1999

Entrée en vigueur : 25 avril 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38283. Association internationale de développement et Guinée

* Accord de crédit de développement (Programme d'appui aux communautés villageoises (Phase I)) entre la République de Guinée et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 19 mai 1999

Entrée en vigueur : 30 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 14 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38284. États-Unis d'Amérique et Tchécoslovaquie

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République socialiste tchécoslovaque relatif au règlement de demandes d'indemnisations et à des questions financières diverses en suspens (avec annexes, échange de lettres et lettre du 28 mai 1946). Prague, 29 janvier 1982

Entrée en vigueur : 2 février 1982 par notification, conformément à l'article 12

Textes authentiques : tchèque et anglais

Texte authentique (lettre) : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38284

No. 38285. Multilatéral

Traité sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique (avec annexes et annexes). Port Moresby, 2 avril 1987

Entrée en vigueur : 15 juin 1988, conformément à l'article 12

Participant	Ratification
Australie	18 mai 1987
Fidji	2 avr 1987
Kiribati	19 janv 1988
Micronésie	10 nov 1987
Nauru	25 mai 1987
Nioué	4 févr 1988
Palaos	6 nov 1987
Papouasie-Nouvelle-Guinée	1er mai 1987
Tuvalu	24 juil 1987
États-Unis d'Amérique	15 juin 1988
Îles Cook	17 juin 1987
Îles Marshall	12 mars 1986
Îles Salomon	9 sept 1987

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38285

No. 38286. **États-Unis d'Amérique et Agence halieutique du Forum du Pacifique du Sud**

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et l'Agence halieutique du Forum du Pacifique Sud. Port Moresby, 2 avril 1987

Entrée en vigueur : 15 juin 1988, conformément à l'article 5

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38287. **Multilatéral**

Accord entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique concernant l'exécution et l'administration du Traité du 2 avril 1987 sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique (avec annexe). Port Moresby, 2 avril 1987

Entrée en vigueur : 15 juin 1988, conformément à l'article 14

Participant	Ratification
Australie	18 mai 1987
Fidji	2 avr 1987
Kiribati	19 janv 1988
Micronésie	10 nov 1987
Nauru	25 juin 1987
Nioué	4 févr 1988
Palaos	6 nov 1987
Papouasie-Nouvelle-Guinée	1er mai 1987
Tuvalu	24 juil 1987
Îles Cook	17 juin 1987
Îles Salomon	9 sept 1987

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38287

No. 38288. **États-Unis d'Amérique et Papouasie-Nouvelle-Guinée**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Papouasie-Nouvelle-Guinée relatif à la pêche par les vaisseaux américains dans les eaux de l'archipel de la Papouasie-Nouvelle-Guinée en vertu du Traité sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique. Waigani, 4 et 5 mars 1987 et Port Moresby, 25 mars 1987

Entrée en vigueur : 25 mars 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38289. **États-Unis d'Amérique et Australie**

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Australie relatif à la pêche par les vaisseaux américains dans les eaux aux environs de l'île de Christmas et des îles Cocos (Keeling) en vertu du Traité sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifi-

que et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique. Port Moresby, 2 avril 1987

Entrée en vigueur : 2 avril 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 38290. **Association internationale de développement et Viet Nam**

* Accord de crédit de développement (Projet relatif aux ressources en eau du delta du Mékong) entre la République socialiste du Viet Nam et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Hanoi, 3 août 1999

Entrée en vigueur : 29 octobre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 21 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38291. **Association internationale de développement et Viet Nam**

* Accord de crédit de développement (Projet relatif aux transports routiers II) entre la République socialiste du Viet Nam et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Hanoi, 24 février 2000

Entrée en vigueur : 24 mai 2000

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38292. **Association internationale de développement et Viet Nam**

* Accord de crédit de développement (Projet de développement et de protection des zones humides côtières) entre la République socialiste du Viet Nam et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Hanoi, 24 février 2000

Entrée en vigueur : 31 mai 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38293. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Argentine

* Accord de prêt (Projet d'assistance technique pour l'année 2000) entre la République argentine et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Buenos Aires, 29 mars 1999

Entrée en vigueur : 30 juillet 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 22 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38294. Association internationale de développement et Tchad

* Accord de crédit de développement (Troisième crédit à l'ajustement structurel) entre la République du Tchad et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 21 mai 1999

Entrée en vigueur : 21 juin 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 21 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38295. Association internationale de développement et Sierra Leone

* Accord de crédit de développement (Projet de la réhabilitation et de la réintégration de la communauté) entre la République de la Sierra Leone et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 6 janvier 2000

Entrée en vigueur : 24 février 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 21 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38296. Association internationale de développement et Sierra Leone

* Accord de crédit de développement (Crédit à la relance et à la réhabilitation économiques) entre la République de la Sierra Leone et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 18 février 2000

Entrée en vigueur : 24 février 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 21 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38297. Association internationale de développement et Lesotho

* Accord de crédit de développement (Deuxième projet de développement sectoriel éducation (phase I)) entre le Royaume du Lesotho et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 21 mai 1999

Entrée en vigueur : 30 septembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38298. Association internationale de développement et République-Unie de Tanzanie

* Accord de crédit de développement (Projet de réforme du secteur public) entre la République-Unie de Tanzanie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 20 janvier 2000

Entrée en vigueur : 21 mars 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38299. Association internationale de développement et République-Unie de Tanzanie

* Accord de crédit de développement (Projet d'assistance technique à l'administration de l'impôt) entre la République-Unie de Tanzanie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 4 août 1999

Entrée en vigueur : 3 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38300. Association internationale de développement et République-Unie de Tanzanie

* Accord de crédit de développement (Projet micro des services financiers et ruraux) entre la République-Unie de Tanzanie et l'Association internationale de développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de crédit de développement en date du 1er janvier 1985, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 26 septembre 1999

Entrée en vigueur : 15 juin 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 22 mars 2002

Voir section 10.03 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38301. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Mexique

* Accord de garantie (Projet de développement de l'enseignement de base) entre les États-Unis du Mexique et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 4 octobre 1998

Entrée en vigueur : 29 juin 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 27 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38302. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Mexique

* Accord de garantie (Projet de financement de l'enseignement supérieur) entre les États-Unis du Mexique et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexe et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 14 septembre 1998

Entrée en vigueur : 13 octobre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 27 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38303. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Malaisie

* Accord de prêt (Projet de soutien au secteur social) entre la Malaisie et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 31 mars 1999

Entrée en vigueur : 28 juin 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 27 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38304. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Kazakhstan

* Accord de prêt (Projet de restructuration du transport routier) entre la République du Kazakhstan et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie pour les prêts de circulation particulière en date du 30 mai 1995, telles qu'amendées le 2 décembre 1997). Washington, 16 avril 1999

Entrée en vigueur : 14 janvier 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 27 mars 2002

Voir section 10.04 c) des Conditions générales pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38305. Organisation des Nations Unies et Nouvelle-Zélande

Mémorandum d'accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de la Nouvelle-Zélande relatif aux contributions au Système de forces et moyens en attente des Nations Unies (avec annexe). New York, 28 mars 2002

Entrée en vigueur : 28 mars 2002 par signature, conformément à la section IV

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

No. 38306. Multilatéral

Accord relatif à la création en Méditerranée d'un sanctuaire pour les mammifères marins (avec déclaration). Rome, 25 novembre 1999

Entrée en vigueur : 21 février 2002, conformément à l'article 19

Participant

France

Italie

Monaco

Ratification

19 juin 2000

22 janv 2002

25 mai 2000

Textes authentiques : français et italien

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Monaco, 12 mars 2002

No. 38307. Autriche et Suisse

Accord entre la République d'Autriche et la Confédération suisse sur l'assistance réciproque en cas de catastrophes ou d'accidents graves. Vienne, 22 mars 2000

Entrée en vigueur : 1er mars 2002, conformément à l'article 19

Texte authentique : allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 28 mars 2002

No. 38308. Autriche et Suisse

Convention entre la République d'Autriche et la Confédération suisse en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune. Vienne, 30 janvier 1974

Entrée en vigueur : 4 décembre 1974, conformément à l'article 30

Texte authentique : allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 12 mars 2002

Note : Voir aussi annexe A, No. 38308

No. 38309. Finlande et Lituanie

Accord de sécurité sociale entre la République de Finlande et la République de Lituanie. Helsinki, 12 septembre 2000

Entrée en vigueur : 1er août 2001, conformément à l'article 34

Textes authentiques : anglais, finnois et lituanien

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 12 mars 2002

No. 38310. Finlande et Équateur

Accord entre le Gouvernement de la République de Finlande et le Gouvernement de la République de l'Équateur relatif à la promotion et à la protection des investissements. Helsinki, 18 avril 2001

Entrée en vigueur : 16 décembre 2001, conformément à l'article 14

Textes authentiques : anglais, finnois et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 12 mars 2002

Voir paragraphe 4 de l'article 11 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38311. Finlande et Bosnie-Herzégovine

Accord relatif à la promotion et à la protection des investissements entre le Gouvernement de la République de Finlande et la Bosnie-Herzégovine. Helsinki, 1er novembre 2000

Entrée en vigueur : 8 décembre 2001, conformément à l'article 17

Textes authentiques : bosnien, croate, anglais, finnois et serbe

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 12 mars 2002

Voir paragraphe 4 de l'article 11 pour les dispositions relatives à la désignation d'arbitre(s) par le Président de la Cour internationale de Justice

No. 38312. Finlande et Afrique du Sud

Accord sur les termes et procédures généraux pour la coopération au développement entre le Gouvernement de la République de Finlande et le Gouvernement de la République d'Afrique du Sud (avec annexes). Pretoria, 13 novembre 2001

Entrée en vigueur : 13 décembre 2001, conformément à l'article 11

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 20 mars 2002

No. 38313. Finlande et Mozambique

Accord sur les termes et procédures généraux pour la coopération au développement entre le Gouvernement de la République de Finlande et le Gouvernement du Mozambique (avec annexes). Maputo, 30 novembre 2001

Entrée en vigueur : 30 décembre 2001, conformément à l'article XI

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 20 mars 2002

Partie II. Traités et accords internationaux classés et inscrits au répertoire pendant le mois de mars 2002: No 1243

No. 1243. **Organisation des Nations Unies et Organisation internationale du Travail**

Accord entre l'Organisation des Nations Unies et l'Organisation internationale du Travail (OIT) concernant l'emploi et l'occupation des locaux du Centre international de formation de l'OIT à Turin et les installations et les services y relatifs par l'École des cadres du Sys-

tème des Nations Unies (avec annexe et additif). Turin, 30 janvier 2002

Entrée en vigueur : avec effet rétroactif à compter du 1er janvier 2002, conformément à l'article 12

Texte authentique : anglais

Classement et inscription au répertoire auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er mars 2002

Annexe A. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat

No. 36. États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord relatif aux services de transports aériens. Bermudes, 11 février 1946

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Grenade modifiant l'Accord du 11 février 1946 relatif aux services de transports aériens, tel que modifié. Saint George's, 19 mars et 11 mai 1987

Entrée en vigueur : 11 mai 1987, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 583. Multilatéral

Convention (No 80) pour la révision partielle des conventions, en vue d'assurer l'exercice futur de certaines fonctions de chancellerie confiées par lesdites conventions au Secrétaire général de la Société des Nations et d'y apporter des amendements complémentaires nécessités par la dissolution de la Société des Nations et par l'amendement de la Constitution de l'Organisation internationale du Travail (Convention portant révision des articles finals, 1946). Montréal, 9 octobre 1946

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 585. Multilatéral

Convention (No 2) concernant le chômage, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Washington, 28 novembre 1919

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 586. Multilatéral

Convention (No 3) concernant l'emploi des femmes avant et après l'accouchement, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Washington, 29 novembre 1919

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 588. Multilatéral

Convention (No 5) fixant l'âge minimum d'admission des enfants aux travaux industriels, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Washington, 28 novembre 1919

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Bahamas

Date : 31 octobre 2001
Date de prise d'effet : 31 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Mauritanie

Date : 3 décembre 2001
Date de prise d'effet : 3 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 590. Multilatéral

Convention (No 7) fixant l'âge minimum d'admission des enfants au travail maritime, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Gênes, 9 juillet 1920

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Bahamas

Date : 31 octobre 2001

Date de prise d'effet : 31 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Papouasie-Nouvelle-Guinée

Date : 2 juin 2000
Date de prise d'effet : 2 juin 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 591. Multilatéral

Convention (No 8) concernant l'indemnité de chômage en cas de perte par naufrage, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Gênes, 9 juillet 1920

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 592. Multilatéral

Convention (No 9) concernant le placement des marins, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Gênes, 10 juillet 1920

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 593. Multilatéral

Convention (No 10) concernant l'âge d'admission des enfants au travail dans l'agriculture, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 16 novembre 1921

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Papouasie-Nouvelle-Guinée

Date : 2 juin 2000
Date de prise d'effet : 2 juin 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Dénonciation (en vertu de la ratification de la Convention No 138, conformément à l'article 10)

Bahamas

Date : 31 octobre 2001
Date de prise d'effet : 31 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 594. Multilatéral

Convention (No 11) concernant les droits d'association et de coalition des travailleurs agricoles, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 12 novembre 1921

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 595. Multilatéral

Convention (No 12) concernant la réparation des accidents du travail dans l'agriculture, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 12 novembre 1921

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 596. Multilatéral

Convention (No 13) concernant l'emploi de la céruse dans la peinture, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 19 novembre 1921

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 597. Multilatéral

Convention (No 14) concernant l'application du repos hebdomadaire dans les établissements industriels, telle qu'elle a été modifiée par

la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 17 novembre 1921

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 599. Multilatéral

Convention (No 16) concernant l'examen médical obligatoire des enfants et des jeunes gens employés à bord des bateaux, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 11 novembre 1921

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 600. Multilatéral

Convention (No 17) concernant la réparation des accidents du travail, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Genève, 10 juin 1925

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 601. Multilatéral

Convention (No 18) concernant la réparation des maladies professionnelles, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Genève, 10 juin 1925

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 602. Multilatéral

Convention (No 19) concernant l'égalité de traitement des travailleurs étrangers et nationaux en matière de réparation des accidents du travail, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 5 juin 1925

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 605. Multilatéral

Convention (No. 22) concernant le contrat d'engagement des marins, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Genève, 24 juin 1926

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 606. Multilatéral

Convention (No 23) concernant le rapatriement des marins, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 23 juin 1926

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 607. Multilatéral

Convention (no 24) concernant l'assurance-maladie des travailleurs de l'industrie et du commerce et des gens de maison, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 15 juin 1927

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 608. Multilatéral

Convention (No 25) concernant l'assurance-maladie des travailleurs agricoles, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 15 juin 1927

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 609. Multilatéral

Convention (No 26) concernant l'institution de méthodes de fixation des salaires minima, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 16 juin 1928

Ratification

République de Corée

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 27 décembre 2001
Date de prise d'effet : 27 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 610. Multilatéral

Convention (No 27) concernant l'indication du poids sur les gros colis transportés par bateau, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Genève, 21 juin 1929

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 612. Multilatéral

Convention (No 29) concernant le travail forcé ou obligatoire, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 28 juin 1930

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 614. Multilatéral

Convention (No 32) concernant la protection des travailleurs occupés au chargement et au déchargement des bateaux contre les accidents (révisée en 1932), telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 27 avril 1932

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 627. Multilatéral

Convention (No 45) concernant l'emploi des femmes aux travaux souterrains dans les mines de toutes catégories, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 21 juin 1935

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 628. Multilatéral

Convention (No 48) concernant l'établissement d'un régime international de conservation des droits à l'assurance- invalidité-vieillesse-décès, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 22 juin 1935

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 632. Multilatéral

Convention (No 53) concernant le minimum de capacité professionnelle des capitaines et officiers de la marine marchande, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 24 octobre 1936

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 634. Multilatéral

Convention (No 56) concernant l'assurance-maladie des gens de mer, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 24 octobre 1936

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 792. Multilatéral

Convention (No 81) concernant l'inspection du travail dans l'industrie et le commerce. Genève, 11 juillet 1947

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 881. Multilatéral

Convention (No 87) concernant la liberté syndicale et la protection du droit syndical. San Francisco, 9 juillet 1948

Ratification

Saint-Vincent-et-les Grenadines

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 9 novembre 2001
Date de prise d'effet : 9 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 898. Multilatéral

Convention (No 88) concernant l'organisation du service de l'emploi. San Francisco, 9 juillet 1948

Ratification

République de Corée

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 27 décembre 2001
Date de prise d'effet : 27 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 1016. Multilatéral

Convention (no 60) concernant l'âge d'admission des enfants aux travaux non industriels (révisée en 1937), telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Genève, 22 juin 1937

Dénonciation

Paraguay

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 12 décembre 2001
Date de prise d'effet : 12 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 1021. Multilatéral

Convention pour la prévention et la répression du crime de génocide. New York, 9 décembre 1948

Communication relative à la réserve formulée par la Yougoslavie lors de l'adhésion

Suède

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

No. 1070. **Multilatéral**

Convention (No 89) concernant le travail de nuit des femmes occupées dans l'industrie (révisée en 1948). San Francisco, 9 juillet 1948

Dénonciation

République dominicaine

Notification effectuée auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 6 novembre 2001

Date de prise d'effet : 6 novembre 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Dénonciation

Zambie

Notification effectuée auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 10 septembre 2001

Date de prise d'effet : 10 septembre 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 1239. **Multilatéral**

Convention (No 90) concernant le travail de nuit des enfants dans l'industrie (révisée en 1948). San Francisco, 10 juillet 1948

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 1303. **Multilatéral**

Convention (No 74) concernant les certificats de capacité de matelot qualifié, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals 1946. Seattle, 29 juin 1946

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 1341. **Multilatéral**

Convention (No 98) concernant l'application des principes du droit d'organisation et de négociation collective, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1961. Genève, 1er juillet 1949

Ratification

Mauritanie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 3 décembre 2001

Date de prise d'effet : 3 décembre 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 1616. **Multilatéral**

Convention (No 97) concernant les travailleurs migrants (révisée en 1949). Genève, 1er juillet 1949

Ratification

Madagascar

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 14 juin 2001

Date de prise d'effet : 14 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2109. **Multilatéral**

Convention (No 92) concernant le logement de l'équipage à bord (révisée en 1949). Genève, 18 juin 1949

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2157. Multilatéral

Convention (No 69) concernant le diplôme de capacité professionnelle des cuisiniers de navires, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Seattle, 27 juin 1946

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2181. Multilatéral

Convention (No 100) concernant l'égalité de rémunération entre la main-d'œuvre masculine et la main-d'œuvre féminine pour un travail de valeur égale. Genève, 29 juin 1951

Ratification

Mauritanie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 3 décembre 2001
Date de prise d'effet : 3 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Pakistan

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 11 octobre 2001
Date de prise d'effet : 11 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Saint-Vincent-et-les Grenadines

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 4 décembre 2001
Date de prise d'effet : 4 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2838. Multilatéral

Convention (No 102) concernant la norme minimum de la sécurité sociale. Genève, 28 juin 1952

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2901. Multilatéral

Convention (No 73) concernant l'examen médical des gens de mer, telle qu'elle a été modifiée par la Convention portant révision des articles finals, 1946. Seattle, 29 juin 1946

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2907. Multilatéral

Convention (No 103) concernant la protection de la maternité (révisée en 1952). Genève, 28 juin 1952

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 2997. Multilatéral

Statut de la Conférence de La Haye de Droit International Privé (texte révisé). La Haye, 9 et 31 octobre 1951

Acceptation (avec déclaration)

Nouvelle-Zélande

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement néerlandais : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 5 février 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation

Afrique du Sud

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement néerlandais : 14 février 2002

Date de prise d'effet : 14 février 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

No. 3025. États-Unis d'Amérique et Honduras

Accord bilatéral d'assistance militaire entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Honduras. Tegucigalpa, 20 mai 1954

Protocole I à l'Accord bilatéral d'assistance militaire entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Honduras signé le 20 mai 1954, relatif à l'exercice de la juridiction pénale à l'égard des forces armées des États-Unis d'Amérique se trouvant au Honduras (avec annexe). Washington, 20 mai 1985

Entrée en vigueur : 9 avril 1987 par notification, conformément au paragraphe 14

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 4214. Multilatéral

Convention portant création de l'Organisation maritime internationale. Genève, 6 mars 1948

Acceptation

Saint-Marin

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

No. 4704. Multilatéral

Convention (No 106) concernant le repos hebdomadaire dans le commerce et les bureaux. Genève, 26 juin 1957

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 4739. Multilatéral

Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères. New York, 10 juin 1958

Adhésion

Zambie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

No. 4789. Multilatéral

Accord concernant l'adoption de prescriptions techniques uniformes applicables aux véhicules à roues, aux équipements et aux pièces susceptibles d'être montés ou utilisés sur un véhicule à roues et les conditions de reconnaissance réciproque des homologations délivrées conformément à ces prescriptions. Genève, 20 mars 1958

Règlement No 44. (Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs de retenue pour enfants à bord des véhicules à moteur ("dispositifs de retenue pour enfants"). 1er février 1981

Application du règlement

Fédération de Russie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002

Date de prise d'effet : 11 mai 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

Règlement No 67. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des équipements spéciaux des automobiles utilisant les gaz de pétrole liquéfiés dans leur système de propulsion. 1er juin 1987

Application du règlement

Fédération de Russie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002

Date de prise d'effet : 11 mai 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

Règlement No 88. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneus rétro réfléchissants pour véhicules à deux roues. 10 avril 1991

Application du règlement

Fédération de Russie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002

Date de prise d'effet : 11 mai 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

No. 5181. Multilatéral

Convention (No 111) concernant la discrimination en matière d'emploi et de profession. Genève, 25 juin 1958

Ratification

Namibie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 13 novembre 2001
Date de prise d'effet : 13 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Saint-Vincent-et-les Grenadines

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 9 novembre 2001
Date de prise d'effet : 9 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 5334. Multilatéral

Accord sur les privilèges et immunités de l'Agence internationale de l'énergie atomique. Vienne, 1er juillet 1959

Succession

Yougoslavie

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 1992
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 13 mars 2002

No. 5598. Multilatéral

Convention (No 108) concernant les pièces d'identité nationale des gens de mer. Genève, 13 mai 1958

Ratification

Maroc

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 15 octobre 2001
Date de prise d'effet : 15 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 5950. Multilatéral

Convention (No 113) concernant l'examen médical des pêcheurs. Genève, 19 juin 1959

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 5951. Multilatéral

Convention (No 114) concernant le contrat d'engagement des pêcheurs. Genève, 19 juin 1959

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 6083. Multilatéral

Convention (No 116) pour la revision partielle des conventions, en vue d'unifier les dispositions relatives à la préparation des rapports sur l'application des conventions par le Conseil d'administration du Bureau international du Travail. Genève, 26 juin 1961

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 7247. Multilatéral

Convention internationale sur la protection des artistes interprètes ou exécutants, des producteurs de phonogrammes et des organismes de radiodiffusion. Rome, 26 octobre 1961

Adhésion

Ukraine

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002
Date de prise d'effet : 12 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

No. 7310. Multilatéral

Convention de Vienne sur les relations diplomatiques. Vienne, 18 avril 1961

Communication

Roumanie

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 13 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 13 mars 2002

No. 7521. Jamaïque et États-Unis d'Amérique

Échange de notes constituant un accord entre la Jamaïque et les États-Unis d'Amérique relatif à l'organisation et à l'exécution d'un programme de coopération météorologique à la Jamaïque. Kingston, 3 novembre 1964

Abrogation conformément à :

No. 38243. Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Jamaïque concernant un programme de coopération météorologique à la Jamaïque (avec mémorandum d'accord). Kingston, 27 et 29 août 1985

Entrée en vigueur : 29 août 1985

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 8 mars 2002

No. 7717. Multilatéral

Convention (No 119) concernant la protection des machines. Genève, 25 juin 1963

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 7935. Autriche et Inde

Convention entre la République d'Autriche et la République de l'Inde tendant à éviter la double imposition en matière d'impôts sur le revenu. New Delhi, 24 septembre 1963

Abrogation conformément à :

No. 38222. Convention entre le Gouvernement de la République d'Autriche et le Gouvernement de la République de l'Inde

tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu (avec protocole). Vienne, 8 novembre 1999

Entrée en vigueur : 5 septembre 2001

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 11 mars 2002

No. 8279. Multilatéral

Convention (No 122) concernant la politique de l'emploi. Genève, 9 juillet 1964

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 8640. Multilatéral

Protocole de signature facultative à la Convention de Vienne sur les relations consulaires concernant le règlement obligatoire des différends. Vienne, 24 avril 1963

Adhésion

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002

Date de prise d'effet : 14 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

No. 8718. Multilatéral

Convention (No 121) concernant les prestations en cas d'accidents du travail et de maladies professionnelles. Genève, 8 juillet 1964

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 8768. **Multilatéral**

Convention (No 91) concernant les congés payés des marins (révisée en 1949). Genève, 18 juin 1949

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 9298. **Multilatéral**

Convention (No 126) concernant le logement à bord des bateaux de pêche. Genève, 21 juin 1966

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 9464. **Multilatéral**

Convention internationale sur l'élimination de toutes les formes de discrimination raciale. New York, 7 mars 1966

Ratification

Saint-Marin

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002
Date de prise d'effet : 11 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

No. 10823. **Multilatéral**

Convention sur l'imprescriptibilité des crimes de guerre et des crimes contre l'humanité. New York, 26 novembre 1968

Ratification

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Date de prise d'effet : 13 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

No. 11565. **Multilatéral**

Convention (No 129) concernant l'inspection du travail dans l'agriculture. Genève, 25 juin 1969

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 11821. **Multilatéral**

Convention (No 131) concernant la fixation des salaires minima, notamment en ce qui concerne les pays en voie de développement. Genève, 22 juin 1970

Ratification

République de Corée

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 27 décembre 2001
Date de prise d'effet : 27 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 12140. **Multilatéral**

Convention sur l'obtention des preuves à l'étranger en matière civile ou commerciale. La Haye, 18 mars 1970

Acceptation d'adhésion du Bélarus

Allemagne

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 6 février 2002
Date de prise d'effet : 7 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 21 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Bélarus

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 21 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Bulgarie

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

d'impôts sur le revenu, signée à Bruxelles le 9 juillet 1970 (avec échange de notes). Washington, 31 décembre 1987

Entrée en vigueur : 3 août 1989, conformément à l'article 4
Textes authentiques : néerlandais, anglais et français
Texte authentique (échange de notes) : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lituanie

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

No. 12658. **Multilatéral**

Convention (No 132) concernant les congés annuels payés (révisée en 1970). Genève, 24 juin 1970

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Slovénie

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

Acceptation d'adhésion de l'Afrique du Sud

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

No. 12659. **Multilatéral**

Convention (No 135) concernant la protection des représentants des travailleurs dans l'entreprise et les facilités à leur accorder. Genève, 23 juin 1971

Ratification

République de Corée

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 27 décembre 2001
Date de prise d'effet : 27 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Sri Lanka

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

Acceptation d'adhésion de l'Ukraine

États-Unis d'Amérique

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
25 février 2002
Date de prise d'effet : 26 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

No. 12677. **Multilatéral**

Convention (No 136) concernant la protection contre les risques d'intoxication dus au benzène. Genève, 23 juin 1971

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 12142. **Belgique et États-Unis d'Amérique**

Convention entre le Royaume de Belgique et les États-Unis d'Amérique pour éviter la double imposition et empêcher l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu. Bruxelles, 9 juillet 1970

Protocole additionnel modifiant et complétant la Convention entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume de Belgique pour éviter la double imposition et empêcher l'évasion fiscale en matière

No. 13053. États-Unis d'Amérique et Mexique

Accord entre les États-Unis d'Amérique et les États-Unis du Mexique relatif à la radiodiffusion en modulation de fréquence dans la bande 88-108 MHz. Washington, 9 novembre 1972

* Accord modifiant l'Accord du 9 novembre 1972 entre les États-Unis d'Amérique et les États-Unis du Mexique relatif à la radiodiffusion en modulation de fréquence dans la bande 88-108 MHz, tel que modifié. Washington, 21 décembre 1984 et 18 mars 1985

Entrée en vigueur : 18 mars 1985, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 13060. États-Unis d'Amérique et Hongrie

Accord relatif aux transports aériens entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République populaire hongroise. Washington, 30 mai 1972

Abrogation conformément à :

No. 38205. Accord relatif au transport aérien entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République populaire hongroise (avec annexe et mémorandum d'accord). Budapest, 12 juillet 1989

Entrée en vigueur : provisoirement le 12 juillet 1989 et définitivement le 8 février 1990

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 1er mars 2002

No. 13216. États-Unis d'Amérique et Espagne

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de l'Espagne relatif aux transports aériens. Madrid, 20 février 1973

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Espagne concernant l'Accord relatif aux transports aériens du 20 février 1973. Madrid, 20 février, 31 mars et 7 avril 1987

Entrée en vigueur : provisoirement le 31 mars 1987 et définitivement le 7 avril 1987, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 13669. Espagne et Bolivie

Convention relative à la double nationalité entre l'Espagne et la Bolivie. La Paz, 12 octobre 1961

Protocole additionnelle entre le Royaume d'Espagne et la République de Bolivie modifiant la Convention relative à la double nationalité du 12 octobre 1961. Madrid, 18 octobre 2000

Entrée en vigueur : 1er février 2002, conformément à l'article 4
Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Espagne, 1er mars 2002

No. 13793. États-Unis d'Amérique et Roumanie

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République socialiste de Roumanie relatif aux transports aériens civils. Washington, 4 décembre 1973

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République socialiste de Roumanie prorogeant l'Accord du 4 décembre 1973 relatif aux transports aériens civils, tel que modifié et prorogé. Bucarest, 16 décembre 1986 et 30 janvier 1987

Entrée en vigueur : 30 janvier 1987, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : anglais et roumain

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 13915. Autriche et Israël

Accord entre la République d'Autriche et l'État d'Israël relatif à la sécurité sociale. Vienne, 28 novembre 1973

Accord complémentaire à l'Accord entre la République d'Autriche et l'État d'Israël relatif à la sécurité sociale. Vienne, 13 janvier 2000

Entrée en vigueur : 1er mars 2002, conformément à l'article II

Textes authentiques : allemand et hébreu

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 28 mars 2002

No. 13925. Multilatéral

Convention sur la loi applicable en matière d'accidents de la circulation routière. La Haye, 4 mai 1971

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

Pays-Bas

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 13 février 2002

Date de prise d'effet : 14 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lituanie

Pays-Bas

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
8 mars 2002
Date de prise d'effet : 7 mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

No. 14151. **Multilatéral**

Protocole portant amendement de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961. Genève, 25 mars 1972

Ratification

Maroc

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 mars 2002
Date de prise d'effet : 18 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 19 mars 2002

No. 14152. **Multilatéral**

Convention unique sur les stupéfiants de 1961, telle que modifiée par le Protocole portant amendement de la Convention unique sur les stupéfiants de 1961. New York, 8 août 1975

Participation à la Convention en vertu de la ratification, de l'adhésion ou de la succession au Protocole du 25 mars 1972 ou à la Convention de 1961 après l'entrée en vigueur du Protocole

Maroc

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 mars 2002
Date de prise d'effet : 18 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 19 mars 2002

No. 14449. **Multilatéral**

Convention douanière relative aux conteneurs, 1972. Genève, 2 décembre 1972

Adhésion

Lituanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 27 mars 2002
Date de prise d'effet : 27 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 27 mars 2002

No. 14583. **Multilatéral**

Convention relative aux zones humides d'importance internationale particulièrement comme habitats des oiseaux d'eau. Ramsar (Iran), 2 février 1971

Adhésion à la Convention susmentionnée, telle que modifiée le 3 décembre 1982 et le 28 mai 1987

Sainte-Lucie

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture : 19 février 2002
Date de prise d'effet : 19 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, 18 mars 2002

No. 14629. **États-Unis d'Amérique et République fédérale d'Allemagne**

Accord de coopération dans le domaine de l'environnement entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République fédérale d'Allemagne. Bonn, 9 mai 1974

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République fédérale d'Allemagne modifiant et prorogeant l'Accord de coopération dans le domaine de l'environnement du 9 mars 1974. Bonn, 22 mars 1985

Entrée en vigueur : 22 mars 1985, conformément à ses dispositions
Textes authentiques : anglais et allemand
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 14668. **Multilatéral**

Pacte international relatif aux droits civils et politiques. New York, 16 décembre 1966

Notification en vertu du paragraphe 3 de l'article 4

Népal

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 8 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 8 mars 2002

Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits civils et politiques. New York, 16 décembre 1966

Adhésion

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Date de prise d'effet : 15 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

Deuxième Protocole facultatif se rapportant au Pacte international relatif aux droits civils et politiques visant à abolir la peine de mort. New York, 15 décembre 1989

Ratification

Lituanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 27 mars 2002

Date de prise d'effet : 27 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 27 mars 2002

No. 14841. Multilatéral

Convention (No 139) concernant la prévention et le contrôle des risques professionnels causés par les substances et agents cancérigènes. Genève, 24 juin 1974

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 14862. Multilatéral

Convention (No 138) concernant l'âge minimum d'admission à l'emploi. Genève, 26 juin 1973

Ratification

Bahamas

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 31 octobre 2001

Date de prise d'effet : 31 octobre 2002 . Il est spécifié, conformément au paragraphe 1er de l'article 2 de la Convention, que l'âge minimum d'admission à l'emploi est de 14 ans.

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Mauritanie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 3 décembre 2001

Date de prise d'effet : 3 décembre 2002 . Il est spécifié, conformément au paragraphe 1er de l'article 2 de la Convention, que l'âge minimum d'admission à l'emploi est de 14 ans.

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Papouasie-Nouvelle-Guinée

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 2 juin 2000

Date de prise d'effet : 2 juin 2001 . Il est spécifié, conformément au paragraphe 1er de l'article 2 de la Convention, que l'âge minimum d'admission à l'emploi est de 16 ans.

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

République arabe syrienne

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 18 septembre 2001

Date de prise d'effet : 18 septembre 2002 . Il est spécifié, conformément au paragraphe 1er de l'article 2 de la Convention, que l'âge minimum d'admission à l'emploi est de 15 ans.

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 15032. Multilatéral

Convention (No 140) concernant le congé-éducation payé. Genève, 24 juin 1974

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 15410. Multilatéral

Convention sur la prévention et la répression des infractions contre les personnes jouissant d'une protection internationale, y compris les agents diplomatiques. New York, 14 décembre 1973

Retrait de réserves à l'égard des paragraphes 1, 2, 3 et 4 de l'article 8 et du paragraphe 1er de l'article 13 de la Convention

Colombie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 1er mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er mars 2002

Adhésion

Côte d'Ivoire

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 13 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 13 mars 2002

No. 15823. **Multilatéral**

Convention (No 142) concernant le rôle de l'orientation et de la formation professionnelles dans la mise en valeur des ressources humaines. Genève, 23 juin 1975

Ratification

République de Moldova

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 décembre 2001
Date de prise d'effet : 19 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 15871. **États-Unis d'Amérique et Italie**

Accord de coopération entre l'Energy Research and Development Administration (ERDA) des États-Unis d'Amérique et l'Ente Nationale per l'Energia Elettrica (ENEL) d'Italie relatif à la recherche et au développement en matière d'énergie géothermique. Rome, 3 juin 1975

Accord de coopération entre l'Energy Research and Development Administration (ERDA) des États-Unis d'Amérique et l'Ente Nationale per l'Energia Elettrica (ENEL) d'Italie relatif à la recherche et au développement en matière d'énergie géothermique. Rome, 26 et 27 juin 1985

Entrée en vigueur : 27 juin 1985 et avec effet rétroactif à compter du 3 juin 1985, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 16197. **Multilatéral**

Convention de Vienne relative à la responsabilité civile en matière de dommages nucléaires. Vienne, 21 mai 1963

Succession

Yougoslavie

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 1992
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 13 mars 2002

No. 16509. **Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et États-Unis d'Amérique**

Accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique relatif aux services aériens. Bermudes, 23 juillet 1977

Mémoire d'accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord modifiant l'Accord relatif aux services aériens du 23 juillet 1977, tel que modifié (avec annexe et lettre connexe). Londres, 2 novembre 1984

Entrée en vigueur : 9 novembre 1984 et avec effet rétroactif à compter du 1er novembre 1984, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord modifiant l'Accord relatif aux services aériens du 23 juillet 1977, tel que modifié. Washington, 4 et 7 octobre 1985

Entrée en vigueur : 7 octobre 1985, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord modifiant l'Accord relatif aux services aériens, tel que modifié. Washington, 21 novembre 1985

Entrée en vigueur : 21 novembre 1985, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 17426. **Multilatéral**

Convention (No 143) sur les migrations dans des conditions abusives et sur la promotion de l'égalité de chances et de traitement des travailleurs migrants. Genève, 24 juin 1975

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 17482. États-Unis d'Amérique et Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Mémoire d'accord entre le Gouvernement des États-Unis et le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord relatif aux principes qui gouvernent la coopération en matière de recherche-développement, de production et d'achat de matériel de défense. Londres, 24 septembre 1975

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord prorogeant le Mémoire d'accord du 24 septembre 1975 relatif aux principes qui gouvernent la coopération en matière de recherche-développement, de production et d'achat de matériel de défense. Washington, 21 décembre 1984

Entrée en vigueur : 21 décembre 1984 par signature
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord modifiant le Mémoire d'accord du 24 septembre 1975, tel que prorogé, relatif aux principes qui gouvernent la coopération en matière de recherche-développement, de production et d'achat de matériel de défense. Washington, 28 juin 1985

Entrée en vigueur : 28 juin 1985 par signature
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 17504. États-Unis d'Amérique et Singapour

Accord entre le Gouvernement de la République de Singapour et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique relatif aux transports aériens. Singapour, 31 mars 1978

Mémoire d'accord entre les États-Unis d'Amérique et Singapour modifiant l'Accord relatif aux transports aériens du 31 mars 1978, tel que modifié. Singapour, 30 septembre 1985

Entrée en vigueur : 30 septembre 1985 par signature
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 17906. Multilatéral

Convention (No 148) concernant la protection des travailleurs contre les risques professionnels dus à la pollution de l'air, au bruit et aux vibrations sur les lieux de travail. Genève, 20 juin 1977

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 19598. Finlande et Suède

Accord entre la République de Finlande et le Royaume de Suède concernant l'usage de machines à sous à bord des navires à passagers assurant un service régulier entre la Finlande et la Suède. Stockholm, 14 février 1979

Échange de notes constituant un accord entre la République de Finlande et le Royaume de Suède modifiant l'Accord concernant l'usage de machines à sous à bord des navires à passagers assurant un service régulier entre la Finlande et la Suède. Helsinki, 16 octobre 2001 et Stockholm, 30 octobre 2001

Entrée en vigueur : 1er janvier 2002, conformément aux dispositions desdites notes
Texte authentique : suédois
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Finlande, 26 mars 2002

No. 19719. États-Unis d'Amérique et Yougoslavie (République fédérative socialiste de)

Accord de coopération scientifique et technologique entre les États-Unis d'Amérique et la République fédérative socialiste de Yougoslavie. Belgrade, 2 avril 1980

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République fédérative socialiste de Yougoslavie prorogeant l'Accord de coopération scientifique et technologique du 2 avril 1980. Belgrade, 21 juin et 1er août 1985

Entrée en vigueur : 1er août 1985, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 19868. États-Unis d'Amérique et Philippines

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République des Philippines relatif au maintien de l'activité de l'Administration des anciens combattants des États-Unis aux Philippines. Manille, 5 septembre 1979

Abrogation conformément à :

No. 38188. Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République des Philippines relatif au maintien de l'activité de l'Ad-

ministration des anciens combattants des États-Unis aux Philippines. Manille, 28 juillet 1982
Entrée en vigueur : 28 juillet 1982 et avec effet rétroactif à compter du 1er octobre 1981
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 1er mars 2002

No. 20378. **Multilatéral**

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 18 décembre 1979

Objection à la réserve formulée par la Mauritanie lors de l'adhésion

Portugal

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 4 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 4 mars 2002

Objection aux réserves formulées par la République populaire démocratique de Corée lors de l'adhésion

Portugal

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 4 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 4 mars 2002

Objection aux réserves formulées par la République populaire démocratique de Corée lors de l'adhésion

France

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 4 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 4 mars 2002

Objection aux réserves formulées par la République populaire démocratique de Corée lors de l'adhésion

Finlande

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 5 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 5 mars 2002

Objection à la réserve formulée par la République populaire démocratique de Corée lors de l'adhésion

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 5 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 5 mars 2002

Objection à la réserve formulée par la Mauritanie lors de l'adhésion

Allemagne

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

Protocole facultatif à la Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 6 octobre 1999

Ratification

Norvège

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 5 mars 2002
Date de prise d'effet : 5 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 5 mars 2002

Ratification

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Date de prise d'effet : 15 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

Ratification

Mongolie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 mars 2002
Date de prise d'effet : 28 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

No. 20848. **États-Unis d'Amérique et Venezuela**

Accord conclu entre le Département de l'Énergie des États-Unis d'Amérique et le Ministère de l'Énergie et de Mines de la République du Venezuela pour la recherche et le développement en matière énergétique. Washington, 6 mars 1980

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Venezuela prorogeant l'Accord du 6 mars 1980 pour la recherche et le développement en matière énergétique. Washington, 22 janvier 1985 et Caracas, 3 avril 1985

Entrée en vigueur : 3 avril 1985 par signature

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Venezuela prorogeant l'Accord du 6 mars 1980 pour la recherche et le développement en matière énergétique, tel que prorogé. Caracas, 3 mars 1988 et Washington, 4 mars 1988

Entrée en vigueur : 4 mars 1988 par signature

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 8 mars 2002

No. 20967. **Multilatéral**

Convention-cadre européenne sur la coopération transfrontalière des collectivités ou autorités territoriales. Madrid, 21 mai 1980

Protocole additionnel à la Convention-cadre européenne sur la coopération transfrontalière des collectivités ou autorités territoriales. Strasbourg, 9 novembre 1995

Ratification (avec déclaration)

Albanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 11 décembre 2001
Date de prise d'effet : 12 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Protocole No 2 à la Convention-cadre européenne sur la coopération transfrontalière des collectivités ou autorités territoriales relatif à la coopération interterritoriale. Strasbourg, 5 mai 1998

Entrée en vigueur : 1er février 2001, conformément à l'article 9

Participant	Ratification et Signature définitive (s)
Luxembourg (avec déclaration)	2 juil 1999
Slovaquie (avec déclaration)	31 oct 2000
Suède (avec réserve)	5 mai 1998 s

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Acceptation (avec déclaration)

Pays-Bas

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 11 août 1999
Date de prise d'effet : 1er février 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Signature définitive

République de Moldova

Apposée le : 27 juin 2001
Date de prise d'effet : 28 septembre 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification (avec déclaration)

Albanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 11 décembre 2001
Date de prise d'effet : 12 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Signature définitive (avec déclaration)

Allemagne

Apposée le : 2 octobre 2001
Date de prise d'effet : 3 janvier 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

No. 21623. **Multilatéral**

Convention sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance. Genève, 13 novembre 1979

Protocole à la Convention de 1979 sur la pollution atmosphérique transfrontière à longue distance relatif à une nouvelle réduction des émissions de soufre. Oslo, 14 juin 1994

Ratification

Hongrie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 11 mars 2002
Date de prise d'effet : 9 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 11 mars 2002

No. 21931. **Multilatéral**

Convention internationale contre la prise d'otages. New York, 17 décembre 1979

Adhésion

Estonie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 8 mars 2002
Date de prise d'effet : 7 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 8 mars 2002

No. 22032. **Multilatéral**

Statuts du Centre international d'études pour la conservation et la restauration des biens culturels (ICCROM). Rome, 5 décembre 1956

Adhésion

Uruguay

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture : 7 février 2002
Date de prise d'effet : 9 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation des Nations Unies pour l'éducation, la science et la culture, 4 mars 2002

No. 22345. Multilatéral

Convention (No 155) concernant la sécurité, la santé des travailleurs et le milieu de travail. Genève, 22 juin 1981

Ratification

Lesotho

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 1er novembre 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 22346. Multilatéral

Convention (No 156) concernant l'égalité de chances et de traitement pour les travailleurs des deux sexes : travailleurs ayant des responsabilités familiales. Genève, 23 juin 1981

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 22495. Multilatéral

Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (avec Protocoles I, II et III). Genève, 10 octobre 1980

Ratification

Maroc

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 mars 2002
Date de prise d'effet : 19 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 19 mars 2002

Protocole additionnel à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (Protocole IV intitulé

Protocole relatif aux armes à laser aveuglantes). Vienne, 13 octobre 1995

Consentement à être lié

Maroc

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 mars 2002
Date de prise d'effet : 19 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 19 mars 2002

Protocole sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi des mines, pièges et autres dispositifs, tel qu'il a été modifié le 3 mai 1996 (Protocole II, tel qu'il a été modifié le 3 mai 1996) annexé à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination. Genève, 3 mai 1996

Consentement à être lié

Maroc

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 19 mars 2002
Date de prise d'effet : 19 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 19 mars 2002

No. 22514. Multilatéral

Convention sur les aspects civils de l'enlèvement international d'enfants. La Haye, 25 octobre 1980

Adhésion (avec réserves)

Guatemala

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement néerlandais : 6 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Brésil

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Brésil

Allemagne

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 13 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion d'El Salvador

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais : 31 janvier 2002

Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de l'Estonie

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion des Fidji

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

Costa Rica

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

République tchèque

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
4 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

Colombie

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
6 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

Luxembourg

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
7 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Lettonie

République de Moldova

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
14 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de Malte

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Nicaragua

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Pérou

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Pérou

Pays-Bas

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
7 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002 (Pour le Royaume en Europe.)
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Pérou

République de Moldova

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
14 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Sri Lanka

Costa Rica

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Sri Lanka

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002

Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Sri Lanka

Colombie

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
6 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de la Trinité-et-Tobago

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de l'Uruguay

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion de l'Ouzbékistan

Norvège

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
31 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 5 mars 2002

Acceptation d'adhésion du Guatemala

Pays-Bas

Réception de la notification par le Gouvernement néerlandais :
28 février 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Pays-Bas, 21 mars 2002

No. 23439. Multilatéral

Convention (No 159) concernant la réadaptation professionnelle et l'emploi des personnes handicapées. Genève, 20 juin 1983

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 23645. Multilatéral

Convention (No 158) concernant la cessation de la relation de travail à l'initiative de l'employeur. Genève, 22 juin 1982

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 24404. Multilatéral

Convention sur la notification rapide d'un accident nucléaire. Vienne, 26 septembre 1986

Succession

Yougoslavie

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 1992
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 13 mars 2002

No. 24631. Multilatéral

Convention sur la protection physique des matières nucléaires. Vienne, 3 mars 1980 et New York, 3 mars 1980

Adhésion

Bolivie

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 24 janvier 2002
Date de prise d'effet : 23 février 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 11 mars 2002

Adhésion

Kenya

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 11 février 2002
Date de prise d'effet : 13 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 11 mars 2002

Succession

Yougoslavie

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 1992
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 13 mars 2002

Adhésion

Albanie

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 mars 2002

Date de prise d'effet : 4 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Agence internationale de l'énergie atomique, 22 mars 2002

No. 24643. Multilatéral

Convention sur l'assistance en cas d'accident nucléaire ou de situation d'urgence radiologique. Vienne, 26 septembre 1986

Succession

Yougoslavie

Notification effectuée auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 5 février 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 1992
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Agence internationale de l'énergie atomique, 13 mars 2002

No. 24841. Multilatéral

Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants. New York, 10 décembre 1984

Déclaration en vertu de l'article 22

Mexique

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

No. 25799. Multilatéral

Convention (No 161) concernant les services de santé au travail. Genève, 26 juin 1985

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001
Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 25944. Multilatéral

Convention (No 160) concernant les statistiques du travail. Genève, 25 juin 1985

Ratification

Nouvelle-Zélande

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 6 novembre 2001
Date de prise d'effet : 6 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 26369. Multilatéral

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Montréal, 16 septembre 1987

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone adopté par la neuvième réunion des Parties. Montréal, 17 septembre 1997

Ratification

Mongolie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 mars 2002
Date de prise d'effet : 26 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Beijing, 3 décembre 1999

Approbation

Communauté européenne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 25 mars 2002
Date de prise d'effet : 23 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 25 mars 2002

Ratification

Suède

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 mars 2002
Date de prise d'effet : 26 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

No. 26540. Multilatéral

Accord européen sur les grandes lignes internationales de chemin de fer (AGC). Genève, 31 mai 1985

Adhésion

Lituanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 27 mars 2002
Date de prise d'effet : 25 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 27 mars 2002

No. 26705. Multilatéral

Convention (No 162) concernant la sécurité dans l'utilisation de l'amiante. Genève, 24 juin 1986

Ratification

Yougoslavie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 avril 2001

Date de prise d'effet : 24 novembre 2000
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 18 mars 2002

No. 27310. **Multilatéral**

Accord régional de coopération pour l'Afrique sur la recherche, le développement et la formation dans le domaine de la science et de la technologie nucléaires. 21 février 1990

Acceptation de la prorogation du 4 avril 2000 au 4 avril 2005

Niger

Dépôt de l'instrument auprès du Directeur général de l'Agence internationale de l'énergie atomique : 15 janvier 2002
Date de prise d'effet : 15 janvier 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Agence internationale de l'énergie atomique, 26 mars 2002

No. 27531. **Multilatéral**

Convention relative aux droits de l'enfant. New York, 20 novembre 1989

Retrait d'une déclaration et d'une réserve formulées lors de la ratification

Tunisie

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 1er mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er mars 2002

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant la vente d'enfants, la prostitution des enfants et la pornographie mettant en scène des enfants. New York, 25 mai 2000

Adhésion

Rwanda

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002
Date de prise d'effet : 14 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

Ratification

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Date de prise d'effet : 15 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

Objection à la réserve formulée par le Qatar lors de l'adhésion

Allemagne

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 21 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 21 mars 2002

Protocole facultatif à la Convention relative aux droits de l'enfant, concernant l'implication d'enfants dans les conflits armés. New York, 25 mai 2000

Ratification (avec déclaration)

Espagne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 8 mars 2002
Date de prise d'effet : 8 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 8 mars 2002

Ratification (avec déclaration et déclaration interprétative)

Mexique

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 15 mars 2002
Date de prise d'effet : 15 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 15 mars 2002

No. 27627. **Multilatéral**

Convention des Nations Unies contre le trafic illicite des stupéfiants et des substances psychotropes. Vienne, 20 décembre 1988

Ratification (avec déclaration)

Israël

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 20 mars 2002
Date de prise d'effet : 18 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 20 mars 2002

No. 27865. **Multilatéral**

Convention (No 167) concernant la sécurité et la santé dans la construction. Genève, 20 juin 1988

Ratification

Bélarus

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 21 novembre 2001
Date de prise d'effet : 21 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 28911. **Multilatéral**

Convention de Bâle sur le contrôle des mouvements transfrontières de déchets dangereux et de leur élimination. Bâle, 22 mars 1989

Adhésion

Samoa

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 22 mars 2002
Date de prise d'effet : 20 juin 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 22 mars 2002

No. 30108. Banque internationale pour la reconstruction et le développement et Équateur

Accord de prêt (Deuxième projet de développement social - santé et nutrition) entre la République de l'Équateur et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement. Washington, 8 février 1993

* Accord modifiant l'Accord de prêt (Deuxième projet de développement social - santé et nutrition) entre la République de l'Équateur et la Banque internationale pour la reconstruction et le développement (avec annexes). Washington, 12 novembre 1999

Entrée en vigueur : 12 novembre 1999 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Banque internationale pour la reconstruction et le développement, 19 mars 2002

No. 30382. Multilatéral

Accord européen sur les grandes lignes de transport international combiné et les installations connexes (AGTC). Genève, 1er février 1991

Acceptation

Pologne

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 22 mars 2002

Date de prise d'effet : 20 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 22 mars 2002

No. 30569. États-Unis d'Amérique et Canada

Accord de coopération entre le Département de l'énergie des États-Unis d'Amérique et l'Énergie atomique du Canada, limitée, dans le domaine de la gestion de déchets radioactifs. Ottawa, 25 août 1982

* Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Canada prorogeant l'Accord de coopération du 25 août 1982 dans le domaine de la gestion de déchets radioactifs. Washington, 29 mai 1987 et Pinawa, 25 juin 1987

Entrée en vigueur : 25 juin 1987 par échange de notes

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 30619. Multilatéral

Convention sur la diversité biologique. Rio de Janeiro, 5 juin 1992

Ratification

Yougoslavie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 1er mars 2002

Date de prise d'effet : 30 mai 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er mars 2002

No. 31007. États-Unis d'Amérique et Japon

Arrangement entre la Commission de réglementation nucléaire des États-Unis, le Bureau de sûreté nucléaire du Japon et l'Office des ressources naturelles et de l'énergie, relatif à l'échange de renseignements techniques en matière de réglementation. Washington, 12 septembre 1980 et Tokyo, 29 septembre 1980

* Accord entre les États-Unis d'Amérique et le Japon prorogeant l'Arrangement relatif à l'échange de renseignements techniques en matière de réglementation des 12 et 29 septembre 1980. Washington, 25 septembre 1985 et Tokyo, 26 septembre 1985

Entrée en vigueur : 26 septembre 1985 par signature

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique et , 8 mars 2002

No. 31363. Multilatéral

Convention des Nations Unies sur le droit de la mer. Montego Bay, 10 décembre 1982

Déclaration en vertu des articles 287 et 298

Australie

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 22 mars 2002

Date de prise d'effet : 22 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 22 mars 2002

No. 31957. États-Unis d'Amérique et République de Corée

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République de Corée relatif aux pêcheries au large des côtes des États-Unis. Washington, 26 juillet 1982

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la République de Corée modifiant et prorogeant l'Accord du 26 juillet 1982 relatif aux pêcheries au large des côtes des États-Unis. Séoul, 11 et 20 mai 1987

Entrée en vigueur : 27 octobre 1987, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

No. 32232. Autriche et Yougoslavie (République fédérative socialiste de)

Accord entre la République d'Autriche et la République fédérative socialiste de Yougoslavie relatif à l'encouragement et à la protection des investissements. Belgrade, 25 octobre 1989

Abrogation partielle entre l'Autriche et la Slovénie conformément à :

No. 38219. Accord entre la République d'Autriche et la République de Slovénie relatif à la promotion et à la protection réciproques des investissements. Vienne, 7 mars 2001

Entrée en vigueur : 1er février 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 11 mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 11 mars 2002

No. 32803. Association internationale de développement et Éthiopie

Accord de crédit de développement (Projet national relatif au secteur des engrais) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement. Washington, 29 septembre 1995

* Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Projet national relatif au secteur des engrais) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et l'Association internationale de développement (avec annexes). Washington, 18 juillet 2001

Entrée en vigueur : 27 juillet 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 5 mars 2002

No. 33072. Fonds international de développement agricole et Guinée

Accord de prêt (Projet de développement des petites exploitations dans la région de Forêt) entre la République de Guinée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 22 janvier 1993

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des petites exploitations dans la région de Forêt) entre la République de Guinée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 14 janvier 1997 et Conakry, 12 février 1997

Entrée en vigueur : 13 juin 1997, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des petites exploitations dans la région de Forêt) entre la République de Guinée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 14 janvier 1997 et Conakry, 12 février 1997

blique de Guinée et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 28 février 2000 et Conakry, 16 avril 2000

Entrée en vigueur : 1er novembre 2000, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33073. Fonds international de développement agricole et Jordanie

Accord de prêt (Projet de diversification du revenu) entre le Royaume hachémite de Jordanie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 12 juillet 1993

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de diversification du revenu) entre le Royaume hachémite de Jordanie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome et Amman, 2 décembre 1997

Entrée en vigueur : 2 décembre 1997 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33076. Fonds international de développement agricole et Chine

Accord de prêt (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) entre la République populaire de Chine et le Fonds international de développement agricole. Rome, 9 décembre 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) entre la République populaire de Chine et le Fonds international de développement agricole. Rome, 4 avril 1995 et Beijing, 30 novembre 1995

Entrée en vigueur : 30 novembre 1995 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Qinghai/Hainan Prefecture Agricultural Development Project) entre la République populaire de Chine et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rabat, 15 mai 1998 et Beijing, 7 juillet 1998

Entrée en vigueur : 15 mai 1998, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33083. Fonds international de développement agricole et Mozambique

Accord de prêt (Projet de pêche artisanale de Nampula) entre la République du Mozambique et le Fonds international de développement agricole. Rome, 26 janvier 1994

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de pêche artisanale de Nampula) entre la République du Mozambique et le Fonds international de développement agricole. Rome et Maputo, 25 mars 1997

Entrée en vigueur : 15 mai 1997, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de pêche artisanale de Nampula) entre la République du Mozambique et le Fonds international de développement agricole (avec annexes). Rome et Maputo, 14 septembre 1998

Entrée en vigueur : 14 septembre 1998 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de pêche artisanale de Nampula) entre la République du Mozambique et le Fonds international de développement agricole. Rome et Maputo, 16 mai 2000

Entrée en vigueur : 16 mai 2000 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de pêche artisanale de Nampula) entre la République du Mozambique et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome et Maputo, 15 décembre 2000

Entrée en vigueur : 15 décembre 2000 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33085. Fonds international de développement agricole et Zimbabwe

Accord de prêt (Projet de gestion des ressources des terres arides dans les petites exploitations) entre la République du Zimbabwe et le Fonds international de développement agricole. Rome, 27 janvier 1994

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de gestion des ressources des terres arides dans les petites exploitations) entre la République du Zimbabwe et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 12 août 1997 et Harare, 12 octobre 1997

lancement agricole (avec annexe). Rome, 12 août 1997 et Harare, 12 octobre 1997

Entrée en vigueur : 9 juillet 1998, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de gestion des ressources des terres arides dans les petites exploitations) entre la République du Zimbabwe et le Fonds international de développement agricole. Rome et Harare, 2 avril 2001

Entrée en vigueur : 2 avril 2001 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33088. Fonds international de développement agricole et Éthiopie

Accord de prêt (Projet de développement des coopératives et de crédit de la région du Sud (Accord RSS)) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 1er février 1994

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des coopératives et de crédit de la région du Sud (Accord RSS)) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et le Fonds international de développement agricole. Rome et Addis-Abeba, 10 novembre 1998

Entrée en vigueur : 10 novembre 1998 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33089. Fonds international de développement agricole et Éthiopie

Accord de prêt (Projet de développement des coopératives et de crédit de la région du Sud (Accord des Ressources propres)) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 1er février 1994

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des coopératives et de crédit de la région du Sud (Accord des Ressources propres)) entre la République fédérale démocratique d'Éthiopie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 10 novembre 1998 et Addis-Abeba, 10 novembre 1998

Entrée en vigueur : 10 novembre 1998 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33090. Fonds international de développement agricole et Bangladesh

Accord de prêt (Projet de production agricole intégrée et de gestion de l'eau de Netrakona) entre la République populaire de Bangladesh et le Fonds international de développement agricole. Dhaka, 8 février 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de production agricole intégrée et de gestion de l'eau de Netrakona) entre la République populaire de Bangladesh et le Fonds international de développement agricole. Rome et Dhaka, 19 février 1997

Entrée en vigueur : 15 septembre 1998, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de production agricole intégrée et de gestion de l'eau de Netrakona) entre la République populaire de Bangladesh et le Fonds international de développement agricole. Rome, 4 août 1998 et Dhaka, 9 septembre 1998

Entrée en vigueur : 10 octobre 1998, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33092. Fonds international de développement agricole et Kenya

Accord de prêt (Projet de développement agricole dans la région ouest du Kenya) entre la République du Kenya et le Fonds international de développement agricole. Rome, 3 février 1995

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement agricole dans la région ouest du Kenya) entre la République du Kenya et le Fonds international de développement agricole (avec annexes). Rome, 16 septembre 1996

Entrée en vigueur : 1er juillet 1996, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33094. Fonds international de développement agricole et Albanie

Accord de prêt (Projet de redressement de l'irrigation à petite échelle) entre la République d'Albanie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 5 avril 1995

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de redressement de l'irrigation à petite échelle) entre la République d'Albanie et le

Fonds international de développement agricole (avec annexes). Rome, 5 février 1999 et Tirana, 18 mars 1999

Entrée en vigueur : 5 février 1999, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33096. Fonds international de développement agricole et Tunisie

Accord de prêt (Projet de développement agricole intégré de Kairouan) entre la République tunisienne et le Fonds international de développement agricole. Tunis, 25 avril 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement agricole intégré de Kairouan) entre la République tunisienne et le Fonds international de développement agricole. Rome et Tunis, 29 avril 1998

Entrée en vigueur : 10 août 1998, conformément à ses dispositions

Texte authentique : français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33098. Fonds international de développement agricole et Papouasie-Nouvelle-Guinée

Accord de prêt (Projet de développement rural du Simbu Nord) entre l'État indépendant de la Papouasie-Nouvelle-Guinée et le Fonds international de développement agricole. Nice, 4 mai 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement rural du Simbu Nord) entre l'État indépendant de la Papouasie-Nouvelle-Guinée et le Fonds international de développement agricole. Rome et Waigani, 12 février 1999

Entrée en vigueur : 12 février 1999 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33099. Fonds international de développement agricole et République démocratique populaire lao

Accord de prêt (Projet de sécurité alimentaire de Bokeo) entre la République démocratique populaire lao et le Fonds international de développement agricole. Rome, 23 mai 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de sécurité alimentaire de Bokeo) entre la République démocratique populaire lao et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome et Vientiane, 27 août 1999

Entrée en vigueur : 27 août 1999 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33102. Fonds international de développement agricole et Indonésie

Accord de prêt (Projet de développement des petites exploitations de noix de cajou des îles de l'est) entre la République d'Indonésie et le Fonds international de développement agricole. Jakarta, 9 juin 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des petites exploitations de noix de cajou des îles de l'est) entre la République d'Indonésie et le Fonds international de développement agricole. Rome et Jakarta, 15 janvier 1999

Entrée en vigueur : 8 avril 1999, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33106. Fonds international de développement agricole et Ouganda

Accord de prêt (Projet de développement du sous-secteur du coton) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole. Rome, 26 juillet 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement du sous-secteur du coton) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole. Rome, 12 juin 1996 et Kampala, 21 juin 1996

Entrée en vigueur : 21 juin 1996 par contresignature, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement du sous-secteur du coton) entre la République de l'Ouganda et le Fonds international de développement agricole (avec annexes). Rome, 1er juin 1999 et Kampala, 8 juin 1999

Entrée en vigueur : avec effet rétroactif à compter du 1er juin 1999, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33112. Fonds international de développement agricole et Namibie

Accord de prêt (Projet de développement de l'élevage dans les régions du nord) entre la République de Namibie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 24 novembre 1994

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement de l'élevage dans les régions du nord) entre la République de Namibie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 12 mai 1995 et Windhoek, 23 mai 1995

Entrée en vigueur : 23 mai 1995 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement de l'élevage dans les régions du nord) entre la République de Namibie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome et Windhoek, 27 juillet 1998

Entrée en vigueur : 27 juillet 1998 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33116. Fonds international de développement agricole et Érythrée

Accord de prêt (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 30 janvier 1995

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole. Rome et Asmara, 1er mars 2001

Entrée en vigueur : 1er mars 2001 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole (avec annexes). Rome, 13 avril 2000 et Asmara, 22 mars 2001

Entrée en vigueur : 2 avril 2001, conformément à ses dispositions
Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33117. Fonds international de développement agricole et Érythrée

Accord financier (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 30 janvier 1995

- * Lettre d'amendement à l'Accord financier (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole. Rome, 10 septembre 1997 et Asmara, 30 octobre 1997

Entrée en vigueur : 24 décembre 1997, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

- * Lettre d'amendement à l'Accord financier (Projet de développement des basses terres de l'est de Wadi) entre l'État d'Érythrée et le Fonds international de développement agricole (avec pièces jointes). Rome, 13 avril 2000 et Asmara, 22 mars 2001

Entrée en vigueur : 2 avril 2001, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33123. Fonds international de développement agricole et République Arabe du Yémen

Accord de prêt (Projet de protection de l'environnement de Tihama) entre la République du Yémen et le Fonds international de développement agricole. Rome, 19 octobre 1995

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de protection de l'environnement de Tihana) entre la République du Yémen et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome et Sana'a, 8 septembre 2000

Entrée en vigueur : 8 septembre 2000 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 33480. Multilatéral

Convention des Nations Unies sur la lutte contre la désertification dans les pays gravement touchés par la sécheresse et/ou la désertification, en particulier en Afrique. Paris, 14 octobre 1994

Adhésion

Ex-République yougoslave de Macédoine

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 6 mars 2002

Date de prise d'effet : 4 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 6 mars 2002

No. 33639. Multilatéral

Convention (No 174) concernant la prévention des accidents industriels majeurs. Genève, 22 juin 1993

Ratification

Arabie saoudite

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 8 octobre 2001

Date de prise d'effet : 8 octobre 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 33809. Association internationale de développement et Honduras

Accord de crédit de développement (Crédit d'ajustement structurel pour la modernisation du secteur public) entre la République du Honduras et l'Association internationale de développement. Washington, 11 avril 1996

- * Troisième Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Crédit d'ajustement structurel pour la modernisation du secteur public) entre la République du Honduras et l'Association internationale de développement. Washington, 26 juin 1998

Entrée en vigueur : 17 décembre 1998 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 4 mars 2002

- * Quatrième Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Crédit d'ajustement structurel pour la modernisation du secteur public) entre la République du Honduras et l'Association internationale de développement. Tegucigalpa, 9 mai 2001

Entrée en vigueur : 22 octobre 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 4 mars 2002

No. 34056. Fonds international de développement agricole et Panama

Accord de prêt (Projet de développement rural de la communauté de Ngobe) entre la République du Panama et le Fonds international de développement agricole. Rome, 1er juin 1993

- * Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement rural de la communauté de Ngobe) entre la République du Panama et le Fonds international de développement agricole. Rome, 15 juillet 1994 et Panama, 14 octobre 1994

Entrée en vigueur : 14 octobre 1994 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement rural de la communauté de Ngobe) entre la République du Panama et le Fonds international de développement agricole. Rome, 25 mars 1998 et Panama, 17 avril 1998

Entrée en vigueur : 17 avril 1998 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de développement rural de la communauté de Ngobe) entre la République du Panama et le Fonds international de développement agricole (avec appendice). Rome, 13 juin 1997 et Panama, 17 août 1998

Entrée en vigueur : 17 août 1998

Texte authentique : espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

No. 34597. **États-Unis d'Amérique et Honduras**

Accord entre les États Unis d'Amérique et le Honduras relatif aux privilèges et immunités accordés au personnel des forces armées des États-Unis participant aux exercices militaires au Honduras. Tegucigalpa, 8 décembre 1982

Abrogation partielle conformément à :

No. 3025. Protocol I à l'Accord bilatéral d'assistance militaire entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement du Honduras signé le 20 mai 1954, relatif à l'exercice de la juridiction pénale à l'égard des forces armées des États-Unis d'Amérique se trouvant au Honduras (avec annexe). Washington, 20 mai 1985

Entrée en vigueur : 9 avril 1987

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 1er mars 2002

No. 35457. **Multilatéral**

Convention sur la sécurité du personnel des Nations Unies et du personnel associé. New York, 9 décembre 1994

Adhésion

Ex-République yougoslave de Macédoine

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 6 mars 2002

Date de prise d'effet : 5 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 6 mars 2002

Adhésion

Côte d'Ivoire

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 13 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 13 mars 2002

Adhésion

Brunéi Darussalam

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 20 mars 2002

Date de prise d'effet : 19 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 20 mars 2002

Adhésion

Irlande

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 mars 2002

Date de prise d'effet : 27 avril 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

No. 35802. **Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et France**

Accord entre le Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord et le Gouvernement de la République française relatif au Groupe aérien européen. Londres, 6 juillet 1998

Adhésion à l'Accord susmentionné, tel que modifié par le Protocole du 16 juin 1999 (avec déclarations)

Allemagne

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord : 2 février 2001

Date de prise d'effet : 4 mars 2001

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, 20 mars 2002

No. 36794. **Multilatéral**

Convention (No 181) concernant les agences d'emploi privées. Genève, 19 juin 1997

Ratification

République de Moldova

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 19 décembre 2001

Date de prise d'effet : 19 décembre 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 37245. **Multilatéral**

Convention (No 182) concernant l'interdiction des pires formes de travail des enfants et l'action immédiate en vue de leur élimination. Genève, 17 juin 1999

Ratification

Autriche

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 4 décembre 2001
Date de prise d'effet : 4 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Bénin

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 6 novembre 2001
Date de prise d'effet : 6 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Bosnie-Herzégovine

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 5 octobre 2001
Date de prise d'effet : 5 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Cap-Vert

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 23 octobre 2001
Date de prise d'effet : 23 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Costa Rica

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 10 septembre 2001
Date de prise d'effet : 10 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Estonie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 24 septembre 2001
Date de prise d'effet : 24 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

France

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 11 septembre 2001
Date de prise d'effet : 11 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Grèce

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 6 novembre 2001
Date de prise d'effet : 6 novembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Guatemala

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 11 octobre 2001
Date de prise d'effet : 11 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Honduras

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 25 octobre 2001
Date de prise d'effet : 25 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Liban

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 11 septembre 2001
Date de prise d'effet : 11 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Madagascar

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 4 octobre 2001
Date de prise d'effet : 4 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Mauritanie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 3 décembre 2001
Date de prise d'effet : 3 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Pakistan

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 11 octobre 2001
Date de prise d'effet : 11 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Saint-Vincent-et-les Grenadines

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 4 décembre 2001

Date de prise d'effet : 4 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Arabie saoudite

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 8 octobre 2001
Date de prise d'effet : 8 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

République-Unie de Tanzanie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 12 septembre 2001
Date de prise d'effet : 12 septembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Ratification

Zambie

Enregistrement de l'instrument auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 10 décembre 2001
Date de prise d'effet : 10 décembre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

Déclaration en vertu de l'article 35, paragraphe 2

Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord (exclusion : Aurigny et Guernesey)

Notification effectuée auprès du Directeur général du Bureau international du Travail : 15 octobre 2001
Date de prise d'effet : 15 octobre 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organisation internationale du Travail, 4 mars 2002

No. 37266. Multilatéral

Convention pour la protection des Droits de l'Homme et de la dignité de l'être humain à l'égard des applications de la biologie et de la médecine : Convention sur les Droits de l'Homme et la biomédecine. Oviedo, 4 avril 1997

Ratification

Roumanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 24 avril 2001
Date de prise d'effet : 1er août 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

République tchèque

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 22 juin 2001
Date de prise d'effet : 1er octobre 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

Portugal

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 13 août 2001
Date de prise d'effet : 1er décembre 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

Hongrie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 9 janvier 2002
Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Protocole additionnel à la Convention pour la protection des Droits de l'Homme et de la dignité de l'être humain à l'égard des applications de la biologie et de la médecine, portant interdiction du clonage d'êtres humains. Paris, 12 janvier 1998

Entrée en vigueur : 1er mars 2001, conformément à l'article 5

Participant

Participant	Ratification
Espagne	24 janv 2000
Grèce	22 déc 1998
Géorgie	22 nov 2000
Slovaquie	22 oct 1998
Slovénie	5 nov 1998

Textes authentiques : anglais et français

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

République tchèque

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 22 juin 2001
Date de prise d'effet : 1er octobre 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

Portugal

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 13 août 2001
Date de prise d'effet : 1er décembre 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

Roumanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 24 avril 2001
Date de prise d'effet : 1er août 2001
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Ratification

Hongrie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général du Conseil de l'Europe : 9 janvier 2002

Date de prise d'effet : 1er mai 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
Conseil de l'Europe, 27 mars 2002

Date de prise d'effet : 25 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'of-
fice, 26 mars 2002

No. 37341. **Paraguay, Argentine, Brésil et Uruguay**

Traité relatif à l'établissement d'un Marché commun (Traité d'Asunción) entre la République argentine, la République fédérative du Brésil, la République du Paraguay et la République orientale de l'Uruguay. Asunción, 26 mars 1991

Protocole d'Ushuaia relatif au compromis démocratique dans le Mercosur, la République de Bolivie et la République du Chili. Ushuaia, 24 juillet 1998

Entrée en vigueur : 17 janvier 2002, conformément à l'article 10

Participant	Ratification
Argentine	9 déc 1999
Brésil	18 déc 2001
Paraguay	29 juil 1999
Uruguay	20 juil 1999

Textes authentiques : portugais et espagnol
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Paraguay, 27 mars 2002

No. 37517. **Multilatéral**

Convention internationale pour la répression des attentats terroristes à l'explosif. New York, 15 décembre 1997

Adhésion

Saint-Marin

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 12 mars 2002
Date de prise d'effet : 11 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 12 mars 2002

Ratification

Côte d'Ivoire

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 13 mars 2002
Date de prise d'effet : 12 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 13 mars 2002

Adhésion

Brunéi Darussalam

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002
Date de prise d'effet : 13 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

Adhésion (avec réserve)

Ukraine

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 26 mars 2002

Adhésion

Mali

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 mars 2002
Date de prise d'effet : 27 avril 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 mars 2002

No. 38003. **Brésil et France**

Accord entre le Gouvernement de la République fédérative du Brésil et le Gouvernement de la République française relatif à la réadmission des personnes en situation irrégulière. Paris, 28 mai 1996

Accord relatif à la suppression des formalités de visa vers la Polynésie française entre les Gouvernements du Brésil et de la France. Brasília, 4 et 10 décembre 2001

Entrée en vigueur : 9 janvier 2002, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : français et portugais
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Brésil, 14 mars 2002

No. 38169. **Fonds international de développement agricole et El Salvador**

Accord de prêt (Projet de réhabilitation et de développement des régions affectées par le conflit dans le département de Chalatenango) entre la République d'El Salvador et le Fonds international de développement agricole. Rome, 28 juin 1993

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Projet de réhabilitation et de développement des régions affectées par le conflit dans le département de Chalatenango) entre la République d'El Salvador et le Fonds international de développement agricole (avec appendice). Rome et San Salvador, 8 juin 1999

Entrée en vigueur : 8 juin 1999 par contresignature, conformément à ses dispositions

Texte authentique : espagnol
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002
Note : Voir aussi partie I, No. 38169

No. 38171. **Fonds international de développement agricole et Zambie**

Accord de prêt (Programme de sécurité alimentaire pour les familles de la province du sud) entre la République de Zambie et le Fonds international de développement agricole. Rome, 26 janvier 1995

* Lettre d'amendement à l'Accord de prêt (Programme de sécurité alimentaire pour les familles de la province du sud) entre la Ré-

publique de Zambie et le Fonds international de développement agricole (avec annexe). Rome, 16 mars 2001 et Lusaka, 30 mars 2001

Entrée en vigueur : 16 mars 2001, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Fonds international de développement agricole, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38171

No. 38179. **États-Unis d'Amérique et France**

Mémorandum d'accord entre le Service des études géologiques du Ministère de l'Intérieur des États-Unis d'Amérique et le Bureau de Recherches géologiques et minières de la République française concernant la coopération dans le domaine des sciences géologiques. Orleans, 8 juillet 1982 et Reston, 23 juillet 1982

* Accord prorogeant le Mémorandum d'accord entre le Service des études géologiques du Ministère de l'Intérieur des États-Unis d'Amérique et le Bureau de Recherches géologiques et minières de la République française concernant la coopération dans le domaine des sciences géologiques. Reston, 27 septembre 1985 et Orleans, 23 octobre 1985

Entrée en vigueur : 23 octobre 1985 par signature et avec effet rétroactif à compter du 23 juillet 1985, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38179

No. 38214. **États-Unis d'Amérique et Argentine**

Accord relatif aux services de transport aérien entre les Gouvernements des États-Unis d'Amérique et la République argentine. Buenos Aires, 22 octobre 1985

Accord entre les États-Unis d'Amérique et l'Argentine modifiant et prorogeant les annexes de l'Accord relatif aux services de transport aérien du 22 octobre 1985 (avec annexe). Buenos Aires, 11 janvier 1989 et 16 février 1989

Entrée en vigueur : 16 février 1989, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : anglais et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38214

No. 38231. **Association internationale de développement et Cambodge**

Accord de crédit de développement (Deuxième projet de fonds social) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement. Washington, 19 avril 1999

* Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Deuxième projet de fonds social : Crédit supplémentaire pour la réparation d'urgence après les inondations) entre le Royaume du Cambodge et l'Association internationale de développement (avec annexes). Washington, 25 juillet 2001

Entrée en vigueur : 27 septembre 2001 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 15 mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38231

No. 38258. **Association internationale de développement et Zambie**

Accord de crédit de développement (Crédit d'appui à la viabilité des finances publiques) entre la République de Zambie et l'Association internationale de développement. Washington, 27 juillet 2000

* Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Crédit d'appui à la viabilité des finances publiques) entre la République de Zambie et l'Association internationale de développement. Washington, 22 décembre 2000

Entrée en vigueur : 26 décembre 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38258

* Deuxième Accord modifiant l'Accord de crédit de développement (Crédit d'appui à la viabilité des finances publiques) entre la République de Zambie et l'Association internationale de développement. Washington, 22 décembre 2000

Entrée en vigueur : 26 décembre 2000 par notification

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Association internationale de développement, 19 mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38258

No. 38284. **États-Unis d'Amérique et Tchécoslovaquie**

Accord entre le Gouvernement des États-Unis d'Amérique et le Gouvernement de la République socialiste tchécoslovaque relatif au règlement de demandes d'indemnisations et à des questions financières diverses en suspens. Prague, 29 janvier 1982

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Tchécoslovaquie modifiant les annexes à l'Accord du 29 janvier 1982 relatif au règle-

ment de demandes d'indemnisations et à des questions financières diverses en suspens. Prague, 2 février 1982

Entrée en vigueur : 2 février 1982, conformément à ses dispositions

Textes authentiques : tchèque et anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38284

Accord entre les États-Unis d'Amérique et la Tchécoslovaquie modifiant les annexes à l'Accord du 29 janvier 1982 relatif au règlement de demandes d'indemnisations et à des questions financières diverses en suspens, tel que modifiés. Prague, 12 février 1982

Entrée en vigueur : 12 février 1982, conformément à ses dispositions

Texte authentique : anglais

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : États-Unis d'Amérique, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38284

No. 38285. **Multilatéral**

Traité sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique. Port Moresby, 2 avril 1987

Ratification

Nouvelle-Zélande

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 9 novembre 1988

Date de prise d'effet : 9 décembre 1988

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38285

Ratification

Vanuatu

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 15 avril 1989

Date de prise d'effet : 15 mai 1989

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38285

Ratification

Tonga

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 14 octobre 1989

Date de prise d'effet : 13 novembre 1989

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38285

Ratification

Samoa

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 30 août 1988

Date de prise d'effet : 29 septembre 1988

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38285

No. 38287. **Multilatéral**

Accord entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique concernant l'exécution et l'administration du Traité du 2 avril 1987 sur la pêche entre les Gouvernements de certains États des îles du Pacifique et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique. Port Moresby, 2 avril 1987

Ratification

Samoa

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 30 août 1988

Date de prise d'effet : 30 août 1988

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38287

Ratification

Nouvelle-Zélande

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 9 novembre 1988

Date de prise d'effet : 9 novembre 1988

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38287

Ratification

Îles Marshall

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 1er mars 1989

Date de prise d'effet : 1er mars 1989

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38287

Ratification

Vanuatu

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 15 avril 1989

Date de prise d'effet : 15 avril 1989

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38287

Ratification

Tonga

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement papouan-néoguinéen : 14 octobre 1989

Date de prise d'effet : 14 octobre 1989

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Papouasie-Nouvelle-Guinée, 1er mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38287

No. 38308. Autriche et Suisse

Convention entre la République d'Autriche et la Confédération suisse en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune. Vienne, 30 janvier 1974

Protocole modifiant la Convention signée à Vienne le 30 janvier 1974 entre la République d'Autriche et la Confédération suisse en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune. Berne, 18 janvier 1994

Entrée en vigueur : 1er mai 1995, conformément à l'article II
Texte authentique : allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 12 mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38308

Protocole modifiant la Convention signée à Vienne le 30 janvier 1974 entre la République d'Autriche et la Confédération suisse en vue d'éviter les doubles impositions en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune. Zurich, 20 juillet 2000

Entrée en vigueur : 13 septembre 2001, conformément à l'article III
Texte authentique : allemand

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Autriche, 12 mars 2002

Note : Voir aussi partie I, No. 38308

Annexe C. Ratifications, adhésions, accords ultérieurs, etc., concernant des traités et accords internationaux enregistrés au Secrétariat de la Société des Nations

No. 2623. **Multilatéral**

Convention internationale pour la répression du faux monnayage.
Genève, 20 avril 1929

Ratification (avec déclaration)

Luxembourg

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

Protocole à la Convention internationale pour la répression du faux monnayage. Genève, 20 avril 1929

Ratification

Luxembourg

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 14 mars 2002

Date de prise d'effet : 12 juin 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 14 mars 2002

Rectificatifs concernant des Relevés des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat

Annexe A

No. 8450. Israël et Finlande

Convention entre le Gouvernement de l'État d'Israël et le Gouvernement de la République de Finlande tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et d'impôts sur la fortune. Jérusalem, 21 janvier 1965

Abrogation partielle conformément à :

No. 35861. Accord entre le Gouvernement de l'État d'Israël et le Gouvernement de la République de Finlande tendant à éviter la double imposition et à prévenir l'évasion fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune. Helsinki, 8 janvier 1997

Entrée en vigueur : 8 novembre 1998

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Israël, 21 juillet 1999

Information fournie par le Secrétariat des Nations Unies : 21 juillet 1999

[Abrogation partielle conformément à l'Accord enregistré au No 35861, au lieu du No 33689.]

No. 14118. Multilatéral

Convention pour la répression d'actes illicites dirigés contre la sécurité de l'aviation civile. Montréal, 23 septembre 1971

Adhésion

Liechtenstein

Dépôt de l'instrument auprès du Gouvernement du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord : 23 février 2001

Date de prise d'effet : 25 mars 2001

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, 14 janvier 2002

[La date de notification devrait se lire 23 février 2001 au lieu de 19 juillet 2001. La date de prise d'effet devrait se lire 25 mars 2001 au lieu de 18 août 2001.]

No. 31874. Multilatéral

Accord de Marrakech instituant l'Organisation mondiale du commerce. Marrakech, 15 avril 1994

Cinquième Protocole annexe à l'Accord général sur le commerce des services (avec procès verbaux de rectifications du 21 et 27 mai 1998). Genève, 27 février 1998

Entrée en vigueur : 1er mars 1999, conformément au paragraphe 3

Participant	Ratification, Acceptation (A) et Signature définitive (s)
Afrique du Sud	27 janv 1999 s
Allemagne	22 janv 1999 s
Autriche	22 janv 1999 s
Bahreïn	5 juin 1998 s
Belgique	25 janv 1999 A
Bulgarie	18 févr 1999 A
Canada	18 janv 1999 A
Chili	16 juin 1998 s
Chine (pour la Région administrative spéciale de Hong-Kong)	18 mai 1998 s
Chypre	11 janv 1999 s
Colombie	28 juil 1998 s
Communauté européenne	22 janv 1999 s
Danemark	26 janv 1999 s
Espagne	25 janv 1999 s
Finlande	22 janv 1999 A
France	29 janv 1999 A
Grèce	22 janv 1999
Hongrie	28 janv 1999 s
Inde	9 déc 1998 s
Indonésie	26 janv 1999 s
Irlande	22 janv 1999 A
Islande	12 janv 1999 s
Israël	30 juin 1998 A
Italie	28 janv 1999 A
Japon	30 juin 1998 A
Koweït	11 janv 1999 s
Macao	28 janv 1999 s
Malaisie	29 janv 1999 s
Malte	21 janv 1999 A
Maurice	21 déc 1998 s
Mexique	29 janv 1999 s
Norvège	29 janv 1999 s
Nouvelle-Zélande	11 janv 1999 A
Pakistan	23 déc 1998 s
Pays-Bas	20 août 1998 s
Portugal	22 janv 1999 s
Pérou	23 juin 1998 s
Roumanie	28 janv 1999

Participant	Ratification, Acceptation (A) et Signature définitive (s)	Participant	Ratification, Acceptation (A) et Signature définitive (s)
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	28 janv 1999 A	Tunisie	26 janv 1999 s
République de Corée	27 janv 1999 s	Turquie	22 sept 1999 s
République tchèque	16 juil 1998 s	Venezuela	21 janv 1999 s
Singapour	18 mai 1998 s	Égypte	17 nov 1998 A
Slovaquie	29 janv 1999 s	Équateur	23 déc 1998 A
Sri Lanka	20 janv 1999 s	États-Unis d'Amérique	1 déc 1998 A
Suisse	2 nov 1998 s		
Suède	22 janv 1999 s		
Sénégal	20 janv 1999 s		
Thaïlande	29 janv 1999 s		

Textes authentiques : anglais, français et espagnol
 Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Organi-
 sation mondiale du commerce, 13 mai 1999

[La liste des participants a été ajoutée.]

Additifs concernant des Relevés des traités ou accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat

Annexe A

No. 4789. Multilatéral

Accord concernant l'adoption de prescriptions techniques uniformes applicables aux véhicules à roues, aux équipements et aux pièces susceptibles d'être montés ou utilisés sur un véhicule à roues et les conditions de reconnaissance réciproque des homologations délivrées conformément à ces prescriptions. Genève, 20 mars 1958

Adhésion

Lituanie

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 2. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des lampes électriques à incandescence pour projecteurs émettant un faisceau-croisement asymétrique et un faisceau-route, ou l'un ou l'autre de ces faisceaux. 8 août 1960

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 3. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs catadioptriques pour véhicules à moteur et leurs remorques. 1er novembre 1963

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 4. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs d'éclairage de la plaque arrière

d'immatriculation des véhicules automobiles (à l'exception des motocycles) et de leurs remorques. 15 avril 1964

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 5. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs scellés ("sealed beam") pour véhicules automobiles émettant un faisceau-croisement asymétrique européen ou un faisceau-route ou les deux faisceaux faisceau-croisement asymétrique ou un faisceau-route ou les deux faisceaux. 30 septembre 1967

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 6. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des indicateurs de direction des véhicules automobiles et de leurs remorques. 15 octobre 1967

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 7. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position avant et arrière, des feux-stop et des feux-encombrement des véhicules à moteur (à l'exception des motocycles) et de leurs remorques. 15 octobre 1967

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 8. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour véhicules automobiles émettant un faisceau-croisement asymétrique et/ou un faisceau-route et équipés de lampes à incandescence halogènes (H1, H2, H3, HB3, HB4, H7, H8, H9, HIR1, HIR2 et/ou H11). 15 novembre 1967

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 9. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules à trois roues en ce qui concerne le bruit. 1er mars 1969

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 10. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'antiparasitage. 1er avril 1969

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 11. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne les serrures et organes de fixation des portes. 1er juin 1969

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 12. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne la protection du conducteur contre le dispositif de conduite en cas de choc. 1er juillet 1969

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 13. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules des catégories M, N et O en ce qui concerne le freinage. 1er juin 1970

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 13-H. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des voitures particulières en ce qui concerne le freinage. 11 mai 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 14. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne les ancrages de ceintures de sécurité. 1er avril 1970

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 15. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules équipés d'un moteur à allumage commandé ou d'un moteur à allumage par compression en ce qui concerne l'émission de gaz polluants par le moteur - méthode de mesure de la puissance des moteurs à allumage commandé - méthode de mesure de la consommation de carburant des véhicules. 1er août 1970

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 16. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des : I. Ceintures de sécurité et systèmes de

retenue pour les occupants des véhicules à moteur II. Véhicules équipés de ceintures de sécurité. 1er décembre 1970

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 17. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne les sièges, leur ancrage et les appuis-tête. 1er décembre 1970

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 18. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules automobiles en ce qui concerne leur protection contre une utilisation non autorisée. 1er mars 1971

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 19. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-brouillard avant pour véhicules automobiles. 1er mars 1971

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 20. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour véhicules automobiles émettant un faisceau-croisement asymétrique et/ou un faisceau-route et équipés de lampes halogènes à incandescence (lampes H4). 1er mai 1971

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 21. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne leur aménagement intérieur. 1er décembre 1971

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 22. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des casques de protection et de leurs écrans pour conducteurs et passagers de motocycles et de cyclomoteurs. 1er juin 1972

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 23. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-marche arrière pour véhicules à moteur et pour leurs remorques. 1er décembre 1971

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 24. Prescriptions uniformes relatives : I. à l'homologation des moteurs à allumages par compression (APC) en ce qui concerne les émissions de polluants visibles II. à l'homologation des véhicules automobiles en ce qui concerne l'installation d'un moteur APC d'un type homologué III. à l'homologation des véhicules automobiles équipés d'un moteur APC en ce qui concerne les émissions de polluants visibles du moteur IV. à la mesure de la puissance des moteurs APC. 15 septembre 1972

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 25. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des appuis-tête incorporés ou non dans les sièges des véhicules. 1er mars 1972

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 26. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne leurs saillies extérieures. 1er juillet 1972

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 27. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des triangles de présignalisation. 15 septembre 1972

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 28. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des avertisseurs sonores et des automobiles en ce qui concerne leur signalisation sonore. 15 janvier 1973

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 29. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne la protection des occupants d'une cabine de véhicule utilitaire. 15 juin 1974

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 30. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour automobiles et leurs remorques. 1er avril 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 31. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs automobiles constitués par des blocs optiques halogènes ("sealed beam" unit) (bloc optique SBH) émettant un faisceau-croisement asymétrique et un faisceau-route. 1er mai 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 32. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne le comportement de la structure du véhicule heurté en cas de collision par l'arrière. 1er juillet 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 33. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne le comportement de la structure du véhicule heurté en cas de collision frontale. 1er juillet 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 34. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne la prévention des risques d'incendie. 1er juillet 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 35. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne la disposition des pédales de commande. 10 novembre 1975

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 36. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules de transport en commun de grandes dimensions en ce qui concerne leurs caractéristiques générales de construction. 1er mars 1976

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 37. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des lampes à incandescence destinées à être utilisées dans les feux homologués des véhicules à moteur et de leurs remorques. 1er février 1978

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 38. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-brouillard arrière pour les véhicules à moteur et leurs remorques. 1er août 1978

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 39. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'appareil

indicateur de vitesse, y compris son installation. 20 novembre 1978

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 40. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des motocycles équipés de moteurs à allumage commandé en ce qui concerne les émissions de gaz polluants du moteur. 1er septembre 1979

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 41. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des motocycles en ce qui concerne le bruit. 1er juin 1980

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 42. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne leurs dispositifs de protection (pare-chocs, etc.) à l'avant et à l'arrière. 1er juin 1980

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 43. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation du vitrage de sécurité et des matériaux pour vitrage. 15 février 1981

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 44. (Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs de retenue pour enfants à bord des véhicules à moteur ("dispositifs de retenue pour enfants"). 1er février 1981

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 45. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des nettoie-projecteurs et des véhicules à moteur en ce qui concerne les nettoie-projecteurs. 1er juillet 1981

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 46. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des rétroviseurs et des véhicules automobiles en ce qui concerne le montage des rétroviseurs. 1er septembre 1981

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 47. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des cyclomoteurs équipés d'un moteur à allumage commandé en ce qui concerne les émissions de gaz polluants du moteur. 1er novembre 1981

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 48. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse. 1er janvier 1982

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 49. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des moteurs à allumage par compression (APC) et des moteurs fonctionnant au gaz naturel (GN), ainsi que des moteurs à allumage commandé fonctionnant au gaz de pétrole liquéfié (GPL) et des véhicules équipés de moteurs APC, de moteurs fonctionnant au gaz naturel et de moteurs à allumage commandé fonctionnant au gaz de pétrole liquéfié, en ce qui concerne les émissions de polluants par le moteur. 15 avril 1982

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 50. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position avant, des feux-position arrière, des feux-stop, des indicateurs de direction et des dispositifs d'éclairage de la plaque d'immatriculation arrière pour les cyclomoteurs, les motocycles et les véhicules y assimilés. 1er juin 1982

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 51. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des automobiles ayant au moins quatre roues en ce qui concerne le bruit. 15 juillet 1982

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 52. Prescriptions uniformes relatives aux caractéristiques de construction des véhicules de transport en commun de faible capacité. 1er novembre 1982

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 53. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules de catégorie L3, en ce qui concerne l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse. 1er février 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 54. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour véhicules utilitaires et leurs remorques. 1er mars 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 55. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pièces mécaniques d'attelage des ensembles de véhicules. 1er mars 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 56. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour cyclomoteurs et véhicules y assimilés. 15 juin 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 57. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour motocycles et véhicules y assimilés. 15 juin 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 58. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation : I. des dispositifs arrière de protection anti-encastrement; II. des véhicules en ce qui concerne le montage d'un dispositif arrière de protection anti-encastrement d'un type homologué; III. des véhicules en ce qui concerne leur protection contre l'encastrement à l'arrière. 1er juillet 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 59. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs silencieux d'échappement de remplacement. 1er octobre 1983

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 60. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des motocycles et des cyclomoteurs (à deux roues) en ce qui concerne les commandes actionnées par le conducteur, y compris l'identification des commandes, témoins et indicateurs. 1er juillet 1984

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 61. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules utilitaires en ce qui concerne leurs saillies extérieures à l'avant de la cloison postérieure de la cabine. 15 juillet 1984

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 62. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules à moteur à guidon en ce qui

concerne leur protection contre une utilisation non autorisée.
1er septembre 1984

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 63. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des cyclomoteurs en ce qui concerne le bruit. 15
août 1985

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 64 . Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des véhicules munis de roues et pneumatiques
de secours à usage temporaire. 1er octobre 1985

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 65. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des feux spéciaux d'avertissement pour
automobiles. 15 juin 1986

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 66. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des véhicules de grande capacité pour le
transport de personnes en ce qui concerne la résistance
mécanique de leur superstructure. 1er décembre 1986

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 67. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des équipements spéciaux des automobiles
utilisant les gaz de pétrole liquéfiés dans leur système de
propulsion. 1er juin 1987

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 68. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des véhicules à moteur, y compris les véhicules
électriques purs, en ce qui concerne la mesure de la vitesse
maximale. 1er mai 1987

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 69. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des plaques d'identification arrière pour
véhicules lents (par construction) et leurs remorques. 15 mai
1987

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 70. Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des plaques d'identification arrière pour
véhicules lourds et longs. 15 mai 1987

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 71. Prescriptions uniformes relatives à l'homologa-
tion des tracteurs agricoles en ce qui concerne le champ de vi-
sion du conducteur. 1er août 1987

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de
l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 72. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour motocycles émettant un faisceau-croisement asymétrique et un faisceau-route et équipés de lampes halogènes (lampes HS1). 15 février 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 73. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules utilitaires, des remorques et des semi-remorques, en ce qui concerne leur protection latérale. 1er janvier 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 74. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des cyclomoteurs en ce qui concerne l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse. 15 juin 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 75. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour motocycles et cyclomoteurs. 1er avril 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 76. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour cyclomoteurs émettant un faisceau-croisement et un faisceau-route. 1er juillet 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 77. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux de stationnement pour les véhicules à moteur. 30 septembre 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No. 78. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules de la catégorie L en ce qui concerne le freinage. 15 octobre 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No. 79. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'équipement de direction. 1er décembre 1988

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 80. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des sièges de véhicule de grandes dimensions pour le transport de voyageurs et de ces véhicules en ce qui concerne la résistance des sièges et de leurs ancrages. 23 février 1989

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 81. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des rétroviseurs des véhicules à moteur à deux roues, avec ou sans side-car, en ce qui concerne le montage des rétroviseurs sur les guidons. 1er mars 1989

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 82. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour cyclomoteurs équipés de lampes halogènes à incandescence (lampes HS2). 17 mars 1989

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 83. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules en ce qui concerne l'émission de polluants selon les exigences du moteur en matière de carburant. 5 novembre 1989

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 84. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules équipés d'un moteur à combustion interne en ce qui concerne la mesure de la consommation de carburant. 15 juillet 1990

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 85. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des moteurs à combustion interne destinés à la propulsion des véhicules automobiles des catégories M et N en

ce qui concerne la mesure de la puissance nette. 15 septembre 1990

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 86. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des tracteurs agricoles ou forestiers en ce qui concerne l'installation des dispositifs d'éclairage et de signalisation lumineuse. 1er août 1990

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 87. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-circulation diurnes pour véhicules à moteur. 1er novembre 1990

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 88. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneus rétroréfléchissants pour véhicules à deux roues. 10 avril 1991

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 89. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de : I. Véhicules, en ce qui concerne la limitation de leur vitesse maximale; II. Véhicules, en ce qui concerne l'installation d'un dispositif limiteur de vitesse (DLV) de type homologué; III. Dispositifs limiteurs de vitesse (DLV). 1er octobre 1992

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 90. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des garnitures de frein assemblées de rechange et des garnitures de frein à tambour de rechange pour les véhicules à moteur et leurs remorques. 1er novembre 1992

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 91. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des feux-position latéraux pour les véhicules à moteur et leur remorque. 15 octobre 1993

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 92. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des dispositifs silencieux d'échappement de remplacement des motocycles. 1er novembre 1993

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 93. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation : I. des dispositifs contre l'encastrement à l'avant; II. de véhicules en ce qui concerne le montage d'un dispositif contre l'encastrement à l'avant d'un type homologué; III. de véhicules en ce qui concerne leur protection contre l'encastrement à l'avant. 27 février 1994

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 94. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de véhicules en ce qui concerne la protection des occupants en cas de collision frontale. 1er octobre 1995

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 95. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de véhicules en ce qui concerne la protection des occupants en cas de collision latérale. 6 juillet 1995

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 96. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des moteurs à allumage par compression destinés aux tracteurs agricoles et forestiers en ce qui concerne les émissions de polluants provenant du moteur. 15 décembre 1995

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 97. Dispositions uniformes relatives à l'homologation des systèmes d'alarme pour véhicules (SAV) et des automobiles en ce qui concerne leurs systèmes d'alarme (SA). 1er janvier 1996

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 98. Dispositions uniformes concernant l'homologation des projecteurs de véhicules à moteur munis de sources lumineuses à décharge. 15 avril 1996

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002

Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :
d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 99. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des sources lumineuses à décharge pour projecteurs homologues de véhicules à moteur. 15 avril 1996

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 100. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules électriques à batterie en ce qui concerne les prescriptions particulières applicables à la construction et à la sécurité fonctionnelle. 23 août 1996

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 101. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des voitures particulières équipées d'un moteur à combustion interne en ce qui concerne la mesure des émissions de dioxyde de carbone et de la consommation de carburant et des véhicules des catégories M1 et N1 équipés d'un réseau de traction électrique en ce qui concerne la mesure de la consommation d'énergie électrique et de l'autonomie. 1er janvier 1997

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 102. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation: I. d'un dispositif d'attelage court (DAC) II. de véhicules en ce qui concerne l'installation d'un type homologue de DAC. 13 décembre 1996

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 103. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de catalyseurs de remplacement pour les véhicules à moteur. 23 février 1997

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No. 104. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des marquages rétroréfléchissants pour véhicules lourds et longs et leurs remorques. 15 janvier 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 105. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules destinés au transport de marchandises dangereuses en ce qui concerne leurs caractéristiques particulières de construction. 7 mai 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 106. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des pneumatiques pour véhicules agricoles et leurs remorques. 7 mai 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 107. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules à deux étages pour le transport des voyageurs en ce qui concerne leurs caractéristiques générales de construction. Genève, 18 juin 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 108. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de la fabrication de pneumatiques rechapés pour les véhicules automobiles et leurs remorques. Genève, 23 juin 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 109. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation de la fabrication de pneumatiques rechapés pour les véhicules utilitaires et leurs remorques. Genève, 23 juin 1998

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 27 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement no 110. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation : I. Des organes spéciaux pour l'alimentation du moteur au gaz naturel comprimé (GNC) sur les véhicules; II. Des véhicules munis d'organes spéciaux d'un type homologué pour l'alimentation du moteur au gaz naturel comprimé (GNC) en ce qui concerne l'installation de ces organes. Genève, 28 décembre 2000

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 27 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement No 111 : Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des véhicules-citernes des catégories N et O en ce qui concerne la stabilité au retournement. Genève, 28 décembre 2000

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 27 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement no 112. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour véhicules automobiles émettant un faisceau de croisement asymétrique ou un faisceau

de route ou les deux à la fois et équipés de lampes à incandescence. Genève, 21 septembre 2001

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 27 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

Règlement no 113. Prescriptions uniformes relatives à l'homologation des projecteurs pour véhicules automobiles émettant un faisceau de croisement symétrique ou un faisceau de route ou les deux à la fois et équipés de lampes à incandescence. Genève, 21 septembre 2001

Application du règlement

Lituanie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 28 janvier 2002
Date de prise d'effet : 29 mars 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 28 janvier 2002

No. 20378. Multilatéral

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes. New York, 18 décembre 1979

Objection aux réserves formulées par la République populaire démocratique de Corée lors de l'adhésion

Norvège

Notification effectuée auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 20 février 2002
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 20 février 2002

No. 26369. Multilatéral

Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone. Montréal, 16 septembre 1987

Amendement au Protocole de Montréal relatif à des substances qui appauvrissent la couche d'ozone adopté par la neuvième réunion des Parties. Montréal, 17 septembre 1997

Adhésion

Grenade

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 20 mai 1999
Date de prise d'effet : 10 novembre 1999
Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 20 mai 1999

No. 26540. **Multilatéral**

Accord européen sur les grandes lignes internationales de chemin de fer (AGC). Genève, 31 mai 1985

Adhésion (avec déclaration)

Autriche

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 1er octobre 2001

Date de prise d'effet : 30 décembre 2001

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : d'office, 1er octobre 2001

Index alphabétique

A

<hr style="width: 35%; margin: 0 auto;"/>	
Accord de Marrakech	
A-31874	163
Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT)	
A-31874	163
Administration	
I-38267	115
I-38298	120
I-38299	121
Afrique	
A-27310	147
A-33480	153
Afrique du Sud	
I-38312	122
A-2997	131
Agence halieutique du Forum du Pacifique du Sud	
I-38286	119
Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA)	
A-5334	132
Agriculture	
I-38170	103
I-38171	103
I-38242	112
I-38250	113
I-38273	116
I-38300	121
A-11565	134
A-32803	149
A-33072	149
A-33076	149
A-33085	150
A-33088	150
A-33089	150
A-33090	151
A-33092	151
A-33094	151
A-33096	151
A-33102	152
A-33112	152
A-38171	158
A-593	125
A-594	125
A-595	125
A-608	127
Albanie	
A-20967	142
A-24631	146
A-33094	151
Alimentation	
I-38256	114
A-33099	152
Allemagne	
I-38223	109
A-12140	134
A-20378	141
A-20967	142
A-22514	143
A-27531	147
A-35802	154
Amazone	
I-38264	115
Amérique du Sud	
A-37341	157
Antilles néerlandaises	
I-38194	105
Arabie saoudite	
A-33639	153
A-37245	156
Arbitrage et conciliation	
A-4739	131
Argentine	
I-38214	108
I-38226	109
I-38227	109
I-38228	109
I-38263	115
I-38280	118
I-38293	120
A-38214	158
Armes	
A-17482	140
A-22495	143
A-27531	147
Assainissement	
I-38242	112
I-38271	116
Assistance	
I-38168	102
I-38232	110
I-38268	116
I-38283	118
I-38292	120
I-38293	120
A-3025	131
Association internationale de développement	
I-38159	101
I-38160	101
I-38161	101
I-38162	101
I-38163	102
I-38164	102
I-38165	102
I-38231	110
I-38232	110
I-38233	110
I-38234	110
I-38235	110

I-38266	115
I-38267	115
I-38268	116
I-38269	116
I-38270	116
I-38280	118
I-38293	120
I-38301	121
I-38302	121
I-38303	121
I-38304	121
A-30108	148
Bélarus	
A-27865	147
Belgique	
A-12142	135
Belgique (agissant pour la Belgique et le Luxembourg, au nom de l'Union économique belgo-luxembourgeoise)	
I-38180	104
Belize	
I-38224	109
Bénin	
A-37245	155
Biologie	
I-38306	122
A-37266	156, 157
Bolivie	
I-38198	106
A-13669	136
A-24631	145
Bosnie-Herzégovine	
I-38311	122
A-37245	155
Brésil	
I-38229	109
I-38230	110
I-38253	113
I-38254	113
I-38264	115
I-38269	116
A-38003	157
Brunéi Darussalam	
A-35457	154
A-37517	157
Bureaux	
A-4704	131
Burkina Faso	
I-38176	103

C

Cambodge	
I-38231	110
I-38236	111
I-38237	111
I-38251	113
A-38231	158

Canada	
I-38202	106
I-38261	114
A-30569	148
Cap-Vert	
A-37245	155
Cartographie	
A-26540	146, 177
Chartes-Constitutions-Statuts	
A-22032	142
A-2997	130, 131
A-31363	148
A-31874	163
A-4214	131
A-583	124
Chine	
I-38212	107
A-33076	149
Chypre	
I-38173	103
Colombie	
I-38208	107
A-15410	138
A-22514	144, 145
Commerce	
I-38183	104
I-38259	114
I-38260	114
A-12140	134, 135
A-31874	163
A-4704	131
A-4739	131
A-607	126
A-792	128
Commercialisation	
A-37341	157
Communauté européenne	
A-26369	146
Conférence de La Haye de droit international privé	
A-2997	130, 131
Conférences-Réunions	
I-38178	104
A-2997	130, 131
Construction	
A-27865	147
Convention de Rome	
A-7247	132
Coopération	
I-38168	102
I-38174	103
I-38175	103
I-38177	103
I-38179	104
I-38182	104
I-38204	107
I-38208	107
I-38223	109
I-38243	112
I-38259	114
I-38260	114
I-38261	114
I-38262	115

I-38305	122	I-38258	114
I-38312	122	I-38271	116
I-38313	122	I-38273	116
A-14629	137	I-38274	117
A-15871	139	I-38275	117
A-17482	140	I-38277	117
A-19719	140	I-38278	117
A-20967	142	I-38279	117
A-27310	147	I-38281	118
A-30569	148	I-38282	118
A-37341	157	I-38283	118
A-38179	158	I-38290	119
A-7521	133	I-38291	119
Coopération régionale		I-38292	120
A-33072	149	I-38294	120
Costa Rica		I-38295	120
I-38227	109	I-38296	120
A-22514	144	I-38297	120
A-37245	155	I-38298	120
Côte d'Ivoire		I-38299	121
A-15410	138	I-38300	121
A-35457	154	A-32803	149
A-37517	157	A-33809	153
Cours d'eau-Ressources en eau		A-38258	158
I-38212	107		
I-38241	111		
I-38271	116		
I-38273	116		
I-38288	119		
I-38290	119		
A-33090	151		
Créances-Dettes			
I-38284	118		
A-38284	159		
Crédits			
I-38159	101		
I-38160	101		
I-38161	101		
I-38162	101		
I-38163	102		
I-38164	102		
I-38165	102		
I-38231	110		
I-38232	110		
I-38233	110		
I-38234	110		
I-38235	110		
I-38236	111		
I-38237	111		
I-38239	111		
I-38240	111		
I-38241	111		
I-38244	112		
I-38246	112		
I-38247	112		
I-38248	112		
I-38249	113		
I-38250	113		
I-38251	113		
I-38252	113		
I-38255	114		
I-38256	114		
I-38257	114		

D

Danemark	
I-38215	108
Désarmement	
A-22495	143
Développement	
I-38159	101
I-38160	101
I-38161	101
I-38162	101
I-38163	102
I-38164	102
I-38165	102
I-38167	102
I-38169	102
I-38170	103
I-38171	103
I-38178	104
I-38231	110
I-38234	110
I-38236	111
I-38237	111
I-38240	111
I-38241	111
I-38244	112
I-38246	112
I-38247	112
I-38248	112
I-38250	113
I-38255	114
I-38256	114
I-38257	114
I-38258	114
I-38265	115
I-38271	116

I-38272	116
I-38274	117
I-38275	117
I-38276	117
I-38277	117
I-38278	117
I-38279	117
I-38283	118
I-38290	119
I-38291	119
I-38292	120
I-38294	120
I-38295	120
I-38297	120
I-38298	120
I-38299	121
I-38300	121
I-38301	121
I-38303	121
I-38312	122
I-38313	122
A-17482	140
A-20848	141, 142
A-27310	147
A-30108	148
A-33072	149
A-33088	150
A-33098	151
A-33116	152
A-33117	153
A-33809	153
A-34056	153, 154
A-38169	157
A-38171	158
A-38231	158
A-38258	158
Documents	
A-5598	132
Douanes	
I-38168	102
A-14449	137
Droit civil	
A-12140	134, 135
A-16197	139
Droit commercial	
A-12140	134, 135
Droit d'auteur	
A-7247	132
Droit de la mer	
A-31363	148
Droits de l'homme	
A-1021	128
A-10823	134
A-1341	129
A-14668	137
A-15410	138
A-17426	139
A-20378	141, 176
A-2181	130
A-22346	143
A-24841	146
A-27531	147
A-37266	156, 157

A-5181	132
A-594	125
A-602	126
A-612	127
A-8279	133
A-881	128
A-9464	134

E

Education

I-38161	101
I-38176	103
I-38229	109
I-38230	110
I-38239	111
I-38276	117
I-38278	117
I-38281	118
I-38297	120
I-38301	121
I-38302	121
II-1243	123
A-15032	138
A-15823	139
A-27310	147
A-7247	132

Égypte

I-38242	112
---------	-----

El Salvador

I-38169	102
A-38169	157

Energie

A-15871	139
A-16197	139
A-20848	141, 142
A-24404	145
A-24631	145, 146
A-24643	146
A-27310	147
A-30569	148
A-31007	148

Enfants-Mineurs-Jeunesse

A-1016	128
A-1239	129
A-22514	143, 144, 145
A-27531	147
A-37245	155, 156
A-588	124
A-590	125
A-593	125
A-599	126

Environnement

I-38175	103
I-38202	106
I-38233	110
I-38292	120
A-12677	135
A-14583	137
A-14629	137
A-17906	140

A-21623	142	I-38210	107
A-22345	143	I-38211	107
A-22495	143	I-38213	108
A-26369	146, 176	I-38214	108
A-26705	147	I-38215	108
A-28911	147	I-38216	108
A-30569	148	I-38217	108
A-30619	148	I-38218	108
A-31363	148	I-38243	112
A-33123	153	I-38259	114
A-33480	153	I-38260	114
Équateur		I-38261	114
I-38204	107	I-38262	115
I-38206	107	I-38284	118
I-38310	122	I-38286	119
A-30108	148	I-38288	119
Érythrée		I-38289	119
A-33116	152	A-12140	134, 135
A-33117	153	A-12142	135
Espagne		A-13053	136
I-38168	102	A-13216	136
A-13216	136	A-13793	136
A-13669	136	A-14629	137
A-27531	147	A-15871	139
Estonie		A-16509	139
A-21931	142	A-17482	140
A-37245	155	A-17504	140
États-Unis d'Amérique		A-19719	140
I-38172	103	A-20848	141, 142
I-38173	103	A-3025	131
I-38174	103	A-30569	148
I-38175	103	A-31007	148
I-38176	103	A-31957	148
I-38177	103	A-36	124
I-38179	104	A-38179	158
I-38181	104	A-38214	158
I-38182	104	A-38284	159
I-38183	104	Éthiopie	
I-38184	104	I-38160	101
I-38185	104	I-38161	101
I-38186	105	I-38162	101
I-38187	105	I-38163	102
I-38188	105	A-32803	149
I-38189	105	A-33088	150
I-38190	105	A-33089	150
I-38191	105	Europe	
I-38192	105	A-20967	142
I-38193	105	A-26540	146, 177
I-38194	105	A-30382	148
I-38195	106	Ex-République yougoslave de Macédoine	
I-38196	106	I-38158	101
I-38197	106	A-33480	153
I-38198	106	A-35457	154
I-38199	106	Extradition	
I-38200	106	I-38228	109
I-38201	106		
I-38202	106		
I-38203	106		
I-38204	107		
I-38205	107		
I-38206	107		
I-38207	107		
I-38208	107		
I-38209	107		

F

Famille	
A-22346	143
A-2907	130

G

A-586	124
Faune et flore sauvages (protection)	
A-14583	137
Fédération de Russie	
A-4789	131
Femmes	
I-38162	101
A-1070	129
A-20378	141, 176
A-2181	130
A-586	124
A-627	127
Finlande	
I-38309	122
I-38310	122
I-38311	122
I-38312	122
I-38313	122
A-19598	140
A-20378	141
Fonds international de développement agricole	
I-38169	102
I-38170	103
I-38171	103
A-33072	149
A-33073	149
A-33076	149
A-33083	150
A-33085	150
A-33088	150
A-33089	150
A-33090	151
A-33092	151
A-33094	151
A-33096	151
A-33098	151
A-33099	152
A-33102	152
A-33106	152
A-33112	152
A-33116	152
A-33117	153
A-33123	153
A-34056	153, 154
A-38169	157
A-38171	158
France	
I-38179	104
A-20378	141
A-37245	155
A-38003	157
A-38179	158
Frontières	
I-38158	101
A-20967	142
A-21623	142

Grèce	
A-37245	155
Grenade	
A-26369	176
A-36	124
Guatemala	
I-38265	115
I-38267	115
A-22514	143
A-37245	155
Guerre	
I-38169	102
I-38211	107
A-10823	134
A-27531	147
A-38169	157
Guinée	
I-38164	102
I-38234	110
I-38283	118
A-33072	149
Guyana	
I-38255	114

H

Habitat	
A-14583	137
Honduras	
I-38233	110
A-3025	131
A-33809	153
A-37245	155
Hongrie	
I-38195	106
I-38205	107
A-21623	142
A-37266	156, 157

I

Îles Marshall	
A-38287	159
Îles Salomon	
I-38235	110
I-38252	113
Immigration	
A-17426	139
Imposition	
I-38187	105
I-38209	107
I-38210	107
I-38215	108

I-38216	108
I-38222	109
I-38226	109
I-38308	122
A-12142	135
A-38308	160
A-7935	133
A-8450	162
Inde	
I-38222	109
I-38244	112
I-38246	112
I-38247	112
Indonésie	
I-38172	103
I-38218	108
I-38240	111
I-38260	114
A-33102	152
Industrie	
A-1070	129
A-1239	129
A-33639	153
A-588	124
A-597	126
A-607	126
A-7717	133
A-792	128
Investissements	
I-38180	104
I-38219	108
I-38220	108
I-38227	109
I-38310	122
A-32232	149
Iran (République islamique d')	
I-38166	102
Irlande	
A-35457	154
Israël	
A-13915	136
A-27627	147
Italie	
I-38175	103
I-38203	106
A-15871	139

J

Jamaïque	
I-38197	106
I-38243	112
Japon	
I-38262	115
A-31007	148
Jeu	
A-19598	140
Jordanie	
I-38196	106
I-38220	108

A-33073	149
---------	-----

K

Kazakhstan	
I-38304	121
Kenya	
A-24631	145
A-33092	151
Kirghizistan	
I-38225	109
I-38279	117

L

Lesotho	
I-38165	102
I-38297	120
A-22345	143
Liban	
A-37245	155
Liechtenstein	
A-14118	162
Lituanie	
I-38309	122
A-14449	137
A-14668	138
A-26540	146
A-4789	164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175,
	176
Luxembourg	
I-38199	106
I-38200	106
A-22514	144
C-2623	161

M

Madagascar	
A-1616	129
A-37245	155
Maladies	
I-38247	112
I-38270	116
A-22345	143
A-25799	146
A-601	126
Malaisie	
I-38226	109
I-38303	121
Maldives	
I-38276	117
Mali	
I-38193	105

A-37517	157
Maroc	
I-38167	102
A-14151	137
A-14152	137
A-22495	143
A-5598	132
Mauritanie	
I-38177	103
I-38250	113
I-38256	114
A-1341	129
A-14862	138
A-2181	130
A-37245	155
A-588	124
Mer	
I-38306	122
A-31363	148
A-590	125
A-599	126
Métaux	
A-596	125
Météorologie	
I-38243	112
Mexique	
I-38178	104
I-38268	116
I-38301	121
I-38302	121
A-10823	134
A-13053	136
A-14668	137
A-20378	141
A-24841	146
A-27531	147
A-8640	133
Migration	
A-1616	129
A-17426	139
Mines (militaires)	
A-627	127
Mongolie	
A-20378	141
A-26369	146
Mozambique	
I-38313	122
A-33083	150

N

Namibie	
A-33112	152
A-5181	132
Nationalité	
A-13669	136
A-8640	133
Navigation	
I-38215	108

I-38218	108
A-19598	140
A-2109	129
A-2157	130
A-31363	148
A-4214	131
A-591	125
A-599	126
A-610	127
A-614	127
A-632	128
A-9298	134

Navires et transports maritimes

I-38181	104
I-38185	104
I-38209	107
I-38210	107
I-38226	109
A-19598	140
A-2109	129
A-2157	130
A-591	125
A-599	126
A-610	127
A-614	127
A-632	128
A-9298	134

Népal

I-38275	117
I-38277	117
I-38278	117
A-14668	137

Nicaragua

I-38232	110
I-38282	118

Niger

I-38191	105
A-27310	147

Noms géographiques

I-38285	118
I-38287	119
I-38288	119
I-38289	119
A-38285	159
A-38287	159

Norvège

A-20378	141, 176
A-22514	143, 144, 145

Nouvelle-Zélande

I-38305	122
A-25944	146
A-2997	130
A-38285	159
A-38287	159

O

Organisation des Nations Unies

I-38178	104
I-38305	122

II-1243	123
Organisation des Nations Unies (ONU)	
A-35457	154
Organisation internationale du Travail	
II-1243	123
Organisation internationale du Travail (OIT)	
A-36794	154
A-37245	155, 156
A-583	124
A-6083	132
Organisation maritime internationale (OMCI/OMI)	
A-4214	131
Organisation météorologique mondiale	
I-38187	105
Organisation mondiale du commerce	
A-31874	163
Ouganda	
A-33106	152

P

Pacifique	
I-38285	118
I-38287	119
I-38288	119
I-38289	119
A-38285	159
A-38287	159
Paix	
I-38197	106
Pakistan	
I-38207	107
A-2181	130
A-37245	155
Panama	
A-34056	153, 154
Papouasie-Nouvelle-Guinée	
I-38190	105
I-38288	119
A-14862	138
A-33098	151
A-590	125
A-593	125
Paraguay	
I-38228	109
A-1016	128
Passeports	
A-38003	157
A-5598	132
Pays en voie de développement	
A-11821	134
Pays-Bas	
A-13925	136, 137
A-20967	142
A-22514	144, 145
Pêche et pêcheries	
I-38257	114
I-38285	118
I-38286	119

I-38287	119
I-38288	119
I-38289	119
A-31957	148
A-33083	150
A-38285	159
A-38287	159
A-5950	132
A-5951	132
A-9298	134
Pérou	
I-38183	104
I-38238	111
Pétrole	
I-38181	104
I-38185	104
A-12677	135
Philippines	
I-38188	105
I-38211	107
Pollution	
I-38212	107
A-17906	140
A-21623	142
A-26369	146
A-28911	147
Pologne	
I-38185	104
A-30382	148
Ports	
I-38181	104
I-38185	104
Portugal	
I-38182	104
A-20378	141
A-37266	156
Prêts	
I-38166	102
I-38167	102
I-38170	103
I-38171	103
I-38212	107
I-38229	109
I-38230	110
I-38238	111
I-38242	112
I-38253	113
I-38254	113
I-38263	115
I-38264	115
I-38265	115
I-38266	115
I-38267	115
I-38269	116
I-38270	116
I-38280	118
I-38293	120
I-38301	121
I-38302	121
I-38303	121
I-38304	121
A-30108	148
A-33072	149

A-33073	149
A-33076	149
A-33083	150
A-33085	150
A-33088	150
A-33089	150
A-33090	151
A-33092	151
A-33094	151
A-33096	151
A-33098	151
A-33099	152
A-33102	152
A-33106	152
A-33112	152
A-33116	152
A-33117	153
A-33123	153
A-34056	153, 154
A-38171	158
Privilèges-Immunités	
A-34597	154
A-5334	132
Produits agricoles	
A-33106	152
Produits chimiques	
A-32803	149
Produits de base	
I-38165	102
A-33102	152
Professions	
A-1303	129
A-2901	130
A-5598	132
A-592	125
A-605	126
A-606	126
A-634	128
A-8768	134
Protocole de Montréal	
A-26369	146

Q

Questions civiles	
A-12140	134, 135
A-22514	143, 144, 145
A-27531	147
Questions domaniales	
A-22032	142
Questions économiques	
I-38163	102
I-38178	104
I-38232	110
I-38286	119
I-38296	120
Questions financières	
I-38231	110
I-38238	111
I-38255	114

I-38258	114
I-38280	118
I-38284	118
I-38300	121
I-38302	121
A-12142	135
A-33117	153
A-33809	153
A-38231	158
A-38258	158
A-38284	159
Questions judiciaires	
I-38167	102
I-38181	104
I-38185	104
I-38272	116
A-12140	134, 135
Questions juridiques	
I-38167	102
I-38211	107
I-38221	109
I-38272	116
A-12140	134, 135
A-13669	136
A-13925	136, 137
A-16197	139
A-24404	145
A-24643	146
A-24841	146
A-27627	147
A-2997	130, 131
A-33639	153
A-4214	131
A-595	125
A-5951	132
A-600	126
A-602	126
A-605	126
A-606	126
A-614	127
A-8718	133
Questions maritimes	
I-38183	104
I-38184	104
I-38186	105
I-38215	108
A-2157	130
A-31363	148
A-4214	131
A-590	125
A-591	125
A-599	126
A-614	127
A-9298	134
Questions militaires	
I-38176	103
I-38204	107
I-38208	107
I-38217	108
I-38261	114
I-38262	115
A-17482	140
A-3025	131
A-34597	154

Questions monétaires	
C-2623	161
Questions nucléaires	
A-16197	139
A-24404	145
A-24631	145, 146
A-24643	146
A-27310	147
A-30569	148
A-31007	148
Questions pénales	
A-1021	128
A-10823	134
A-14118	162
A-15410	138
A-21931	142
A-22514	143, 144, 145
A-24631	145, 146
A-24841	146
A-27627	147
A-37517	157
C-2623	161
Questions scientifiques	
I-38177	103
I-38232	110
A-19719	140
A-27310	147
Questions sociales	
I-38188	105
I-38246	112
I-38251	113
I-38253	113
I-38254	113
I-38256	114
I-38269	116
I-38280	118
I-38303	121
I-38309	122
A-13915	136
A-19868	141
A-2838	130
A-30108	148

R

Recherche	
A-15871	139
A-17482	140
A-20848	141, 142
A-27310	147
Règlement des différends	
A-8640	133
Relations culturelles	
I-38233	110
A-22032	142
A-7247	132
Relations diplomatiques et consulaires	
A-15410	138
A-7310	133
A-8640	133

République Arabe du Yémen	
A-33123	153
République arabe syrienne	
A-14862	138
République de Corée	
I-38201	106
A-11821	134
A-12659	135
A-31957	148
A-609	127
A-898	128
République de Moldova	
A-15823	139
A-20967	142
A-22514	144
A-36794	154
République démocratique populaire lao	
A-33099	152
République dominicaine	
I-38270	116
A-1070	129
République fédérale d'Allemagne	
A-14629	137
République tchèque	
A-22514	144
A-37266	156
République-Unie de Tanzanie	
I-38298	120
I-38299	121
I-38300	121
A-37245	156
Ressources naturelles	
A-15823	139
Roumanie	
A-13793	136
A-37266	156
A-7310	133
Routes	
I-38249	113
I-38275	117
I-38304	121
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	
I-38184	104
I-38186	105
I-38221	109
A-16509	139
A-17482	140
A-20378	141
A-37245	156
Rwanda	
A-27531	147

S

Sainte-Lucie	
A-14583	137
Saint-Marin	
A-37517	157
A-4214	131

Tchad			
I-38159	101	A-1303	129
I-38294	120	A-1341	129
Tchécoslovaquie		A-13915	136
I-38284	118	A-14841	138
A-38284	159	A-14862	138
Télécommunications		A-15032	138
I-38190	105	A-15823	139
I-38200	106	A-1616	129
I-38201	106	A-17426	139
I-38282	118	A-17906	140
A-13053	136	A-2109	129
A-7247	132	A-2157	130
Terrorisme		A-2181	130
A-14118	162	A-22345	143
A-15410	138	A-22346	143
A-21931	142	A-23439	145
A-24631	145, 146	A-23645	145
A-37517	157	A-25799	146
Tonga		A-25944	146
A-38285	159	A-26705	147
A-38287	159	A-27865	147
Tourisme		A-2838	130
I-38178	104	A-2901	130
Traités-Accords (application)		A-2907	130
A-583	124	A-33639	153
A-6083	132	A-35457	154
Transports		A-36794	154
I-38199	106	A-37245	155, 156
I-38205	107	A-4704	131
I-38206	107	A-5181	132
I-38213	108	A-5598	132
I-38214	108	A-583	124
I-38216	108	A-585	124
I-38223	109	A-586	124
I-38224	109	A-588	124
I-38225	109	A-590	125
I-38226	109	A-591	125
I-38248	112	A-592	125
I-38291	119	A-593	125
I-38304	121	A-594	125
A-13060	136	A-595	125
A-13216	136	A-5950	132
A-13793	136	A-5951	132
A-13925	136, 137	A-596	125
A-14118	162	A-597	126
A-14449	137	A-599	126
A-16509	139	A-600	126
A-17504	140	A-601	126
A-26540	146, 177	A-602	126
A-30382	148	A-605	126
A-36	124	A-606	126
A-38214	158	A-607	126
A-610	127	A-608	127
Travail		A-6083	132
A-1016	128	A-609	127
A-1070	129	A-610	127
A-11565	134	A-612	127
A-11821	134	A-614	127
A-1239	129	A-627	127
A-12658	135	A-628	127
A-12659	135	A-632	128
A-12677	135	A-634	128
		A-7717	133
		A-792	128
		A-8279	133

A-8718	133
A-8768	134
A-881	128
A-898	128
A-9298	134

Travaux publics

I-38265	115
I-38266	115

Tunisie

A-27531	147
A-33096	151

Turquie

I-38168	102
I-38181	104
I-38259	114

U

Ukraine

A-37517	157
A-7247	132

Uruguay

A-22032	142
---------------	-----

V

Vanuatu

A-38285	159
A-38287	159

Végétaux

I-38160	101
---------------	-----

Véhicules à moteur

A-4789 131, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174,	175, 176
--	----------

Venezuela

I-38174	103
I-38266	115
A-20848	141, 142

Viet Nam

I-38290	119
I-38291	119
I-38292	120

Y

Yémen

I-38241	111
I-38271	116
I-38272	116
I-38274	117
I-38281	118

Yougoslavie

I-38158	101
A-1070	129
A-11565	134

A-11821	134
A-1239	129
A-12658	135
A-12659	135
A-12677	135
A-1303	129
A-1341	129
A-14841	138
A-14862	138
A-15032	138
A-15823	139
A-1616	129
A-16197	139
A-17426	139
A-17906	140
A-2109	129
A-2157	130
A-2181	130
A-22345	143
A-22346	143
A-23439	145
A-23645	145
A-24404	145
A-24631	145
A-24643	146
A-25799	146
A-26705	147
A-2838	130
A-2901	130
A-2907	130
A-30619	148
A-4704	131
A-5181	132
A-5334	132
A-583	124
A-585	124
A-586	124
A-591	125
A-592	125
A-594	125
A-595	125
A-5950	132
A-5951	132
A-596	125
A-597	126
A-599	126
A-600	126
A-601	126
A-602	126
A-605	126
A-606	126
A-607	126
A-608	127
A-6083	132
A-610	127
A-612	127
A-614	127
A-627	127
A-628	127
A-632	128
A-634	128
A-7717	133
A-792	128
A-8279	133
A-8718	133

A-8768	134
A-881	128
A-898	128
A-9298	134
Yougoslavie (République fédérative socialiste de)	
A-19719	140

Z

Zambie	
I-38171	103

I-38258	114
A-1070	129
A-37245	156
A-38171	158
A-38258	158
A-4739	131
Zimbabwe	
A-33085	150